



**POSITIIVISESTI  
SUOMALAINEN**

TILINPÄÄTÖS  
2009

# Sisällysluettelo

Hallituksen toimintakertomus.....3 – 13

## Konsernitilinpäätös 2009 (IFRS)

Konsernin tuloslaskelma .....	14
Konsernin tase .....	15
Konsernin rahavirtalaskelma.....	16
Laskelma konsernin oman pääoman muutoksista .....	17
Konsernitilinpäätöksen laatimisperiaatteet.....	18 – 31
Konsernitilinpäätöksen liitetiedot .....	32 - 47
Konsernin tunnusluvut 2005 - 2009.....	48
Osakekohtaiset tunnusluvut .....	48

## Emoyhtiön tilinpäätös 2009 (FAS)

Emoyhtiön tuloslaskelma .....	49
Emoyhtiön tase.....	50
Emoyhtiön rahavirtalaskelma .....	51
Emoyhtiön tilinpäätöksen laatimisperiaatteet .....	52
Emoyhtiön tilinpäätöksen liitetiedot .....	53 – 58
Osakkeenomistus .....	59 – 61
Emoyhtiön tunnusluvut 2005 - 2009 .....	62
Osakekohtaiset tunnusluvut .....	62
Tunnuslukujen laskentaperusteet.....	63

Hallituksen esitys voittovarojen käyttämisestä..... 64

Päiväys ja allekirjoitus .....

Tilinpäätösmerkintä .....

Olvi Oyj:n hallituksen jäsenet .....

# TILINPÄÄTÖS VUODELTA 2009

## Hallituksen toimintakertomus

### **Vuosi 2009 oli hyvän kannattavuuden ja OAO Lidskoe Pivon haltuunoton vuosi olville**

Olvi-konsernin vuoden 2009 keskeisimmät tavoitteet olivat kannattavuuden parantaminen hyvä kokonaismarkkina-asema säilyttäen ja Olville uuden markkina-alueen, Valko-Venäjän Grodnon maakunnassa sijaitsevan OAO Lidskoe Pivo -panimon onnistunut haltuunotto.

Näissä tavoitteissa onnistuttiin hyvin. Olvi-konserni saavutti uudet ennätyksensä liikevaihdossa, myyntivolyymissa ja liikevoitossa. Konsernin markkina-asema säilyi hyvänä. Markkina-asema parantui jopa hieman oluissa, siidereissä ja lonkeroissa. Baltian ja Valko-Venäjän alueilla kvassin markkina-asema muodostui erittäin vahvaksi.

Olvi-konsernin liikevaihto parani 244,2 miljoonaan euroon, kasvaen 9,9 prosenttia. Myyntivolyymit kasvoivat 419 miljoonaan litraan, 22,9 prosentilla ja liikevoitto nousi 27,8 miljoonaan euroon parantuen 10,3 miljoonaa euroa. Tulospaannus oli merkittävä, vaikka se sisältää Valko-Venäjältä saatuja kertaluonteisia tuotteita 3,2 miljoonaa euroa.

Kotimaa paransi tulostaan merkittävästi parantuneen tuotannollisen tehokkuuden ja tuotemixin ansiosta. Baltia yhteensä saavutti lähes edellisvuoden liikevoittotasonsa talouden syvästä taantumasta huolimatta. Valko-Venäjän tuloksentekeyky oli hyvä, vaikka rupla devalvoitui voimakkaasti, lähes 30 prosenttia euroon nähden.

Edellisvuosina tehdyistä investoinneista saatiin tuotannollista tehokkuutta, joka paransi suoriutumista erityisesti tuloksenteon kannalta merkittävässä sesongeissa. Kotimaassa päällystejärjestelmien muutosvaiheen jälkeen sisäinen logistiikka saatiin toimimaan hyvin.

Kustannukset laskivat kaikissa konsernin yhtiöissä. Toimitusvarmuus oli erinomainen koko vuoden ajan ja markkinoille kyettiin toimittamaan

tuotteita kaikissa pakkausmuodoissa kysyntää vastaavasti.

Kotimaassa tehdyn tölkityskapasiteetin lisäyksen jälkeen koko konsernin investointien painopiste siirtyi kapasiteetin lisäyksestä automaatioasojen nostamiseen ja sisäisen logistiikan kehittämiseen. Tulevien vuosien tuotannollisten investointien painopisteeksi määriteltiin Valko-Venäjä, jonne laadittiin suunnitelmat vuodelle 2014 saakka.

Vuoden 2009 kokonaisinvestointien arvo oli 48,4 miljoonaa euroa, josta 29,1 miljoonaa euroa kohdistui OAO Lidskoe Pivon vähemmistöosuusien hankintaan, omistusosuuden kasvattamiseen 87,84 prosenttiin ja A/S Cēsu Alusin osakepääoman korottamiseen.

Baltiassa taantuma vaikutti kulutuskäyttäytymiseen. Markkinat laskivat selvästi. Laskua oli erityisesti siidereissä, lonkeroissa ja kivennäisveissä. Oluissa kulutuksen painopiste siirtyi edullisimpiin vaihtoehtoihin, pantillisiin kierrätysmuovipulloihin. Virossa Olvin kokonaismarkkina-asema toimialan johtavana toimijana vahvistui. Latviassa säilytimme vahvan kakkosaseman oluissa, siidereissä ja lonkeroissa asema vahvistui. Liettuassa oluiden markkina-asema vahvistui ja kvassissa nousimme markkinajohtajaksi. Kvassista muodostui uusi vahva tukijalka koko Baltian alueelle ja Valko-Venäjälle, joka vaikutti positiivisesti kannattavuuteen.

Kotimaassa panimoalan kokonaiskulutus säilyi edellisvuoden tasolla. Vähittäiskauppa lanseerasi uusia private label -tuotteita ja markkinoiden keskihinta laski. Olvin kokonaismarkkina-asema säilyi edellisvuoden tasolla, vahvistuen lonkeroissa, joihin uutuuksien painopiste kohdennettiin. Lisäksi virvoitusjuomissa erikoistuttiin ainoana toimijana kuluttajaystävälliseen 0,95 litran pakkauskokoon laadukkaalla, usean makuvariaation käsittävällä tuoteperheellä. Parantunut tuotemix nosti kannattavuutta.

Valko-Venäjän haltuunoton keskeisimpinä muutoksina olivat uuden toimitusjohtajan rekrytoin-

ti, myyntiorganisaation uudistaminen, tuotestategian rakentaminen ja seuraaville vuosille laadittu systemaattinen investointisuunnitelma sekä tuotantoon että logistiikkaan. Myyntiorganisaation rakenne uudistettiin ja sen toiminnalle asetettiin tavoitteet. Tuotteiden ulkoasut uudistettiin ja yhtiölle laadittiin markkinointistrategia. Yrityksen logo uudistettiin 130-vuotista perinnettä vaalien, hyödyntäen ja kunnioittaen. Tuotanto- ja logistiikkaprosessien kehittäminen käynnistyi onnistuneesti.

## Panimojuomien myynti laski hieman vuonna 2009 koko toimialalla

Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton tilastojen mukaan koko panimotoimialalla myytiin olutta, siideriä, long drink -juomia, kivennäisvesiä ja virvoitusjuomia yhteensä 820 (827) miljoonaa litraa. Kulutus laski edellisvuoteen verrattuna 7 miljoonaa litraa eli 0,8 prosenttia.

Tölkin osuus pakkausmateriaalina kasvaa edelleen. Oluista, siidereistä ja long drink -juomista 62 prosenttia juotiin tölkeistä. Virvoitusjuomissa ja kivennäisvesissä tölkin osuus oli noin 12 prosenttia.

Panimoliiton jäsenyritysten oluen myynti säilyi vuonna 2009 lähes edellisvuoden tasolla olleen 419 (417) miljoonaa litraa. Oluesta noin 82 (80) prosenttia myytiin vähittäiskaupan kautta. Ravintolamyynnin osuus laski edellisvuoden 18 prosentista noin 16 prosenttiin. Alkon osuus oluen myynnistä, noin 2 prosenttia, säilyi edellisvuoden tasolla. Kaupallinen maahantuonti oli Tullin tilastojen mukaan 42,2 miljoonaa litraa olutta ja kun yksityinen maahantuonti samalla kasvoi, juotiin Suomessa 2009 enemmän olutta kuin koskaan aiemmin.

Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton jäsenyritykset myivät siideriä yhteensä 32 (37) miljoonaa litraa. Siiderien myynti laski 5 miljoonaa litraa, 13,3 prosenttia. Long drink -juomien myynti taas jatkoi edelleen kasvuaan, ja se ylitti siiderimyyntin jo noin 10 miljoonalla litrala. Long drink -juomien myynti vuonna 2009 oli yhteensä 42 (38) miljoonaa litraa, kasvua 4 miljoonaa litraa, 11,5 prosenttia.

Virvoitusjuomien myynti vuonna 2009 laski 2 miljoonalla litralla, 0,8 prosentilla, 268 (270) miljoonaa litraan. Sokerittomien virvoitusjuomien osuus oli noin 35 (35) prosenttia.

Kivennäisvesien myynti laski 5 miljoonalla litralla 59 (64) miljoonaa litraan, laskua 8,5 prosenttia.

## Suomen olutvero on Euroopan Unionin korkein

Alkoholiveroa on korotettu Suomessa kolme kertaa reilun vuoden aikana. Suomen olutvero onkin Euroopan Unionin korkein ja lähes viisinkertainen Viroon verrattuna. Veronkorotuksilla ei kuitenkaan ole ollut merkittävää vaikutusta kokonaiskulutukseen, koska alkoholin kokonaiskulutus laski vain noin 2 prosenttia vuonna 2009.

Sen sijaan veronkorotusten seurauksena alkoholin matkustajatuonti on kasvanut merkittävästi, yli 20 prosenttia. Matkustajatuonti on jo huomattavasti suurempaa kuin Suomen koko ravintolamyynti yhteensä. Valtio on menettänyt alkoholiverotuloja arviolta 200 - 250 miljoonaa euroa vuodessa matkustajatuonnin kasvun johdosta, ja se voi tulevaisuudessa vaikuttaa jopa Suomen työllisyyteen. Valtaosa maahan tuoduista alkoholijuomista ostetaan yhä laivoilta tai Virosta.

### PANIMOALAN KOTIMAAN MYYNTI VUONNA 2009

Juoma	2009 milj. l	2008 milj. l	Muutos milj. l	Muutos %
Olut	419,0	417,4	+1,6	+ 0,4
Siideri	32,5	37,4	- 4,9	- 13,2
Long drinkit	42,2	38,0	+4,2	+11,1
Virvoitusjuomat	267,9	270,1	- 2,2	- 0,8
Kivennäisvedet	58,9	64,4	- 5,5	- 8,5
Myynti yhteensä	820,4	827,3	- 6,8	- 0,8

Lähde: Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton jäsenyritysten myyntitilastot. Tilasto ei sisällä Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton ulkopuolisten toimijoiden myyntilukuja eikä panimotuotteiden tilastoimatonta yksityistuntoa.

## Olvi-konsernin vuosi 2009 lyhyesti (vuoden 2008 luvut):

- konsernin myyntivolyymit kasvoivat 22,9 prosentilla 419 (341) miljoonaa litraan
- konsernin liikevaihto kasvoi 9,9 prosenttia 244,2 (222,1) miljoonaa euroon
- konsernin liikevoitto kasvoi edellisvuodesta 58,9 prosentilla 27,8 (17,5) miljoonaa euroon. Liikevoittoon sisältyy 3,2 miljoonaa euroa OAO Lidskoe Pivon kertaluonteisia tuotteita.
- emoyhtiö Olvi Oyj:n liikevoitto kasvoi merkittävästi
- Valko-Venäjän liiketoiminta on ollut kannattavaa ja haltuunotto sujunut odotetusti
- Baltian liikevoitto heikentyi hieman

## KESKEISIMMÄT TUNNUSLUVUT

	1-12/2009	1-12/2008	Muutos %
Liikevaihto, MEUR	244,2	222,1	+ 9,9
Liikevoitto, MEUR	27,8	17,5	+ 58,9
Bruttoinvestoinnit, MEUR	48,4	43,6	+ 11,1
Tulos/osake, EUR	2,15	1,22	+ 76,2
Oma pääoma/osake, EUR	10,56	9,07	+ 16,4
Omavaraisuusaste, %	47,3	43,3	
Velkaantumisaste, %	48,0	62,9	

”Olvi-konsernin tulos vuonna 2009 oli vahva. Kotimaassa kannattavuutemme parani merkittävästi ja Baltiassa konserniyhtiöiden tulos heikentyi vain hieman edellisvuodesta Baltian maiden vaikeasta taloudellisesta tilanteesta huolimatta. Valko-Venäjällä toimiva OAO Lidskoe Pivo –panimo vahvisti Olvi-konsernin tuloksetekokykyä antaen hyvän kasvualustan ja kuluttajapotentiaalin. Kokonaismarkkina-asemamme säilyi edelleen vahvana”, kertoo Olvi Oyj:n toimitusjohtaja Lasse Aho.

## MYynti, LIIKEVAIHTO JA TULOS VUONNA 2009

### OLVI-KONSERNI

Vuonna 2009 Olvi-konsernin myynti oli 419 (341) miljoonaa litraa. Kasvu edellisvuoteen verrattuna oli 78 miljoonaa litraa, 22,9 prosenttia. Valkovenäläisen OAO Lidskoe Pivon myynti tammi-joulukuussa oli 87 miljoonaa litraa. Kotimaan myynti pieneni 8 miljoonalla litralla ja Baltian myynti 4 miljoonalla litralla edellisvuoteen verrattuna. Konsernin sisäinen myynti pieneni 3 miljoonalla litralla.

Konsernin liikevaihto vuonna 2009 oli 244,2 (222,1) miljoonaa euroa. Kasvu edellisvuoteen verrattuna oli 22,1 miljoonaa euroa, 9,9 prosenttia. Kotimaan liikevaihto oli lähes edellisvuoden tasolla, 104,5 (106,3) miljoonaa euroa. Liikevaihto laski Baltiassa 5,7 prosentilla 119,9 (127,2) miljoonaan euroon. OAO Lidskoe Pivon liikevaihto tammi-joulukuussa oli 30,3 miljoonaa euroa.

Olvi-konsernin vuoden 2009 liikevoitto oli 27,8 (17,5) miljoonaa euroa, 11,4 (7,9) prosenttia liikevaihdosta. Liikevoitto parani merkittävästi. Emoyhtiö Olvi Oyj:n liikevoitto oli 9,6 (4,3) miljoonaa euroa ja Baltian liikevoitto 12,1 (12,9) miljoonaa euroa. OAO Lidskoe Pivon liikevoittoon sisältyi 3,2 miljoonaa euroa kertaluonteisia, vanhentuneiden velkojen tulouttamisesta aiheutuneita tuottoja.

Olvi-konsernin katsauskauden voitto verojen jälkeen oli 23,0 (12,7) miljoonaa euroa.

## EMOYHTIÖ OLVI OYJ

Emoyhtiö Olvi Oyj:n myynti vuonna 2009 oli 130 (138) miljoonaa litraa. Myyntivolyymit pienentyivät 8 miljoonalla litralla, 6,1 prosentilla edellisvuodesta. Volyymien pienentyminen kohdistui pääosin vuoden 2009 ensimmäiselle kvartaalille.

Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton tilaston mukaan Suomen juomamarkkinat pienentyivät vuonna 2009 yhteensä noin prosentilla edellisvuoteen verrattuna. Long drink –juomien myynti kasvoi, kun taas oluiden ja virvoitusjuomien myynti säilyi edellisvuoden tasolla. Siidereissä ja kivennäisvesissä oli selvää laskua edellisvuoteen verrattuna. Panimoteollisuusliiton tilasto ei kuitenkaan anna kattavaa tietoa koko Suomen juomamarkkinoista, koska se käsittää vain suurimmat yritykset eikä pidä sisällään maahantuontia.

Olvi Oyj:n tuoteryhmistä long drink –juomien myynti on kasvanut suhteellisesti eniten. Olvi Oyj:n uudet tuoteryhmät mehut ja lähdevedet on otettu markkinoilla hyvin vastaan, mutta virvoitusjuomissa tapahtui myynnin laskua. Myös kivennäisvesissä ja siidereissä myynti laski hieman.

Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliiton tilaston mukaan Olvi Oyj:n kokonaismarkkina-asema säilyi vahvana oluissa ja vahvistui edelleen long drink –juomissa ja siidereissä. Olvi Oyj:n kokonaismarkkinaosuus alkoholituoteryhmissä: oluissa, siidereissä ja long drink –juomissa oli 20 (20) prosenttia.

Emoyhtiön vienti ja verovapaa myynti on kehittynyt vuoden 2009 aikana hyvin. Kasvu edellisvuoteen oli 41,4 prosenttia. Viennin osuus kokonaismyynnistä oli 4 prosenttia.

Emoyhtiön liikevaihto vuonna 2009 oli 104,5 (106,3) miljoonaa euroa. Liikevaihto laski 1,8 miljoonaa euroa, 1,7 prosenttia edellisvuoteen verrattuna. Liikevaihdon pienentyminen ajoittui pääosin vuoden 2009 ensimmäiselle kvartaalille.

Olvi Oyj:n liikevoitto vuonna 2009 parani selvästi. Liikevoitto oli 9,6 (4,3) miljoonaa euroa, 9,2 (4,0) prosenttia liikevaihdosta. Liikevoitto kasvoi edellisvuoteen verrattuna 5,3 miljoonalla eurolla.

Kannattavuuden paranemisen mahdollistivat tuotantokapasiteetin ja varsinkin tölkkikapasiteetin lisääntyminen, tuotanto- ja logistiikkakustannusten pienentyminen, edellisvuonna tulos ta heikentäneen kahden yhtäaikaisen päällystjärjestelmän kustannusten poistuminen, toimin-

tojen tehostuminen sekä onnistuneet uutuudet long drink – ja virvoitusjuomatuoteryhmän kannattaviin segmentteihin.

## AS A. LE COQ

Viron tytäryhtiön AS A. Le Coqin kokonaismyynti vuonna 2009 oli 113 (125) miljoonaa litraa. Myynti pieneni 12 miljoonaa litraa, 9,4 prosenttia, josta suurin osa oli konsernin sisäistä rahtityötä. AS A. Le Coqin rahtityö konsernin muille yhtiöille pienentyi tammi-joulukuussa 8 miljoonalla litralla edellisvuodesta Baltian muihin konserniyhtiöihin hankitun lisäkapasiteetin johdosta.

Päätuoteryhmistä virvoitusjuomien ja siidereiden myynti kasvoi vuonna 2009, kun taas kivennäisvesien ja long drink –juomien myynti laski. Oluiden myynti pysyi edellisvuoden tasolla.

AS A. Le Coqin markkinaosuus oluissa oli vuonna 2009 edelleen vahva, noin 40 prosenttia. Long drink –markkinoista yhtiön markkinaosuus oli 60 prosenttia ja siiderimarkkinoista 53 prosenttia. Vaikka yhtiön mehujen myynnissä vuonna 2009 oli pientä laskua, yhtiön markkinaosuus mehuissa vahvistui noin 27,5 prosenttiin.

Yhtiön vienti ja verovapaa myynti on kasvanut vuoden 2009 aikana vahvasti yli 2,5 miljoonalla litralla. Viennin ja verovapaan myynnin osuus kokonaisliitroista on noin 3 prosenttia.

Yhtiön liikevaihto vuonna 2009 oli 65,2 (72,0) miljoonaa euroa, laskua 6,8 miljoonaa euroa, 9,4 prosenttia. Myyntivolyymien lasku aiheutti myös liikevaihdon laskun.

Vuoden 2009 liikevoitto oli 10,2 (11,6) miljoonaa euroa, 15,6 (16,1) prosenttia liikevaihdosta. Liikevoitto laski edellisvuoteen verrattuna 1,5 miljoonaa euroa, 12,6 prosenttia. Kannattavuuden laskuun oli syynä myyntivolyymien lasku, joka johtui kokonaismarkkinoiden selvästä laskusta. Suhteellinen kannattavuus säilyi edelleen hyvällä tasolla.

## A/S CĒSU ALUS

Latviassa toimivan tytäryhtiön A/S Cēsu Alus –yhtiön myynti vuonna 2009 säilyi edellisvuoden tasolla, ollen 59 miljoonaa litraa, Latviassa vallitsevasta vaikeasta taloudellisesta lamasta huolimatta. Oluen myynti kasvoi edelleen, samoin virvoitusjuomien, mutta muiden tuoteryhmien myynti laski kokonaismarkkinoiden laskiessa. Fizz-siideri on noussut kuitenkin tämän vuoden aikana Latvian myydyimmäksi siideriksi

(lähde: Nielsen). A/S Cēsu Alus –panimon markkinaosuus siidereissä on 45 prosenttia, oluissa noin 33 prosenttia ja long drink –juomissa 41 prosenttia.

A/S Cēsu Alus –yhtiön myynti Olvi-konsernin muille yhtiöille on kasvanut edellisvuodesta 2 miljoonalla litralla, 57,6 prosenttia, mittavien investointien mahdollistaman lisäkapasiteetin ansiosta.

A/S Cēsu Alus –yhtiön liikevaihto vuonna 2009 oli 30,0 (31,4) miljoonaa euroa, eroa edellisvuoteen -1,4 miljoonaa euroa, 4,2 prosenttia. Liikevaihdon laskuun oli syynä kotimaan myynnin keskihinnan lasku, johtuen kalliimpien alkoholituotteiden, siidereiden ja lonkeroiden kuluksen laskusta ja alkoholiveroasteen noususta, jota ei saatu täysimääräisesti vietyä hintoihin.

Vuoden 2009 liikevoitto oli 1,0 (1,3) miljoonaa euroa, joka on 3,4 (4,1) prosenttia liikevaihdosta. Liikevoitto pienentyi 0,3 miljoonaa euroa, 20,4 prosenttia edellisvuoteen verrattuna. Liikevoittoon sisältyy 0,4 miljoonan euron edestä kertaluonteisia päällystekantaan kohdistuvia kuluja.

## AB RAGUTIS

Liettuassa toimivan tytäryhtiön AB Ragutis –yhtiön myynti kasvoi vuonna 2009 52 (44) miljoonaa litraan. Kasvua edellisvuoteen verrattuna oli 8 miljoonaa litraa, 17,4 prosenttia. Myynnin kasvu tuli oluesta, ja varsinkin uuden tuoteryhmän, kvassin, myynnistä. Siidereiden ja long drink –juomien myynti laski kokonaismarkkinoiden laskiessa.

AB Ragutis –yhtiön kokonaismarkkinaosuus oluissa on noin 10 prosenttia, siidereissä noin 33 prosenttia ja long drink – juomissa noin 38 prosenttia. Kvassin myynnissä AB Ragutis on selkeä markkinajohtaja yli 30 prosentin markkinaosuudellaan.

AB Ragutis –yhtiön tuotantokapasiteetin lisääntyminen mahdollisti rahtityön lisääntymisen Olvi-konsernin muille yhtiöille. Rahtityö kasvoi 3 miljoonaa litraa vuoden 2009 aikana.

Yhtiön liikevaihto vuonna 2009 oli 24,6 (23,8) miljoonaa euroa, kasvua 0,8 miljoonaa euroa, 3,4 prosenttia. AB Ragutis –yhtiön liikevaihto kasvoi myyntivolyymia selvästi maltillisemmin, koska kalliimpien alkoholituotteiden, siidereiden ja lonkeroiden, osuus kokonaisliikevaihdosta laski.

AB Ragutis –yhtiön liikevoitto parani selvästi

vuonna 2009 edellisvuoteen verrattuna. Liikevoitto oli 0,9 (0,0) miljoonaa euroa, 3,7 (0,1) prosenttia liikevaihdosta. Liikevoitto kasvoi 0,9 miljoonaa euroa edellisvuoteen verrattuna. Hyvä myynnin kehitys, tuotantotehokkuuden parantuminen ja kulujen karsinta mahdollistivat tuloksen parantumisen.

## OAD LIDSKOE PIVO

Valko-Venäjällä toimivan OAO Lidskoe Pivo -panimon myynti vuonna 2009 oli 87 miljoonaa litraa. Kvassin, vesien ja mehujen myynti kasvoi. Oluen myynti säilyi edellisvuoden tasolla, kun taas long drink- ja virvoitusjuomien myynti laski. OAO Lidskoe Pivon myynti Olvi-konsernin muille yhtiöille oli 1,7 miljoonaa litraa. Kapasiteetin puute esti oluen myynnin suuremman kasvun sesongin aikana.

Panimo on Valko-Venäjän kvassimarkkinoiden markkinajohtaja 56 prosentin osuudella. OAO Lidskoe Pivon markkinaosuus oluissa on noin 10 prosenttia, long drink-juomissa noin 22 ja virvoitusjuomissa 5 ja vesissä 2 prosenttia.

Yhtiön liikevaihto oli 30,3 miljoonaa euroa ja vuoden 2009 liikevoitto 5,8 miljoonaa euroa, 19,1 prosenttia liikevaihdosta. Liikevoittoon sisältyy 3,2 miljoonan euron kertaluonteinen tuotto vanhentuneiden velkojen tulouttamisen johdosta. Yhtiön tulos ilman kertaluonteisia eriäkin vuonna 2009 oli hyvä ottaen huomioon, että Valko-Venäjän ruplan keskikurssi on devalvoitunut noin 24,4 prosenttia euroon nähden vuoden 2008 tasoon verrattuna.

OAO Lidskoe Pivolla on USD -määräisiä talletuksia, joista kertyi kurssivoittoa ja korkotuottoja yhteensä 2,1 miljoonaa euroa. Yhtiön voitto ennen veroja oli 7,6 miljoonaa euroa ja katsauskauden voitto verojen jälkeen 5,8 miljoonaa euroa.

Valko-Venäjällä suotuisaan liiketoiminnan kehittymiseen ovat vaikuttaneet OAO Lidskoe Pivon onnistunut haltuunotto, hyvät tuoteuutudet, menestyksellinen kesäkauden myynti ja parantunut tuotannollinen tehokkuus sekä toimintavarmuus. Yhtiössä on aloitettu merkittävät investoinnit tuotantokapasiteetin kasvattamiseksi, automaatiotason nostamiseksi, laatutason varmistamiseksi ja organisaation kehittämiseksi.

OAO Lidskoe Pivon tuloslaskelma on yhdistelty Olvi-konserniin vuoden 2009 alusta lähtien. Yhtiön tase yhdisteltiin konserniin tilikauden 2008 lopussa.

## TUOTEKEHITYS

Tutkimus- ja tuotekehitystoimintaan kuuluvat uusien tuotteiden ja pakkausten sekä prosessien ja valmistusmenetelmien suunnittelu- ja kehittämissankkeet sekä olemassa olevien tuotteiden ja pakkausten edelleen kehittäminen. Tutkimus- ja tuotekehitystoiminnan menot, 0,3 (0,5) miljoonaa euroa, on kirjattu tuloslaskelmaan kuuksi.

## UUDET TUOTTEET

Tammikuussa 2010 lanseerattiin useita uutuusia alkoholittomissa tuoteryhmissä. TEHO-energiajuomasta tuotiin markkinoille 0,95 L pantillinen kierrätysmuovipullo. Vastaavaa ei ole ollut aiemmin Suomessa saatavilla ja uutuu- den odotetaan myyvän hyvin energiajuomien käytön yhä yleistyessä. Kivennäisvesissä lanseerattiin KevytOlo Pomelo-Mango 1,5 L pantillinen kierrätysmuovipullo. KevytOlo-hyvinvointijuomia laajennettiin rentouttavalla variantilla, joka sisältää vihreän teen lisäksi sitruunamelissaa ja kamomillaa. Tuote on myynnissä 0,5 L pantillisessa kierrätysmuovipullossa. Virvoitusjuomissa laajennettiin 0,95 L pantillisten kierrätysmuovipullojen sarjaa Sitrus-tuotteella. Tuote sisältää hedelmäsokeria mutta ei lainkaan keinotekoisia makeutusaineita, mutta siinä on silti noin 30 prosenttia vähemmän kaloreita kuin perinteisissä virvoitusjuomissa.

## Tytäryhtiöt

Violainen AS A. Le Coq toi jouluksi markkinoille pint -tölkkin (0,568 L) suosituimmasta oluestaan A. Le Coq Premium. Jouluksi lanseerattiin myös uusi olut A. Le Coq Vürtsporster 6 % 0,5 L pullossa. Tuote on jouluisilla mausteilla (kaneli, kardemumma ja muskottipähkinä) maustettu portteri ja se oli saatavilla joulun ajan. Tämän vuoden puolella on lanseerattu Aura Pomegranate Juice Drink litran TetraPakissa. Juomassa on granaattiomenaa, omenaa, rypäleitä ja aroniaa. Granaattiomena on niin kutsuttu super fruit eli itsessään terveysvaikutteinen. Aura on Viron mehumarkkinoiden markkinajohtaja.

Latvialainen A/S Cēsu Alus lanseerasi Cēsu Porter 6,2 % oluen tyylikkäässä 0,5 L lasisessa muotopullossa. Garais-olutbrändiä laajennettiin Garas Dzintara 7 % 1,5 L muovipullossa. Lonkeroihin tuotiin joulutuote Cēsu Dzons Winter-Punch 4th Edition 5 % 1,5 L muovipullossa. Helmikuussa 2010 A/S Cēsu Alus lanseerasi Virosta tutun Dynamit + Juice energiajuoman.

Liettualainen AB Ragutis ei tuonut markkinoille Q4 aikana muita uutuuksia kuin jo Q3 osavuosi- katsauksessa mainitut.

Valkovenäläinen OAO Lidskoe Pivo lanseerasi joulukuussa uuden oluen Lidskoe Porter 6,2 % lasipullossa 0,5 L. Jouluksi tuotiin myös kvassi Lidskiy Christmas kausituotteeksi sekä 0,75 L että 1,5 L muovipulloissa. Tuote on omenaruusulla maustettu joulukvassi. Helmikuussa 2010 lanseerattiin suodattamaton vehnäolut Lidskoe White, joka on 0,5 L lasipullossa ja 0,75 L muovipulloissa myytävä 5,1 prosenttinen olut.

## KONSERNIRAKENTEEN MUUTOKSET

Olvi-konserni lisäsi vuoden 2009 aikana omistustaan valkovenäläisessä OAO Lidskoe Pivo –panimossa 36,84 prosenttiosuudella ostamalla yrityksen henkilökunnalta yhteensä 27 847 osaketta. Olvi Oyj:n omistusosuus OAO Lidskoe Pivosta oli joulukuun 2009 lopussa 87,84 prosenttia.

Olvi-konserni lisäsi vuoden 2009 aikana omistustaan myös A/S Cēsu Alus –yhtiössä merkittävällä osakeannissa 167.500 osaketta ja ostamalla vähemmistöltä osakkeita yhteensä 301 kappaletta. Omistusosuus lisääntyi 1,1 prosenttiosuudella. Olvi Oyj:n omistus A/S Cēsu Alus –yhtiössä oli joulukuun 2009 lopussa 99,30 prosenttia, AB Ragutis –yhtiössä 99,57 prosenttia ja AS A. Le Coq –yhtiössä 100,00 prosenttia.

## RAHOITUS JA INVESTOINNIT

Olvi-konsernin taseen loppusumma oli joulukuun 2009 lopussa 237,2 (244,2) miljoonaa euroa. Oma pääoma per osake oli 10,56 (9,07) euroa, kasvua 1,49 euroa per osake. Omavaraisuusaste 47,3 (43,3) prosenttia parani selvästi edellisvuoden tasosta. Korollisia velkoja oli 62,3 (82,2) miljoonaa euroa, josta lyhytaikaisten velkojen osuus oli 26,2 (39,8) miljoonaa euroa.

Olvi-konsernin bruttoinvestoinnit vuonna 2009 olivat 48,4 (43,6) miljoonaa euroa. Investoinneista 33,5 miljoonaa euroa kohdistui emoyhtiö Olvi Oyj:öön ja 6,6 miljoonaa euroa Baltian tytäryhtiöihin. OAO Lidskoe Pivon bruttoinvestoinnit vuonna 2009 olivat 8,3 miljoonaa euroa. Emoyhtiö Olvi Oyj:n investointeihin sisältyvät OAO Lidskoe Pivon ja A/S Cēsu Alus –yhtiön vähemmistöosuuksien oston kautta hankitut tytäryhtiöosakkeet 9,1 miljoonaa euroa, sekä A/S Cēsu Alus –yhtiön osakepääoman korotus 20,0 miljoonaa euroa.

Suurimmat tuotannolliset investoinnit vuonna 2009 olivat kotimaassa Olvi Oyj:n paine- ja käymistankkikellarin laajennus ja kehittäminen, Baltiassa AS A. Le Coqin pullojen pesukone ja A/S Cēsu Alus –yhtiön painetankkikellarin laajennus

sekä AB Ragutis ja A/S Cēsu Alus –yhtiöiden kylmäkapasiteettien laajennukset. OAO Lidskoe Pivon suurimmat investoinnit vuonna 2009 olivat HGB-laitteiston käyttöönotto, mehuttamon uudistaminen ja uusi sähkömuuntamo.

## HALLINNOINTIPERIAATTEET

Olvi Oyj noudattaa toiminnassaan Arvopaperimarkkinayhdistys ry:n 20.10.2008 julkaisemaa Suomen listayhtiöiden hallinnointikoodia.

Suomen listayhtiöiden hallinnointikoodin tavoitteena on, että suomalaiset listayhtiöt noudattavat korkeatasoista kansainvälistä hallinnointitapaa. Koodin tarkoituksena on yhtenäistää listayhtiöiden toimintatapoja ja osakkeenomistajille ja muille sijoittajille annettavia tietoja sekä lisätä avoimuutta yhtiön hallintoelimestä, johdon palkkioista ja palkitsemisjärjestelmistä.

Olvi Oyj on antanut Suomen listayhtiöiden hallinnointikoodin voimaantulosäännösten mukaan erillisen selvityksen hallinto- ja ohjausjärjestelmästä (Corporate Governance Statement) 1.1.2009 alkavalta tilikaudelta vuoden 2009 toimintakertomuksen ja tilinpäätöksen yhteydessä. Selvitys Olvi Oyj:n hallinto- ja ohjausjärjestelmästä on julkisesti saatavilla yhtiön internet-sivuilla osoitteessa [www.olvi.fi](http://www.olvi.fi).

Olvi Oyj ylläpitää julkista ja yrityskohtaista sisäpiirirekisteriä sekä yksittäisissä hankkeissa hankkeita sisäpiirirekistereitä. Julkiseen sisäpiiriin kuuluvat hallituksen ja johtoryhmän jäsenet, tilintarkastajat ja heidän lähipiirinsä.

## HENKILÖSTÖ

Olvi-konsernin henkilöstöstrategian tavoitteena on edistää konsernin liiketoiminnan tavoitteiden saavuttamista. Henkilöstöstrategian keskeisenä tavoitteena on hyvinvoiva henkilöstö, jolla on alan paras osaaminen ja jota johdetaan hallitusti jatkuvassa muutoksessa. Tärkeintä on taata konserniin kuuluvien yritysten kiinnostavuus houkuttelevana työnantajana ja varmistaa henkilöstön saatavuus, konsernin yrityksiin sitoutuminen ja jatkuva kehittäminen.

Olvi-konsernin liiketoimintastrategiat ja tavoitteet jalkautetaan organisaatioon tavoitekorttien, kehityskeskustelujen ja säännöllisen palautteen kautta. Henkilöstön osaamisesta huolehditaan jatkuvalla koulutuksella ja toiminnan kehittämällä. Olvi Oyj julkaisee vuosittain erillisen henkilöstötilinpäätöksen.

Olvi Oyj:n missio, visio ja arvot ovat pohjana kaikkien Olvi-konserniin kuuluvien yhtiöiden



missioille, visioille ja arvoille, joita on sovellettu paikallisesti kussakin toimintamaassa.

#### **Olvi Oyj:n missio**

Suomalainen Olvi luo kuluttajille positiivisia juomanautintoja.

#### **Olvi Oyj:n visio**

Olla halutuin suomalainen juomatalo kuluttajille, asiakkaille ja yhteistyökumppaneille.

### **Olvi Oyj:n toiminta ankkuroituu neljään arvoon:**

#### **1. Suomalaisuus**

Haluamme olla suomalaisten kuluttajien parhaita asiantuntijoita. Tarjoamme suomalaisen vaihtoehdon ja valmistamme tuotteemme suomalaisia kuluttajia varten. Itsenäinen päätöksentekomme mahdollistaa tarvittaessa nopean reagoinnin.

#### **2. Vastuullisuus**

Arvostamme vastuullisuutta omissa toimissamme, odotamme vastuullisuutta jokaiselta olvilaiselta ja kaikilta yhteistyökumppaneiltamme. Tekemällä asioita, jotka osaamme parhaiten, tuotamme voittoa ja pystymme täyttämään sitoumuksemme henkilöstölle, omistajille, yhteiskunnalle ja muille sidosryhmille. Tehokas toiminta ja vankka talous takaavat itsenäisen toiminnan jatkuvuuden.

#### **3. Positiivisuus**

Positiivisuus on tapamme toimia ja vastata haasteisiin. Positiivisuus ja Olvi-henki ovat asenteita, joiden avulla tavoitteemme muuttuvat tuloksiksi ja menestykseksi. Vain osaava ja hyvinvoiva henkilöstö voi tehdä hyviä tuloksia.

#### **4. Asiakaskeskeisyys.**

Jokaisella olvilaisella on olemassa asiakas, jonka tarpeet ovat olemassaolomme perusta. Tunnistamme asiakkaidemme tarpeet ja ohjaamme toimintaamme näiden tarpeiden tyydyttämiseksi.

Olvi-konsernin henkilöstömäärä vuonna 2009 oli keskimäärin 2 076 (1 256), jossa on kasvua keskimäärin 820 henkilöä, 65,3 prosenttia edellisvuoteen verrattuna. Joulukuun lopussa henkilöstön määrä oli yhteensä 1 997 (2 069).

Olvi-konsernin henkilöstö keskimäärin tilikaudella:

	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>
Olvi Oyj, Suomi	377	431	389
AS A. Le Coq, Viro	337	388	409
A/S Cēsu Alus, Latvia	206	231	211
AB Ragutis, Liettua	195	206	202
OAO Lidskoe Pivo	961		
Yhteensä	2 076	1 256	1 211
	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>
Palkat ja palkkiot tilikaudella (1000 EUR)	29 688	26 492	24 546

### **PALKITSEMISJÄRJESTELMÄT**

Tavoitteiden saavuttamista tuetaan kannustavilla tulospalkkausjärjestelmillä.

Suomessa Olvi Oyj:llä on tulospalkkausjärjestelmä, jonka piiriin kuuluu koko henkilöstö. Lisäksi yhtiöllä on toimiva henkilöstörahasa. Myös kaikilla Baltian tytäryhtiöillä on olemassa tulospalkkausjärjestelmä, jonka piiriin kuuluu yhtiöiden avainhenkilöitä.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 26.1.2006 Olvi-konsernin avainhenkilöitä koskevasta pitkäjänteisestä osakepohjaisesta kannustinjärjestelmästä. Järjestelmässä on kaksi ansaintajaksoa, joista ensimmäinen alkoi 1.1.2006 ja päättyi 31.12.2007 ja toinen alkoi 1.1.2008 ja päättyi 31.12.2010. Osakepalkkiojärjestelmä on osa Olvi-konsernin avainhenkilöiden kannustus- ja sitouttamisjärjestelmää ja sen tarkoituksena on yhdistää omistajien ja avainhenkilöiden tavoitteet yhtiön arvon nostamiseksi. Järjestelmästä maksettavien palkkioiden määrä on sidottu Olvi-konsernin liikevaihtoon ja liikevoittoprosenttiin liikevaihdosta laskettuna. Palkkiot maksetaan osittain yhtiön A-osakkeina ja osittain rahana. Rahana maksettava osuus kattaa osakepalkkioista aiheutuvat verot ja veronluontoiset maksut.

Ensimmäisen ansaintajakso palkkiot maksettiin huhtikuussa 2008. Osakkeisiin liittyy kielto luovuttaa osakkeita kahden vuoden kuluessa osakkeiden saamisesta.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 17.12.2007 toisen ansaintajakson tavoitteista ja järjestelmän piiriin kuuluvista henkilöistä. Samalla osakepalkkiojärjestelmän perusteella annettavien osakkeiden enimmäismäärä korotettiin 40 000 osakkeesta 80 000 osakkeeseen. Toisen ansaintajakson mahdolliset palkkiot maksetaan huhtikuussa 2011. Toiselta ansaintajaksolta palkkiona saaduista osakkeista saa luovuttaa 50 prosenttia yhden vuoden ja 100 prosenttia kahden vuoden kuluttua osakkeiden saamisesta. Osinko-oike-

us alkaa sen jälkeen, kun osakkeet on siirretty avainhenkilöiden arvo-osuustileille.

Tämän kannustinjärjestelmän perusteella voi toiselta ansaintajaksolta vuonna 2011 tulla maksettavaksi tavoitteiden täydellisen saavuttamisen perusteella 48 000 Olvi Oyj:n A-osaketta. Järjestelmän kohderyhmään kuuluu tällä hetkellä 20 avainhenkilöä.

Vuonna 2009 Olvi-konsernissa kirjattiin siirtovelkoihin ansaintajaksoon 2008 – 2010 liittyviä kuluja yhteensä 195 (0 vuonna 2008) tuhatta euroa. Tällä kannustinjärjestelmällä ei ole laimennusvaikutusta.

Olvi-konsernilla ei ole optioita.

## JOHTO JA TILINTARKASTAJAT

Olvi Oyj:n varsinaisen yhtiökokouksen 7.4.2009 valitsemina hallituksen jäseninä ovat tilikauden aikana toimineet kauppatieteiden maisteri Heikki Hortling Iisalmesta, talous- ja rahoitusjohtaja, oikeustieteiden kandidaatti, kauppatieteiden maisteri Esa Lager Kauniaisista, toimitusjohtaja, diplomi-insinööri Lauri Ratia Helsingistä, asianajaja, varatuomari Heikki Sinnemaa Iisalmesta ja hallintotieteiden maisteri Harri Sivula, Tuusulasta. Hallituksen puheenjohtajana on toiminut Heikki Hortling ja varapuheenjohtajana Esa Lager.

Yhtiön varsinaisena tilintarkastajana on toiminut KHT-yhteisö PricewaterhouseCoopers Oy, päävastuullisena tilintarkastajana Pekka Loikkanen, KHT, Kuopiosta ja varatilintarkastajana Silja Komulainen, KHT, Sotkamosta.

Olvi Oyj:n toimitusjohtajana on toiminut yhteiskuntatieteiden maisteri Lasse Aho.

## HALLITUKSEN VALTUUTUKSET JA YHTIÖN OMAT OSAKKEET

Olvi Oyj:n yhtiökokous päätti 7.4.2009 valtuuttaa Olvi Oyj:n hallituksen yhden vuoden kuluessa yhtiökokouksesta lukien päättämään yhtiön omien A-osakkeiden hankkimisesta voitonjakokelpoisilla varoilla enintään 245 000 A-osaketta. Hallitus voi myös päättää hankittujen osakkeiden mitätöimisestä osakepääomaa alentamalla.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 29.5.2009 yhtiökokouksen sille myöntämän valtuutuksen perusteella hankkia enintään 10 000 kappaletta yhtiön omia A-osakkeita. Omat osakkeet hankittiin julkisel-

la kaupankäynnillä Nasdaq OMX Helsinki Oy:ssä pörssin sääntöjen ja listayhtiöiden omia osakkeita koskevan ohjeistuksen mukaisesti kaupankäyntihetken markkinahintaan. Hankinta toteutettiin 8.6. - 23.6.2009 välisenä aikana. Osakkeita ostettiin 10 000 kappaletta keskihintaan 15,96 euroa kappale. Osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 159 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n yhtiökokous päätti 7.4.2009 valtuuttaa hallituksen yhden vuoden kuluessa yhtiökokouksesta lukien päättämään yhtiön omien osakkeiden luovuttamisesta.

Olvi Oyj:n hallitus ei ole vuonna 2009 käyttänyt yhtiökokouksen sille antamaa omien A-osakkeiden luovuttamisvaltuutustaan.

Olvi Oyj:n hallussa oli vuoden 2008 lopussa 2 400 kappaletta Olvi Oyj:n A-osakkeita, joten vuonna 2009 tehtyjen omien osakkeiden hankintojen jälkeen yhtiön hallussa oli yhteensä 12 400 kappaletta omia A-osakkeita vuoden 2009 lopussa. Omien osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 222 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n hallussa olevien omien A-osakkeiden osuus osakepääomasta oli 0,12 prosenttia ja osuus kaikkien osakkeiden yhteenlasketusta äänimäärästä 0,03 prosenttia. Hallussa olevien osakkeiden osuus A-osakkeista ja A-osakkeiden äänimäärästä oli 0,15 prosenttia.

## OLVI OYJ:N A-OSAKE

Olvi Oyj:n A-osakkeiden vaihto Nasdaq OMX Helsingin pörssissä oli tammi-joulukuussa 2009 2 223 423 (1 622 708) kappaletta ja vaihdon arvo 42,4 (35,4) miljoonaa euroa. Vaihdon osuus A-osakkeiden kokonaismäärästä oli 26,1 (19,1) prosenttia. Osakkeiden keskipurssi oli 19,29 (20,82) euroa, kurssin ollessa alimmillaan 12,80 (12,50) ja ylimmillään 26,49 (27,00) euroa.

Tilikauden päätöspäivän kurssi oli 26,49 euroa.

Olvi Oyj:n kokonaismarkkina-arvo kasvoi 70,0 prosenttia vuoden 2009 aikana ja oli vuoden 2009 lopussa 275,0 (161,8) miljoonaa euroa lukuun ottamatta konsernin hallussa olevia omia osakkeita.

## LIPUTUSILMOITUS

21.10.2009 Olvi Oyj ilmoitti Arvopaperimarkkinain 2 luvun 9 pykälän mukaisesti saamastaan tiedosta, joka koski muutosta yhtiön omistuksessa. Artio Global Management LLC -yhtiö ilmoitti, että sen omistusosuus oli laske-

nut 7,6 prosentista 4,7 prosenttiin Olvi Oyj:n osakepääomasta ja 1,06 prosenttiin äänimäärästä. Artio Global Management LLC -yhtiön omistamien osakkeiden lukumäärä on 487 621 A-osaketta.

## OLVI JA YHTEISKUNTA

Olvi Oyj pyrkii aktiiviseen vuoropuheluun yhteiskunnan kanssa. Tavoittemme on avoimuus niiltä osin kuin se pörssiyhtiölle on mahdollista.

Toimimme aktiivisesti toimialan yhteistyöelimisissä, kuten Elintarviketeollisuusliitto ry:ssä (ETL), Panimo- ja virvoitusjuomateollisuusliitto ry:ssä, Suomen Palautuspakkaus Oy:ssä (Palpa), Ekopulloyhdistys ry:ssä, Oy Panimolaboratorio - Bryggerilaboratorium Ab:ssa ja Panimomestariyhdistyksessä.

Osallistumme aktiivisesti myös mm. Finnish Business & Society ry:n ja Suomalaisen Työn Liiton työryhmien toimintaan, ja käytämme Suomalaisen Työn Liiton myöntämää Avainlippu-tunnusta tuotteissamme osoituksena myöntämiskriteereiden täyttämistä. Pyrimme hyviin keskusteluyhteyksiin myös keskeisten viranomaisten kanssa, kuten Sosiaali- ja terveysalan lupa- ja valvontaviraston (Valvira), Tullin, elintarviketurvallisuusviraston (Evira) sekä konserniverokeskuksen kanssa.

Kannustamme kuluttajia antamaan palautetta tuotteistamme, toiminnastamme ja mainonnastamme internetsivuillamme. Kaikki sinne tulevat palautteet rekisteröidään, käsitellään, ja niihin vastataan. Palautteet myös huomioidaan tulevaa toimintaa suunniteltaessa.

## YMPÄRISTÖASIAT

Olvi Oyj on sitoutunut vahvasti ympäristöä säästäviin toimintatapoihin ja liiketoimintaansa liittyviin lakeihin ja suosituksiin. Olvi Oyj:n ympäristöpolitiikan päämäärät päivitetään vuosittain.

### Olvi-konsernin ympäristöperiaatteet:

- Olvi suosii tehokasta pakkausten uudelleenkäyttöä ja kierrätystä.
- Olvi ohjaa tuotannosta syntyvät sivutuotteet ja jätteet hyötykäyttöön.
- Olvi on sitoutunut tuote- ja toimintatapojen kehitystyössä raaka-aineiden ja energian tehokkaaseen käyttöön sekä ympäristövaikutusten vähentämiseen.
- Olvi suosii yhteistyökumppaneita, jotka toimivat ympäristövastuullisesti.
- Olvi jakaa avoimesti tietoa toiminnastaan ja tuotteiden ympäristövaikutuksista.
- Olvi edellyttää henkilöstöltään vastuullisuutta

myös omassa työympäristössään.

- Olvi pyrkii myös lisäämään uusiutuvien energialähteiden käyttöä, kun se on teknisesti ja taloudellisesti mahdollista

Olvi Oyj liittyi vuonna 2009 Elintarviketeollisuuden vapaaehtoiseen energiatehokkuussopimusjärjestelmään, joka perustuu EU:n energiapalveludirektiiviin. Tämä järjestelmä on voimassa vuoden 2016 loppuun saakka ja korvaa vuoden 2007 loppuun päättyneen energiansäästösovimuksen. Tässä järjestelmässä sovitaan raamit energiatehokkuuden jatkuvaan ja järjestelmälliseen parantamiseen. Tämä osoittaa, että Olvi Oyj on lähtenyt vakavasti mukaan talkoisiin ilmastomuutosta vastaan.

Ympäristötavoitteiden toteutumista ja mittareita seurataan säännöllisesti sekä ylimmän johdon että vastuuhenkilöiden toimesta. Vuoden 2009 ympäristötavoitteet olivat energian kulutuksen ja jätevesikuormituksen vähentäminen säästötoimenpiteillä sekä sisäisen logistiikan tehostaminen ottamalla käyttöön automaattitrukkeja ja laajentamalla päällyste- ja tuotelavakuljetinjärjestelmää. Asetetut tavoitteet saavutettiin.

Olvin ympäristölupa on myönnetty 30.9.2003 ja on voimassa vuoteen 2014 saakka.

Olvi-konserniin kuuluvat yritykset eivät ole olleet osallisena missään ympäristöasioita koskevissa oikeudellisissa tai hallinnollisissa menettelyissä eikä yhtiöllä ole tiedossaan mitään Olvi-konsernin taloudelliseen asemaan merkittävästi vaikuttavia ympäristöriskejä.

## PÄÄOMAN JA RISKIENHALLINTA

Olvi-konsernin pitkän aikavälin tavoitteena on tuottaa mahdollisimman suuri lisäarvo sijoitetulle pääomalle, ottaen huomioon eri sidosryhmien konserniin kohdistamat odotukset.

Konsernin riskienhallinta tukee osaltaan pyrkiämyksiä saavuttaa ylimmän johdon asettamat tavoitteet koettaen välttää ei-toivottuja operatiivisia ja taloudellisia yllätyksiä. Tämän lisäksi riskien hallinta pyrkii tunnistamaan ja käyttämään hyväksi liiketoiminnassa esiin tulevia mahdollisuuksia. Riskienhallinta pyrkii ennakoivaan toimintatapaan, kokonaisvaltaiseen tarkasteluun sekä liiketoimintastrategialähtöisyyteen.

### Rahoitus- ja korkoriskien hallinta

Pääoman ja riskienhallinnan peruseriaatteena on säilyttää Olvi-konsernin vahva taloudellinen

asema ja varmistaa, että konsernin rahoitustarpeet voidaan tyydyttää kustannustehokkaasti kriittisissäkin rahoitusmarkkinaolosuhteissa. Konserni haluaa myös varmistaa, että maksuvalmius kattaa sekä lyhyen että pitkän aikavälin rahoitustarpeet. Olvi-konsernin rahoitukseen liittyvät asiat hoidetaan keskitetysti emoyhtiö Olvi Oyj:n toimesta.

Lyhyen aikavälin maksuvalmiuden varmistamiseksi käyttöpääomaa seurataan säännöllisesti ja käyttöpääomaan sitoutuneen rahan määrää pyritään vähentämään. Taantuman aiheuttamassa taloudellisessa tilanteessa saamisten kiertonopeuden seuraaminen ja luotonvalvonnan tehostaminen ovat avainasioita. Maksuvalmius on varmistettu shekkitililuotolla ja luottoliimittisopimuksilla.

Pitkän aikavälin rahoitus on turvattu olemassa olevilla lainasopimuksilla.

Lainat altistavat konsernin käyvän arvon korkoriskille. Konserni on hajauttanut lainanottonsa kiinteä- ja vaihtuvakorkoisiiin lainoihin. Lisäksi konserni käyttää koronvaihtosopimuksia korkoriskin vähentämiseksi korkomarkkinatilanteen niin edellyttäessä.

Operatiiviseen toimintaan sekä investointien ja lainojen takaisinmaksuun vaadittavia rahavirtoja pyritään ennustamaan ajan tasalla olevilla ja rullaavilla kassaennusteilla, jolloin konserni voi ajoissa varautua riittävällä maksuvalmiudella tuleviin menoihin.

### **Valuuttariskit**

Kansainvälisenä konsernina Olvi on altis ulkomaisten valuuttakurssien heilahteluille. Olvi Oyj:llä on ulkomaisia tytäryhtiösijoituksia Viroon, Latviaan, Liettuaan ja Valko-Venäjälle. Viron EEK ja Liettuan LTL on sidottu kiinteästi euroon, mutta Latvian ja Valko-Venäjän sijoitusten osalta konserni on altistunut riskeille, joka syntyy, kun LVL- ja BYR- määräiset tytäryhtiösijoitukset muunnetaan emoyhtiön toimintavaluuttaan. Taloudellisen laman johdosta Baltian maiden ja Valko-Venäjällä valuuttoihin sisältyvä huomattava devalvoitumisriski, joka toteutessaan laskisi merkittävästi Olvi-konsernin euro-määräistä liikevoittoa.

### **Luottoriski**

Konsernin luottoriski liittyy tukkumyynti- ja hotelli (hotelli, ravintola ja catering) – asiakkaisiin, joilta on avoimia myyntisaatavia. Konsernin asiakkaiden luottokelpoisuus tarkistetaan säännöllisesti. Taloudellisen taantuman vielä pitkittyessä, konsernin asiakkaiden maksukyky voi hei-

kentyä ja maksuajat pidentyä, mikä lisää konsernin luottotappioriskiä.

Luottoriskejä pyritään hallitsemaan asiakkaiden maksukäyttäytymisen ja luottokelpoisuuden jatkuvalle seurannalle sekä tehokkaalla luottojen perinnällä.

### **Muut riskit**

Olvi-konsernin liiketoiminnot ovat alttiita riskeille, jotka voivat johtua toimintaympäristössä tapahtuvista muutoksista tai operatiivisesta toiminnasta aiheutuvista tapahtumista.

Tuotannollisia riskejä konserni pyrkii minimoimaan hyvin toimivilla prosesseilla ja niiden dokumentoinneilla, automatisoinnilla, tehokkaasti toimivalla laatu-järjestelmällä sekä selkeillä päätöksenteon ja valvonnan menettelytavoilla.

Henkilöriskien toteutumista ehkäistään varhensisjärjestelmällä, koulutuksella, työtehtävien kierrätyksellä, työturvallisuutta kehittämällä ja sitoutumista edistävillä palkitsemisjärjestelmillä. Osaavan henkilöstön vaihtuvuutta pyritään vähentämään huolehtimalla hyvästä työilmapiiristä ja kunnollisista työolosuhteista.

Olvi-konserni pyrkii lisäämään kustannusrakenteidensa joustavuutta, jotta kilpailukyky säilyisi myös myyntivolyymien heilahdellessa ja muuttuessa. Kannattavuustavoitteiden kannalta merkittävimpiä riskejä ovat raaka-aine- ja pakkaustarvikkeiden saatavuus ja kustannusten nousut, henkilöstö- ja logistiikkakustannusten nousut sekä muutokset juoma-alan kokonaismarkkinoilla. Konserni pyrkii vähentämään tuotantopanosten saatavuuteen ja hinnanvaihteluihin liittyviä riskejä solmimalla vuosisopimuksia tunnettujen ja pitkäaikaisten sopimuskumppaneiden kanssa. Olvi-konsernin tuloskehitys voi vaarantua sen johdosta, jos tuotanto-, henkilöstö- tai logistiikkakustannusten nousuja ei saada siirrettyä tuotteiden hintoihin oikea-aikaisesti tai jos tuottavuustavoitteita ei saavuteta.

Omaisuuksivahinkoihin ja liiketoiminnan keskeytymiseen on varauduttu vakuutuksin. Vakuutus- turvan kattavuus tarkistetaan vuosittain.

Riskien kartoitus sisältyy käytössä olevan laatu-järjestelmän vaatimukseen ja se päivitetään vuosittain. Merkittävimmät tunnistetut riskialueet huomioidaan myös sisäisen valvonnan ja tarkastuksen toimintasuunnitelmissa. Tällä tavoin varmistetaan riskien systemaattinen seuranta ja nopea reagointi korjaavia toimenpiteitä edellyttäviin tilanteisiin.

## LÄHIAJAN RISKIT JA EPÄVARMUUSTEKIJÄT LIIKETOIMINNASSA

Olvi-konsernin toiminta-alueella Suomessa, Baltiassa ja Valko-Venäjällä vaikuttavat erilaiset poliittiset, taloudelliset ja yhteiskunnalliset olosuhteet. Toiminta uusilla markkinoilla saattaa aiheuttaa riskejä. Näiden markkinoiden tulevia liiketoimintaolosuhteita ja mahdollisia talouden muutoksia on vaikea ennustaa.

Baltian taloudelliset vaikeudet jatkuvat edelleen vielä pitkään, mikä lisää työttömyyttä ja vähentää yksityistä kulutusta Baltian alueella.

Ennustamme kokonaiskulutuksen laskevan koko toimialueellamme, erityisesti Latviassa ja Liettuassa. Kuluttajien ostovoiman vähentyessä kulutus on siirtynyt edullisimpiin pakkausmuotoihin, kampanjamyyntin osuus on lisääntynyt, samoin kuin kaupan omien merkkien myynti. Kalliimpien tuotemerkkien, kuten siideri- ja long drink -juomien markkinat laskevat selvästi.

Alkoholijuomien valmisteverojen mahdolliset lisäkorotukset koko Olvi-konsernin toimialueella voivat lisätä yksityistuontia halvemmista valmisteverotusmaista ja tax free -myyntin määrän kasvua.

## LÄHIAJAN NÄKYMÄT

Olvi-konsernin tavoitteena vuonna 2010 on hyvän kannattavuuden säilyttäminen.

Odotamme Olvi-konsernin vuoden 2010 ensimmäisen kvartaalin kokonaismyyntivolyymin kasvavan ja markkinaosuuksien vahvistuvan, mutta arvioimme liikevoiton olevan edellisvuotta selvästi heikompi. Ennakoimme Olvi-konsernin koko vuoden 2010 vertailukelpoisen liiketuloksen jäävän jonkin verran alle 2009 tason.

## HALLITUKSEN ESITYS VOITTOA KOSKEVIKSI TOIMENPITEIKSI

Olvi Oyj:n osingonjakopolitiikka on aktiivista ja tulokseen perustuvaa.

Emoyhtiö Olvi Oyj:n jakokelpoiset varat 31.12.2009 olivat 40,5 (39,9) miljoonaa euroa, josta tilikauden voitto oli 6,0 (2,2) miljoonaa euroa.

Olvi Oyj:n hallitus esittää varsinaiselle yhtiökokoukselle voitonjakokelpoisten varojen käyttämistä seuraavasti:

1) osinkona jaetaan 0,80 euroa vuodelta 2009 sekä K- että A-sarjan osakkeelle eli yhteensä 8,3 (5,2) miljoonaa euroa. Osinko on 37,2 prosenttia Olvi-konsernin osakekohtaisesta tuloksesta.

Osinko ehdotetaan maksettavaksi huhtikuussa 2010.

2) emoyhtiön vapaaseen pääomaan jätetään 32,2 miljoonaa euroa.

Vuosikooste yhtiön vuoden 2009 aikana julkaisemista tiedotteista löytyy osoitteesta [www.olvi.fi/taloudelliset\\_tiedotteet](http://www.olvi.fi/taloudelliset_tiedotteet).

## TALOUDELLISET TIEDOTTEET VUONNA 2010

Olvi-konsernin vuoden 2009 tilinpäätös ja toimintakertomus julkaistaan 16.3.2010. Kutsu Olvi Oyj:n varsinaiseen yhtiökokoukseen, joka pidetään 8.4.2010 Iisalmessa, julkaistaan samana päivänä. Tilinpäätös, toimintakertomus ja yhtiökokoukset ovat luettavissa Olvi Oyj:n Internet-sivuilla samana päivänä.

### Vuoden 2010 osavuositarkastusten julkaisuajankohdat:

osavuositarkastus I Q tammi-maaliskuulta  
29.4.2010  
osavuositarkastus II Q tammi-kesäkuulta  
12.8.2010  
osavuositarkastus III Q tammi-syyskuulta  
29.10.2010

# OLVI-KONSERNI

## KONSERNIN TULOSLASKELMA

	Liitetieto	1.1. - 31.12.2009		1.1. - 31.12.2008	
		1000 EUR	%	1000 EUR	%
<b>LIIVEVAIHTO</b>	<b>1</b>	<b>244 165</b>	<b>100,0</b>	<b>222 124</b>	<b>100,0</b>
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys(+)/vähennys(-)		1 615	0,7	1 092	0,5
Valmistus omaan käyttöön		62	0,0	106	0,0
Liiketoiminnan muut tuotot	3	4 348	1,8	1 005	0,5
Materiaalit ja palvelut		105 026	43,0	96 459	43,4
Henkilöstökulut	6	35 230	14,4	31 983	14,4
Poistot ja arvonalentumiset	5	17 530	7,2	14 156	6,4
Liiketoiminnan muut kulut	4	64 640	26,5	64 251	28,9
<b>LIIVEVOITTO</b>		<b>27 764</b>	<b>11,4</b>	<b>17 478</b>	<b>7,9</b>
Rahoitustuotot	8	2 315	0,9	247	0,1
Rahoituskulut	9	-3 069	-1,3	-3 420	-1,5
<b>VOITTO ENNEN VEROJA</b>		<b>27 010</b>	<b>11,1</b>	<b>14 305</b>	<b>6,4</b>
Tuloverot	10	-4 001	-1,6	-1 631	-0,7
<b>TILIKAUDEN VOITTO</b>		<b>23 009</b>	<b>9,4</b>	<b>12 674</b>	<b>5,7</b>
Muut laajan tuloksen erät: Ulkomaisiin tytäryhtiöihin liittyvät muuntoerot		-6 117	-2,5	-15	0,0
<b>TILIKAUDEN LAAJA TULOS YHTEENSÄ</b>		<b>16 892</b>	<b>6,9</b>	<b>12 659</b>	<b>5,7</b>
Tilikauden voiton jakautuminen					
- emoyhtiön omistajille		22 297	9,1	12 684	5,7
- vähemmistölle		712	0,3	-10	0,0
Tilikauden laajan tuloksen jakautuminen					
- emoyhtiön omistajille		17 467	7,2	12 670	5,7
- vähemmistölle		-575	-0,2	-11	0,0
Emoyhtiön omistajille kuuluvasta voitosta laskettu osakekohtainen tulos:					
Laimentamaton osakekohtainen tulos (EUR)		2,15		1,22	

Liitetiedot muodostavat olennaisen osan tilinpäätöstä.

**OLVI-KONSERNI**  
**KONSERNITILINPÄÄTÖS 2009**  
**KONSERNIN TASE**

	Liitetieto	31.12.2009 1000 EUR	%	31.12.2008 1000 EUR	%
<b>VARAT</b>					
Pitkäaikaiset varat					
Aineelliset hyödykkeet	12	125 268		132 028	
Liikearvo	13	17 176		10 743	
Aineettomat hyödykkeet	13	953		1 023	
Myytavissä olevat sijoitukset	15	288		288	
Myytäväenä olevat pitkä- aikaiset omaisuuserät	2	0		429	
Lainasaamiset ja muut pitkäaikaiset saamiset	16	143		350	
Laskennalliset verosaamiset	19	909		1 065	
<b>Pitkäaikaiset varat yhteensä</b>		<b>144 737</b>	<b>61,0</b>	<b>145 926</b>	<b>59,8</b>
<b>Lyhytaikaiset varat</b>					
Vaihto-omaisuus	17	35 355		33 699	
Myyntisaamiset ja muut saamiset	18	48 703		48 839	
Rahavarat	20	8 402		15 748	
<b>Lyhytaikaiset varat yhteensä</b>		<b>92 460</b>	<b>39,0</b>	<b>98 286</b>	<b>40,2</b>
<b>VARAT YHTEENSÄ</b>		<b>237 197</b>	<b>100,0</b>	<b>244 212</b>	<b>100,0</b>
<b>OMA PÄÄOMA JA VELAT</b>					
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma					
Osakepääoma	21	20 759		20 759	
Muut rahastot		1 092		1 092	
Omat osakkeet	21	-222		-63	
Muuntoerot		-4 853		-23	
Kertyneet voittovarot		92 746		72 339	
<b>Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma yhteensä 109 522</b>		<b>46,2 94 104</b>		<b>38,5</b>	
Vähemmistön osuus		2 764	1,2	11 618	4,8
<b>Oma pääoma yhteensä</b>		<b>112 286</b>	<b>47,3</b>	<b>105 722</b>	<b>43,3</b>
<b>Pitkäaikaiset velat</b>					
Lainat	23	36 101		42 361	
Muut velat		0		4	
Laskennalliset verovelat	19	1 581		1 421	
<b>Lyhytaikaiset velat</b>					
Lainat	23	26 238		39 840	
Ostovelat ja muut velat	24	60 991		54 864	
<b>Velat yhteensä</b>		<b>124 911</b>	<b>52,7</b>	<b>138 490</b>	<b>56,7</b>
<b>OMA PÄÄOMA JA VELAT YHTEENSÄ</b>		<b>237 197</b>	<b>100,0</b>	<b>244 212</b>	<b>100,0</b>

Liitetiedot muodostavat olennaisen osan tilinpäätöstä.

# OLVI-KONSERNI

## KONSERNIN RAHAVIRTALASKELMA

	Liitetieto	2009 1000 EUR	2008 1000 EUR
<b>Liiketoiminnan rahavirta</b>			
Tilikauden voitto		23 009	12 674
Oikaisut:	27		
Poistot ja arvonalentumiset	5	17 530	14 156
Realisoitumattomat kurssivoitot ja -tappiot		-1 539	0
Rahoitustuotot	8	-2 315	-247
Rahoituskulut	9	3 069	3 420
Tuloverot	10	4 001	1 631
Muut oikaisut		-49	11
Käyttöpääoman muutos:			
Lyhytaikaisten korottomien myynti- ja muiden saamisten lisäys (-)/vähennys (+)		-2 141	884
Vaihto-omaisuuden lisäys (-)/vähennys (+)		-2 566	102
Lyhytaikaisten korottomien velkojen lisäys (+)/vähennys (-)		2 356	-6 268
Maksetut korot		-3 538	-2 959
Saadut korot		663	234
Maksetut verot		-3 014	-3 054
<b>Liiketoiminnan rahavirta (A)</b>		<b>35 466</b>	<b>20 584</b>
<b>Investointien rahavirta</b>			
Tytäryrityksen hankinta vähennettynä hankituilla rahavaroilla		0	-1 601
Investoinnit aineellisiin hyödykkeisiin		-17 457	-30 169
Investoinnit aineettomiin hyödykkeisiin		-265	-389
Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden luovutustulot		345	245
Investoinnit muihin sijoituksiin		-2	-1
<b>Investointien rahavirta (B)</b>		<b>-17 379</b>	<b>-31 915</b>
<b>Rahoituksen rahavirta</b>			
Lainojen nostot		20 912	78 000
Lainojen takaisinmaksut		-40 775	-46 965
Omien osakkeiden hankinta	21	-160	0
Maksetut osingot		-5 411	-8 288
<b>Rahoituksen rahavirta (C)</b>		<b>-25 434</b>	<b>22 747</b>
<b>Rahavarojen lisäys (+)/vähennys (-) (A+B+C)</b>		<b>-7 346</b>	<b>11 416</b>
<b>Rahavarat 1.1.</b>		15 748	4 332
<b>Rahavarat 31.12.</b>	20	8 402	15 748
<b>Rahavarojen muutos</b>		<b>-7 346</b>	<b>11 416</b>

Konsernin rahavaroihin 31.12.2008 sisältyi hankitun tytäryhtiön OAO Lidskoe Pivon rahavarat hankintahetkellä 31.12.2008.

Liitetiedot muodostavat olennaisen osan tilinpäätöstä.



# OLVI-KONSERNI

## LASKELMA KONSERNIN OMAN PÄÄOMAN MUUTOKSISTA

1000 EUR	EMOYHTIÖN OSAKKEENOMISTAJILLE KUULUVA OMA PÄÄOMA								
	A	B	C	D	E	F	G	H	I
<b>Oma pääoma 1.1.2008</b>	20 759	857	127	-722	108	-9	67 932	136	89 188
Osingonmaksu							-8 291		-8 291
Omien osakkeiden luovutus				659					659
Tilikauden laaja tulos yhteensä						-14	12 674	-1	12 659
Tytäryhtiöiden hankinnasta aiheutunut vähemmistöosuuden muutokset								11 507	11 507
Muut vähemmistöosuuden muutokset							14	-14	0
Vähemmistölle kuuluva osuus voitosta							10	-10	0
<b>Oma pääoma 31.12.2008</b>	20 759	857	127	-63	108	-23	72 339	11 618	105 722

1000 EUR	EMOYHTIÖN OSAKKEENOMISTAJILLE KUULUVA OMA PÄÄOMA								
	A	B	C	D	E	F	G	H	I
<b>Oma pääoma 1.1.2009</b>	20 759	857	127	-63	108	-23	72 339	11 618	105 722
Osingonmaksu							-5 552		-5 552
Omien osakkeiden hankinta				-159					-159
Vähemmistön hankinnasta aiheutuva tulos							3 662		3 662
Tilikauden laaja tulos yhteensä						-4 830	23 009	-1 287	16 892
Vähemmistölle kuuluva osuus voitosta							-712	712	0
Vähemmistöosuuden muutos								-8 279	-8 279
<b>Oma pääoma 31.12.2009</b>	20 759	857	127	-222	108	-4 853	92 746	2 764	112 286

- A = Osakepääoma
- B = Ylikurssirahasto
- C = Vararahasto
- D = Omien osakkeiden rahasto
- E = Muut rahastot
- F = Muuntoerot
- G = Voittovarot
- H = Vähemmistöosuus
- I = Yhteensä

Liitetiedot muodostavat olennaisen osan tilinpäätöstä.

# Konsernitilinpäätöksen liitetiedot

## Konsernin perustiedot

Olvi-konserni valmistaa oluita, siidereitä, long drink -juomia, kivennäisvesiä, mehuja, virvoitus- ja energiajuomia, kvassia ym. juomia. Olvi-konsernilla on toimintaa Suomessa, Baltiassa Virossa, Latviassa, Liettuassa ja Valko-Venäjällä.

Konsernin emoyhtiö on Olvi Oyj (Y-tunnus 0170318-9), jonka A-osakkeet noteerataan Nasdaq OMX Helsinki Oy:n päälistalla Helsingissä. Emoyhtiön kotipaikka on Iisalmi ja sen rekisteröity osoite on PL 16, 74101 Iisalmi.

Jäljennös konsernitilinpäätöksestä on saatavissa internet-osoitteesta [www.olvi.fi](http://www.olvi.fi) tai konsernin emoyhtiön pääkonttorista osoitteesta Olvintie I-IV, 74100 Iisalmi.

Kaikkien konserniyhtiöiden tilikausi on kalenterivuosi ja se päättyi 31.12.2009.

Olvi Oyj:n hallitus on hyväksynyt kokouksessaan 23.2.2010 tämän tilinpäätöksen julkistettavaksi. Suomen osakeyhtiölain mukaan osakkeenomistajilla on mahdollisuus hyväksyä tai hylätä tilinpäätös sen julkistamisen jälkeen pidettävässä yhtiökokouksessa. Yhtiökokouksessa on myös mahdollista tehdä päätös tilinpäätöksen muuttamisesta.

## Tilinpäätöksen laatimisperiaatteet

### Laatimisperusta

Konsernitilinpäätös on laadittu kansainvälisten tilinpäätösstandardien (International Financial Reporting Standards) mukaisesti ja sitä laadittaessa on noudatettu 31.12.2009 voimassa olevia IAS- ja IFRS -standardeja sekä SIC- ja IFRIC -tulkintoja. Kansainvälisillä tilinpäätösstandardeilla tarkoitetaan Suomen kirjanpitoaissa ja sen nojalla annetuissa säännöksissä EU:n asetuksessa (EY) N:o 1606/2002 säädetyn menettelyn mukaisesti EU:ssa sovellettaviksi hyväksytyjä standardeja ja niistä annettuja tulkintoja. Konsernitilinpäätöksen liitetiedot ovat myös suomalaisen kirjanpito- ja yhteisöainsäädännön mukaiset.

Konsernitilinpäätös on laadittu alkuperäisiin hankintamenoihin perustuen, lukuun ottamatta myytävissä olevia sijoituksia, käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavia rahoitusvaroja ja -velkoja, johdannaispimuksia ja käteisvaroina suoritettavia osakeperusteisia liiketoimia, jotka on arvostettu käypään arvoon. Tilinpäätöstiedot esitetään tuhansina (1 000) euroina. Esittämistä

varten yksittäiset luvut ja loppusummat on pyöristetty täysiksi tuhansiksi, mikä saattaa aiheuttaa pyöristyseroja yhteenlaskuissa.

Tilinpäätöksen laatiminen IFRS -standardien mukaisesti edellyttää konsernin johdolta tiettyjen arvioiden tekemistä ja harkintaa laatimisperiaatteiden soveltamisessa. Tietoa harkinnasta, jota johto on käyttänyt konsernin noudattamia tilinpäätöksen laatimisperiaatteita soveltaessaan ja jolla on eniten vaikutusta tilinpäätöksessä esitettäviin lukuihin, on esitetty kohdassa "Johdon harkintaa edellyttävät laatimisperiaatteet ja arvioihin liittyvät keskeiset epävarmuustekijät".

## Konsernitilinpäätöksen laatimisperiaatteet

### Tytäryritykset

Konsernitilinpäätökseen sisältyvät emoyritys Olvi Oyj:n lisäksi kaikki ne kotimaiset ja ulkomaiset tytäryritykset, joiden osakkeiden äänimäärästä konserni hallitsee joko suoraan tai välillisesti yli 50 prosenttia tai sillä on oikeus muutoin määrätä yrityksen talouden ja liiketoiminnan periaatteista.

Konsernin keskinäinen osakkeenomistus on eliminoitu hankintamenomenetelmällä. Hankitut tytäryritykset yhdistellään konsernitilinpäätökseen siitä hetkestä lähtien, kun konserni on saanut määräysvallan ja luovutetut tytäryritykset siihen saakka, jolloin määräysvalta lakkaa. Kaikki konsernin sisäiset liiketapahtumat, saamiset, velat ja realisoitumattomat voitot sekä sisäinen voitonjako eliminoidaan konsernitilinpäätöstä laadittaessa. Realisoitumattomia tappioita ei eliminoida siinä tapauksessa, että tappio joutuu arvonalentumisesta.

Konsernin noudattaman periaatteen mukaan vähemmistöomistajien kanssa toteutuneita liiketoimia käsitellään samalla tavalla kuin konsernin ulkopuolisten osapuolten kanssa toteutuneita. Luovutuksista vähemmistöomistajille syntyy voittoja ja tappioita, jotka merkitään tuloslaskelmaan. Kun vähemmistöomistajilta ostetaan osakkeita, syntyy liikearvoa, joka on luovutetun vastikkeen ja tytäryhtiön nettovarallisuudesta hankitun osuuden kirjanpitoarvon välinen erotus.

Tilikauden voiton jakautuminen emoyrityksen omistajille ja vähemmistölle esitetään tuloslaskelman yhteydessä ja vähemmistölle kuuluva osuus omista pääomista esitetään omiana eräänä taseessa oman pääoman osana. Vähemmistön osuus kertyneistä tappioista kirjataan konsernitilinpäätökseen enintään sijoituksen määrään saakka.

### Saman määräysvallan alaisten yritysten väliset liiketoimintojen yhdistämiset

Saman määräysvallan alaisten yhteisöjen väliset liiketoimintojen yhdistämiset on käsitelty kirjanpidossa alkuperäisiin hankintamenoihin perustuen. Vähemmistöosuusien hankinnoissa sovelletaan ns. Parent Company -mallia, jolloin hankintameno ja hankitun oman pääoman välinen erotus kirjataan liikearvoksi.

### Segmenttiraportointi

Toimintasegmentit raportoidaan tavalla, joka on yhdenmukainen ylimmälle operatiiviselle päätöksentekijälle toimitettavan sisäisen raportoinnin kanssa. Ylimmäksi operatiiviseksi päätöksentekijäksi, joka vastaa resurssien kohdistamisesta toimintasegmenteille ja niiden tuloksen arvioinnista, on nimetty strategisia päätöksiä tekevä konsernin toimitusjohtaja.

### Ulkomaan rahan määräisten erien muuntaminen

Konsernin yksiköiden tulosta ja taloudellista asemaa koskevat luvut mitataan siinä valuutassa, joka on kunkin yksikön pääasiallisen toimintaympäristön valuutta ("toimintavaluutta"). Konsernin emoyrityksen toiminta- ja esittämismuunnosvaluutta on euro.

Ulkomaan rahan määräiset liiketapahtumat on kirjattu toimintavaluutan määräisiksi käyttäen tapahtumapäivänä vallitsevaa kurssia. Emoyhtiön ulkomaanrahan määräiset saatavat ja velat on muutettu euroiksi tilinpäätöspäivän Euroopan keskuspankin keskikurssin mukaan. Ulkomaisten konserniyritysten ulkomaanrahan määräiset saatavat ja velat on muutettu asianomaisen maan tilinpäätöspäivän valuuttakurssiin. Ulkomaan rahan määräisistä liiketapahtumista ja monetaaristen erien muuntamisesta syntyneet voitot ja tappiot on merkitty tuloslaskelmaan. Liiketoiminnan kurssivoitot ja -tappiot sisältyvät vastaaviin eriin liikevoiton yläpuolelle. Valuuttamääräisten lainojen kurssivoitot ja -tappiot sisältyvät rahoitustuottoihin ja -kuluihin.

Ulkomaisten konserniyritysten tuloslaskelmat on muunnettu euroiksi käyttäen tilikauden keskikursseja, jotka ovat kunkin kuukauden viimeisen päivän Euroopan keskuspankin noteeraamien keskikurssien keskiarvoja. Tase-erät on muutettu euroiksi käyttäen tilinpäätöspäivänä Euroopan keskuspankin noteeraamaa keskikurssia. Tilikauden tuloksen muuntaminen eri kursseilla tuloslaskelmassa ja taseessa aiheuttaa muuntoeron, joka kirjataan omaan pääomaan. Ulkomaisten tytäryritysten hankintamenojen eliminoinnista ja hankinnan jälkeen kertyneistä oman pääoman eristä syntyvät muuntoerot kirjataan omaan pääomaan. Kun tytäryritys myydään kokonaan tai osittain, kertyneet muuntoerot kirjataan tuloslaskelmaan osana myyntivoittoa tai -tappiota.

Ulkomaisen yksikön hankinnasta syntyneitä liikearvoja ja käypiin arvoihin pääsemiseksi tehtyjä oikaisuja käsitellään ulkomaisen yksikön varoina ja velkoina, ja ne muunnetaan tilinpäätöspäivän kurssiin.

### Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet

Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet on kirjattu taseeseen kertyneillä poistoilla ja arvonalentumisilla vähennettyyn alkuperäiseen hankintamenuun.

Hyödykkeistä tehdään tasapoistot arvioidun taloudellisen vaikutusajan kuluessa. Maa-alueista ei tehdä poistoja. Arvioidut taloudelliset vaikutusajat ovat seuraavat:

Rakennukset	20 - 40 vuotta
Väestönsuoja	4 vuotta
Tehdaskoneet ja laitteet	7 - 10 vuotta
Muu käyttöomaisuus	5 vuotta

Hyödykkeiden jäännösarvo ja taloudellinen vaikutusaika tarkistetaan jokaisessa tilinpäätöksessä ja tarvittaessa oikaistaan kuvastamaan taloudellisen hyödyn odotuksissa tapahtuneita muutoksia.

Aineellisen käyttöomaisuushyödykkeen poistot lopetetaan silloin, kun aineellinen käyttöomaisuushyödyke luokitellaan myytävänä olevaksi IFRS 5 Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät ja lopetetut toiminnot -standardin mukaisesti.

Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden käytöstä poistamisesta ja luovutuksista syntyvät myyntivoitot ja -tappiot sisältyvät joko liiketoiminnan muihin tuottoihin tai kuluihin.

## Vieraan pääoman menot

Vieraan pääoman menot, jotka johtuvat uudistetun IAS 23 standardin ehdot täyttävän omaisuus-erän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta, aktivoidaan osaksi omaisuus-erän hankintamenoa, jos kyseessä on ehdot täyttävä omaisuus-erä, jonka osalta aktivoimisen aloittamispäivä on 1.1.2009 tai sen jälkeen. Aiemmin kaikki vieraan pääoman menot on kirjattu välittömästi kuluiksi. Vuonna 2009 konsernilla ei ollut aktivoitavia vieraan pääoman menoja.

Kaikki muut kuin IAS 23 standardin mukaiset vieraan pääoman menot kirjataan kuluksi sillä kaudella, jonka aikana ne ovat syntyneet.

## Julkiset avustukset

Julkiset avustukset, esimerkiksi valtiolta saadut aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden hankintoihin liittyvät avustukset, kirjataan aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden kirjanpito-arvojen vähennykseksi. Avustukset tuloutuvat pienempien poistojen muodossa hyödykkeen taloudellisen vaikutusajan kuluessa.

Sellaiset avustukset, jotka on saatu syntyneiden menojen korvauksiksi, tuloutetaan tuloslaskelmaan samalla, kun avustuksen kohteeseen liittyvät menot merkitään kuluksi. Tällaiset avustukset esitetään liiketoiminnan muissa tuotoissa.

## Aineettomat hyödykkeet

### Liikearvo

Liikearvo vastaa sitä osuutta hankintamenosta, joka ylittää konsernin osuuden 1.1.2004 jälkeen hankitun yrityksen käyvästä arvosta hankintajaksoina. Ennen vuotta 2004 tapahtuneiden liiketoimintojen yhdistämisistä syntynyt liikearvo vastaa aiemman tilinpäätösnormiston mukaista kirjanpitoarvoa, jota on käytetty IFRS:n mukaisena oletushankintamenona.

Liikearvoista ei kirjata säännönmukaisia poistoja, vaan ne testataan vuosittain tai tarvittaessa useammin mahdollisen arvonalentumisen varalta. Tätä tarkoitusta varten liikearvo on kohdistettu rahavirtaa tuottaville yksiköille, jotka vastaavat johdon tapaa seurata liiketoimintaa ja siihen liittyvää liikearvoa. Konsernissa rahavirtaa tuottavat yksiköt vastaavat ylimmälle johdolle raportoitavia maantieteellisiä segmenttejä. Liikearvo arvostetaan alkuperäiseen hankintamenoa vähennettynä arvonalentumisilla.

## Tutkimus- ja kehittämismenot

Tutkimusmenot kirjataan tuloslaskelmaan kuluksi. Uusien tai kehittyneempien tuotteiden suunnittelusta johtuvat kehittämismenot aktivoidaan taseeseen aineettomiksi hyödykkeiksi siitä lähtien, kun tuote on teknisesti toteutettavissa, se voidaan hyödyntää kaupallisesti ja tuotteesta odotetaan saatavan vastaista taloudellista hyötyä. Aiemmin kuluksi kirjattuja kehittämismenoja ei aktivoida enää myöhemmin. Hyödykkeestä kirjataan poistot siitä lähtien, kun se on valmis käytettäväksi. Hyödyke, joka ei ole vielä valmis käytettäväksi, testataan vuosittain arvonalentumisen varalta.

### Muut aineettomat hyödykkeet

Aineeton hyödyke merkitään taseeseen vain, jos hyödykkeen hankintameno on määriteltävissä luotettavasti ja jos on todennäköistä, että hyödykkeestä johtuva odotettavissa oleva taloudellinen hyöty koituu yrityksen hyväksi. Patentit, tavaramerkit ja lisenssit, joilla on rajallinen taloudellinen vaikutusaika, merkitään taseeseen alkuperäiseen hankintamenoonsa ja kirjataan tasapoistoina kuluksi tuloslaskelmaan niiden tunnetun tai arvioidun taloudellisen vaikutusajansa kuluessa. Aineettomista hyödykkeistä, joilla on rajoittamaton taloudellinen vaikutusaika, ei kirjata poistoja, vaan ne testataan vuosittain arvonalentumisen varalta. Konsernilla ei ole tällä hetkellä aineettomia hyödykkeitä, joilla olisi rajaton taloudellinen vaikutusaika.

Muiden aineettomien hyödykkeiden poistoajat ovat seuraavat:

ATK-ohjelmistot	5 vuotta
Muut	5 vuotta

## Vuokrasopimukset

### Konserni vuokralle ottajana

Aineellisia hyödykkeitä koskevat vuokrasopimukset, joissa konsernilla on olennainen osa omistamiselle ominaisista riskeistä ja eduista, luokitellaan rahoitusleasingsopimuksiksi. Rahoitus-leasingsopimuksella hankittu omaisuus-erä merkitään taseeseen vuokra-ajan alkamisaikana vuokratun hyödykkeen käypään arvoon tai sitä alempaan vähimmäisvuokrien nykyarvoon. Rahoitusleasingsopimuksella hankitusta hyödykkeestä tehdään poistot hyödykkeen taloudellisen vaikutusajan tai sitä lyhyemmän vuokra-ajan kuluessa. Maksettavat leasingvuokrat jaetaan rahoitusmenoon ja velan vähennykseen vuokra-aikana siten, että tilikausittain jäljellä olevalle velalle muodostuu samansuuruisen korkoprosentti. Vuokravelvoitteet sisältyvät

rahoitusvelkoihin.

Vuokrasopimukset, joissa omistamiselle ominaiset riskit ja edut jäävät vuokralle antajalle, käsitellään muina vuokrasopimuksina. Muiden vuokrasopimusten perusteella suoritettavat vuokrat kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan tasaerinä vuokra-ajan kuluessa.

### **Konserni vuokralle antajana**

Konsernin vuokralle antamat hyödykkeet, joiden omistamiselle ominaiset riskit ja hyödyt ovat siirtyneet olennaisilta osilta vuokralle ottajalle, käsitellään rahoitusleasingsopimuksina ja kirjataan taseeseen saamisena. Saaminen kirjataan nykyarvoon. Rahoitusleasingsopimuksen rahoitus tuotto tuloutetaan vuokra-aikana siten, että jäljellä oleva nettosijoitus tuottaa tilikausittain saman tuottoosaston vuokra-ajan kuluessa. Konsernilla ei tällä hetkellä ole olennaisia rahoitusleasingsopimuksia vuokralle antajana.

Muilla kuin rahoitusleasingsopimuksilla vuokralle annetut hyödykkeet sisältyvät taseessa aineellisiin käyttöomaisuushyödykkeisiin. Niistä tehdään poistot taloudellisena vaikutusajana, kuten vastaavista omassa käytössä olevista aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä. Vuokratuotot kirjataan tuloslaskelmaan tasaerinä vuokra-ajan kuluessa.

### **Arvon alentumiset**

Pitkäaikaisten aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden omaisuuserien tasearvoja arvioidaan mahdollisen arvonalentumisen selvittämiseksi tilinpäätöshetkellä ja aina, kun on viitteitä siitä, että jonkin omaisuuserän arvo on alentunut. Arvon alentumistesteissä arvioidaan kyseisestä omaisuuserästä kerrytettävissä oleva rahamäärä. Kerrytettävissä oleva rahamäärä on omaisuuserän käypä arvo vähennettynä luovutuksesta aiheutuvilla menoilla tai sitä korkeampi käyttöarvo.

Arvon alentumistappio kirjataan tuloslaskelmaan, mikäli omaisuuserän kirjanpitoarvo on suurempi kuin siitä kerrytettävissä oleva rahamäärä. Mikäli arvonalentumistappio kohdistuu rahavirtaa tuottavaan yksikköön, se kohdistetaan ensin vähentämään rahavirtaa tuottavalle yksikölle kohdistettua liikearvoa ja tämän jälkeen vähentämään muita yksikön omaisuuseriä tasa-suhteisesti. Arvon alentumistappio perutaan, jos olosuhteissa on tapahtunut muutos ja hyödykkeen kerrytettävissä oleva rahamäärä on muuttunut arvonalentumistappion kirjaamisajankohdasta. Arvon alentumistappiota ei kuitenkaan peruta enempää, kuin mikä hyödykkeen

kirjanpitoarvo olisi ilman arvonalentumistappion kirjaamista. Liikearvosta kirjattua arvonalentumistappiota ei peruta missään tilanteessa.

### **Arvon alentumistestaus**

Olvi-konsernissa testataan vuosittain mahdollisen arvonalentumisen varalta liikearvot ja keskenäiset aineettomat hyödykkeet, sekä arvioidaan viitteitä arvonalentumisesta edellä laitemisperiaatteissa esitetyn mukaisesti. Rahavirtaa tuottavien yksiköiden kerrytettävissä olevat rahamäärät on määritetty käyttöarvoon perustuvien laskelmien avulla. Näiden laskelmien laatiminen edellyttää arvioiden käyttämistä.

Rahavirtaennusteet pohjautuvat johdon hyväksymiin ennusteisiin, jotka kattavat kolmen vuoden ajanjakson. Käyttöarvon laskennassa käytetyt keskeiset muuttujat ovat budjetoitu myyntivolyymi, budjetoitu liikevaihto ja liikevoitto. Arvioidut myynti- ja tuotantomäärät perustuvat olemassa olevaan käyttöomaisuuteen.

### **Vaihto-omaisuus**

Vaihto-omaisuus arvostetaan hankintamenuon tai sitä alempana todennäköiseen nettorealisointiarvoon. Hankintamenu määritetään raaka- ja tarveaineiden osalta painotetun keskihinnan menetelmällä. Valmiiden ja keskenäisten tuotteiden standardikustannuslaskennan mukainen hankintamenu muodostuu raaka-aineista, välittömistä työsuorituksista johtuvista menoista, muista välittömistä menoista sekä asianmukaisesti osuudesta valmistuksen muuttuvista yleismenoista ja kiinteistä yleismenoista normaalilla toiminta-asteella. Nettorealisointiarvo on tavanomaisessa liiketoiminnassa saatava arvioitu myyntihinta, josta on vähennetty arvioidut tuotteen valmiiksi saattamiseen tarvittavat menot ja myynnistä johtuvat menot.

### **Työsuhde-etuudet**

#### **Eläkevelvoitteet**

Konsernin eläkejärjestelyt ovat maksupohjaisia järjestelyitä. Maksupohjaisiin eläkejärjestelyihin tehdyt suoritukset kirjataan tuloslaskelmaan silmä kaudella, jota veloitus koskee.

#### **Osakeperusteiset maksut**

Konsernilla on yksi kannustinjärjestelmä, jossa maksut suoritetaan joko osakepalkkioina tai käteisvaroina. Konserni soveltaa IFRS 2 Osakeperusteiset maksut –standardia kaikkiin osakeperusteisesti maksettaviin liiketoimiin.

Oman pääomanehtoisina instrumentteina maksettavat järjestelyt arvostetaan käypään arvoon

niiden myöntämishetkellä ja kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan tasaerinä oikeuden sitovuusaikana. Käteisvaroina maksettavat järjestelyt arvostetaan käypään arvoon joka tilinpäätöksessä ja velan käyvän arvon muutokset kirjataan tuloslaskelmaan. Järjestelyn tulosvaikutus esitetään tuloslaskelmassa työsuhte-etuuksista aiheutuissa kuluissa.

Osakepalkkioiden myöntämishetkellä määritetty kulu perustuu konsernin johdon arvioon niiden osakkeiden määrästä, joihin oletetaan syntyvän oikeus oikeuden syntymisajanjakson lopussa. Konserni päivittää oletuksen lopullisesta osakkeiden määrästä jokaisena tilinpäätöspäivänä. Arvioiden muutokset kirjataan tuloslaskelmaan.

## Varaukset

Varaus kirjataan taseeseen, kun konsernilla on aikaisemman tapahtuman seurauksena olemassa oikeudellinen tai tosiasiallinen velvoite ja on todennäköistä, että velvoitteen täyttäminen edellyttää taloudellista suoritusta, tai aiheuttaa taloudellisen menetyksen ja velvoitteen suuruus on arvioitavissa luotettavasti. Jos osasta veloitetta on mahdollista saada korvaus joltakin kolmannelta osapuolelta, korvaus kirjataan erilliseksi omaisuuseräksi, mutta vasta siinä vaiheessa, kun korvauksen saaminen on käytännössä varmaa. Varaukset arvostetaan velvoitteen kattamiseksi vaadittavien menojen nykyarvoon.

Toiminnan uudelleenjärjestelyvaraus kirjataan, kun konserni on laatinut yksityiskohtaisen uudelleenjärjestelysuunnitelman ja aloittanut suunnitelman toimeenpanon tai tiedottanut asiasta. Uudelleenjärjestelyä koskeva suunnitelma sisältää vähintään seuraavat tiedot: järjestelyä koskeva liiketoiminta, pääasialliset toimipaikat, joihin järjestely vaikuttaa, niiden henkilöiden toimipaikkojen sijainti, työtehtävät ja arvioitu lukumäärä, joille tullaan suorittamaan korvauksia työsuhteen päättymisestä, toteutuvat menot ja suunnitelman toimeenpano-aika. Konsernin jatkuvaan toimintaan liittyvistä menoista ei kirjata varauksia.

Tappiollisista sopimuksista kirjataan varaus, kun velvoitteiden täyttämiseksi vaadittavat välttämättömät menot ylittävät sopimuksesta saatavat hyödyt.

Käytöstä poistamista ja alkuperäiseen tilaan palauttamista koskevista velvoitteista kirjataan varaus silloin, kun konsernilla on ympäristölainsäädännön ja konsernin ympäristövastuuperiaatteiden perusteella velvoite, joka liittyy tuotantolaitoksen käytöstä poistamiseen, ympäristövahtingon korjaamiseen tai laitteiston paikasta toiseen siirtämiseen.

Olvi-konsernin IFRS-tilinpäätökseen ei ole kirjattu mainitunlaisia varauksia.

## Verot

Tuloslaskelman verokulu muodostuu kauden verotettavaan tuloon perustuvasta verosta ja laskennallisen veron muutoksesta. Kauden verotettavaan tuloon perustuva vero lasketaan verotettavasta tulosta kunkin maan voimassaolevan verokannan perusteella. Veroa oikaistaan mahdollisilla edellisiin kausiin liittyvillä veroilla.

Laskennalliset verot lasketaan kaikista väliaikaisista eroista kirjanpitoarvon ja verotuksellisen arvon välillä. Verotuksessa vähennyskeltovottomista liikearvon arvonalentumisista ei kirjata laskennallista veroa ja tytäryhtiöiden jakamattomista voittovaroista ei kirjata laskennallista veroa siltä osin, kun ero ei todennäköisesti purkaudu ennakoitavissa olevassa tulevaisuudessa. Merkittävimmät väliaikaiset erot syntyvät aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden poistoista, oman pääomanehtoisina instrumentteina maksettavista järjestelyistä sekä johdannaisso-pimusten käypään arvoon arvostamisesta.

Laskennalliset verot on laskettu käyttämällä tilinpäätöspäivään mennessä säädetyjä tai käytännössä hyväksytyjä verokantoja ja joita odotetaan sovellettavan, kun kyseinen laskennallinen verosaaminen realisoituu tai laskennallinen verovelka suoritetaan.

Laskennallinen verosaaminen on kirjattu siihen määrään asti kuin on todennäköistä, että tulevaisuudessa syntyy verotettavaa tuloa, jota vastaan väliaikainen ero voidaan hyödyntää.

Laskennallisen verosaamisen määrää ja hyödyntämisen todennäköisyyttä arvioidaan jokaisen tilinpäätöksen yhteydessä.

Laskennalliset verosaamiset ja -velat esitetään taseessa omina erinään pitkäaikaisissa varoissa tai veloissa.

## Tuloutusperiaatteet

Tuotot sisältävät konsernin tavanomaisessa liiketoiminnassa tapahtuvasta juomien ja panimotoimintaan liittyvien muiden hyödykkeiden myynnistä saatujen tai saatavien vastikkeiden käyvän arvon. Tuotot esitetään arvonlisäveroilta, palautuksilla ja alennuksilla vähennettyinä, ja niistä on eliminoitu konsernin sisäiset myynnit.

Tuotot kirjataan, kun ne ovat luotettavasti määritettävissä ja kun vastaisen taloudellisen hyödyn saaminen on todennäköistä.

## Mydyt tuotteet

Konserni valmistaa erilaisia alkoholillisia ja alkoholiittomia juomia ja myy niitä sekä juomateollisuuteen liittyviä muita tuotteita asiakkaille, joilla on alkoholijuomien vähittäismyyntilupa, anniskelulupa tai tukkumyyntilupa. Tuotteiden myynti kirjataan, kun konserni on toimittanut tuotteet asiakkaalle ja kun tuotteiden omistamiseen liittyvät merkittävät riskit ja edut ovat siirtyneet asiakkaalle, eikä ole sellaisia täyttämättömiä velvoitteita, jotka voisivat vaikuttaa siihen, hyväksyykö asiakas tuotteet. Toimituksen katsotaan tapahtuneen vasta, kun tuotteet on toimitettu asiakkaan kanssa sovittuun paikkaan, riski tuotteiden epäkuranttiudesta ja vahingoittumisesta on siirtynyt asiakkaalle ja asiakas on joko hyväksynyt tuotteet myyntisopimuksen mukaisesti, hyväksymiseen liittyvien ehtojen voimassaoloaika on päättynyt tai konsernilla on objektiivista näyttöä kaikkien hyväksymisehtojen täyttymisestä.

Juomien myyntiin liittyy usein vuosialennuksia ja asiakkailta on oikeus palauttaa virheelliset tuotteet. Myynti kirjataan myyntisopimuksen mukaiseen hintaan perustuen ja siitä vähennetään myyntihetkellä arvioidut vuosialennukset ja virheellisten tuotteiden palautukset. Alennukset arvioidaan ja kirjataan toteutuneiden ostojen ja ennakoitujen vuosiosojen perusteella myyntisopimuksissa sovittujen ehtojen mukaisesti.

## Vuokratuotot

Konserni vuokraa anniskeluasiakkailleen juomien anniskelulaitteistoja. Vuokratuotot tuloutetaan tasaerinä vuokratkaudelle.

## Korot

Korkotuotot kirjataan ajan kulumisen perusteella efektiivisen koron menetelmää käyttäen. Jos lainasaaminen tai muun saamisen arvo alentuu, sen kirjanpitoarvo alennetaan vastaamaan kerrytettävissä olevaa rahamäärää. Arvotaan alentuneista lainasaamisista kertyvät korkotuotot kirjataan alkuperäisen efektiivisen koron mukaisesti.

## Osingot

Osinkotuotot kirjataan, kun osingon saamiseen on syntynyt oikeus.

## Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät ja lopetetut toiminnot

Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät sekä lopetettuun toimintoon liittyvät omaisuuserät luokitellaan myytävänä oleviksi ja ne arvostetaan kirjanpitoarvoon tai sitä alempaan

myynnistä aiheutuville menoilla vähennettyyn käypään arvoon, mikäli niiden kirjanpitoarvoa vastaava määrä tulee kertymään pääasiassa omaisuuserän myynnistä jatkuvan käytön sijaan. Myytävänä olevaksi luokittelun edellytyksien katsotaan täytyvän, kun myynti on erittäin todennäköinen ja omaisuuserä on välittömästi myytävissä nykyisessä kunnossaan yleisin ja tavanomaisin ehdoin, kun johto on sitoutunut myyntiin ja myynnin odotetaan tapahtuvan vuoden kuluessa luokittelusta. Poistot näistä omaisuuseristä lopetetaan luokitteluhetkellä.

## Rahoitusvarat ja rahoitusvelat

### Rahoitusvarat

Konsernin rahoitusvarat luokitellaan IAS 39 Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen -standardin mukaisesti. Konsernin rahoitusvarat ovat tällä hetkellä sellaisia, että ne luokitellaan joko lainat ja muut saamiset -ryhmään tai myytävissä oleviin rahoitusvaroihin. Luokittelu tapahtuu rahoitusvarojen hankinnan tarkoituksen perusteella ja ne luokitellaan alkuperäisen hankinnan yhteydessä. Kaikki rahoitusvarojen ostot ja myynnit kirjataan kaupantekopäivän perusteella. Transaktiomenot on sisällytetty rahoitusvarojen alkuperäiseen kirjanpitoarvoon.

### Lainat ja muut saamiset

Lainat ja muut saamiset – ryhmään on luokiteltu konsernin myynti- ja muut saamiset. Ne arvostetaan jaksotettuun hankintamenoon efektiivisen koron menetelmällä. Myyntisaamiset kirjataan alun perin käypään arvoon ja sen jälkeen ne arvostetaan jaksotettuun hankintamenoa käyttäen efektiivisen koron menetelmää, arvon alentuminen huomioon ottaen. Myyntisaamisen arvon alentumiseen viittaavina seikkoina pidetään velallisen merkittäviä maksuvaikeuksia, sitä uhkaavaa konkurssia tai maksun viivästystä yli 60 päivää.

### Myytävissä olevat rahoitusvarat

Konsernin muut rahoitusvarat on luokiteltu myytävissä oleviksi rahoitusvaroiksi. Myytävissä olevat rahoitusvarat voivat koostua osakkeista ja korollisista sijoituksista. Ne arvostetaan käypään arvoon, tai milloin käypä arvo ei ole määritettävissä luotettavasti, hankintahintaan. Myytävissä olevien rahoitusvarojen käyvän arvon muutokset merkitään käyvän arvon rahastoon omaan pääomaan verovaikutus huomioon ottaen. Käyvän arvon muutokset siirretään omasta pääomasta tuloslaskelmaan silloin, kun sijoitus myydään tai kun sen arvo on alentunut siten, että sijoituksesta tulee kirjata arvonalentumistappio.



Rahoitusvarat kirjataan pois taseesta, kun oikeudet sijoituksen rahavirtoihin ovat lakanneet tai siirretty toiselle osapuolelle ja konserni on siirtänyt omistukseen liittyvät riskit ja edut olenaisilta osin.

Myytävissä olevat rahoitusvarat sisältyvät pitkäaikaisiin varoihin, paitsi jos ne on tarkoitus pitää alle 12 kuukauden ajan tilinpäätöspäivästä lukien, jolloin ne sisällytetään lyhytaikaisiin varoihin.

#### **Rahavarat**

Rahavarat koostuvat käteisestä rahasta, vaadittaessa nostettavissa olevista pankkitalletuksista ja muista lyhytaikaisista, erittäin likvideistä sijoituksista. Rahavaroihin luokitelluilla erillä on enintään kolmen kuukauden maturiteetti hankinta-ajankohdasta lukien. Shekkilililuotot on esitetty muissa lyhytaikaisissa veloissa.

#### **Rahoitusvarojen arvonalentuminen**

Konserni arvioi jokaisena tilinpäätöspäivänä, onko olemassa objektiivista näyttöä yksittäisen rahoitusvaroihin kuuluvan erän tai rahoitusvarojen ryhmän arvon alentumisesta. Mikäli näyttöä mahdollisesta arvonalentumisesta on, tappion suuruus määritetään omaisuuserän kirjanpitoarvon ja kyseisen erän käyvän arvon tai odotettavissa olevien vastaisten, alkuperäisellä efektiivisellä korolla diskontattujen rahavirtojen nykyarvon erotuksena. Arvonalentuminen kirjataan tulos-vaikutteisesti rahoituseriin.

#### **Rahoitusvelat**

Rahoitusvelat merkitään alun perin kirjanpitoon käypään arvoon velan hankinnasta aiheutuville transaktiomenoilla lisättynä. Myöhemmin rahoitusvelat arvostetaan jaksotettuun hankintameno-efektiivisen koron menetelmällä.

Rahoitusvelat esitetään jaettuna pitkä- ja lyhytaikaisiin velkoihin niiden realisointiajan perusteella ja ne voivat olla korollisia tai korottomia velkoja.

Rahoitusvelka kirjataan pois taseesta silloin, kun velka tai velan osa on lakannut olemasta olemassa, toisin sanoen kun sopimuksessa yksilöity velvoite on täytetty tai kumottu tai sen voimassaolo on lakannut.

#### **Johdannaisopimukset ja suojauslaskenta**

Olvi-konserni käsittelee johdannaisopimukset IAS 39 Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen määräämällä tavalla. Kaikki johdannaiset on luokiteltu kaupankäyntitarkoituksessa pidettäväksi, koska konserni ei sovelle IAS

39:n mukaista suojauslaskentaa. Kaupankäyntitarkoituksessa pidettävät johdannaiset ovat korkoswapeja, jotka arvostetaan käypään arvoon. Koronvaihtosopimusten käypä arvo kirjataan muihin lyhytaikaisiin varoihin tai velkoihin. Käyvän arvon muutoksista johtuvat sekä realisoitumattomat että realisoituneet voitot ja tappiot kirjataan tuloslaskelman rahoituseriin sillä tilikaudella, jonka aikana ne syntyvät.

#### **Osakepääoma ja omat osakkeet**

Ulkona olevat K- ja A – sarjan osakkeet esitetään osakepääomana.

Uusien osakkeiden tai optioiden liikkeeseenlaskusta välittömästi johtuvat transaktiomenot esitetään verovaikutuksilla oikaistuina omassa pääomassa saatujen maksujen vähennyksenä.

Jos konserni ostaa yhtiön omia osakkeita, niin maksettu vastike ja hankinnasta välittömästi aiheutuneet menot vähennetään yhtiön omistajille kuuluvasta omasta pääomasta, kunnes osakkeet mitätöidään tai lasketaan uudelleen liikkeeseen.

Jos osakkeet lasketaan uudelleen liikkeeseen, niistä saatavat vastikkeet sisällytetään yhtiön omistajille kuuluvaan omaan pääomaan niistä välittömästi johtuvilla transaktiomenoilla vähennettyinä.

#### **Osingonjako**

Hallituksen yhtiökokoukselle ehdottamasta osingosta ei tilinpäätöksessä ole tehty kirjausta, vaan osingot otetaan huomioon vasta yhtiökokouksen päätöksen perusteella.

#### **Liikevoitto**

IAS 1 Tilinpäätöksen esittäminen –standardi ei määrittele liikevoiton käsitettä. Konserni on määrittänyt sen seuraavasti: liikevoitto on nettosumma, joka muodostuu kun liikevaihtoon lisätään liiketoiminnan muut tuotot, vähennetään ostokulut valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen muutoksella sekä omaan käyttöön valmistuksesta syntyneillä kuluilla oikaistuina, vähennetään työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut, poistot ja mahdolliset arvonalentumistappiot sekä liiketoiminnan muut kulut. Kaikki muut kuin edellä mainitut tuloslaskelman erät esitetään liikevoiton alapuolella. Kurssierot sisältyvät liikevoittoon, mikäli ne syntyvät liiketoimintaan liittyvistä eristä; muuten ne on kirjattu rahoituseriin.



## Osakekohtainen tulos

Osakekohtainen tulos lasketaan jakamalla emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva tilikauden tulos tilikauden aikana ulkona olevien osakkeiden keskimääräisellä painotetulla osakemäärällä, jota laskettaessa on vähennetty kulloinkin yhtiön hallussa olevien omien osakkeiden määrä.

Laimennetun osakekohtaisen tuloksen laskemiseen käytetyssä painotetussa keskimääräisessä osakkeiden määrässä otetaan huomioon kauden aikana ulkona olevien optioiden laimentava vaikutus. Laimennusvaikutusta laskettaessa otetaan huomioon optioiden vaihdolla saatavilla varoilla hankittavien omien osakkeiden määrä. Olvi-konsernilla ei ole optioita 31.12.2009.

## Johdon harkintaa edellyttävät laatimisperiaatteet ja arvioihin liittyvät keskeiset epävarmuustekijät

Tilinpäätöstä laadittaessa joudutaan tekemään tulevaisuutta koskevia arvioita ja oletuksia, jotka perustuvat aikaisempaan kokemukseen ja tulevaisuuden tapahtumia koskeviin odotuksiin, mutta joiden lopputulemat voivat poiketa tehdyistä arvioista ja oletuksista. Lisäksi joudutaan käyttämään valintaa ja harkintaa tilinpäätöksen laatimisperiaatteiden soveltamisessa.

### Tilinpäätöksen laatimisperiaatteiden valintaan ja soveltamiseen liittyvä johdon harkinta

Konsernin johto tekee harkintaan perustuvia ratkaisuja, jotka koskevat tilinpäätöksen laatimisperiaatteiden valintaa ja soveltamista. Tämä koskee erityisesti niitä tapauksia, joissa voimassaolevassa IFRS-normistossa on vaihtoehtoisia kirjaamis-, arvostamis- tai esittämistapoja.

Merkittävin osa-alue, johon johto on käyttänyt edellä kuvattua harkintaa, on olemassa olevien vuokrasopimusten luokittelu rahoitusleasingso- pimuksiin ja muihin vuokrasopimuksiin.

Tietojärjestelmiin liittyvien koneiden ja laitteiden vuokraus on katsottu olevan muita vuokrasopimuksia, koska johdon näkemyksen mukaan näihin vuokrausjärjestelyihin liittyvät omistamiselle ominaiset riskit ja edut jäävät vuokralle antajalle. Muut vuokrasopimukset ovat rahoitusleasingso- pimuksia. Näihin vuokrasopimuksiin liittyvien aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden kirjanpitoarvo konsernitaseessa on 3 025 tuhatta euroa.

## Arvioihin liittyvät epävarmuustekijät

Tilinpäätöksen laadinnan yhteydessä tehdyt arviot pohjautuvat johdon parhaaseen näkemykseen tilinpäätöshetkellä. Arvioiden taustalla ovat aikaisemmat kokemukset sekä tulevaisuutta koskevat, tilinpäätöshetkellä todennäköisimpi- nä pidetyt oletukset, jotka liittyvät muun muassa konsernin taloudellisen toimintaympäristön odotettuun kehitykseen myynnin ja kustannus- tason kannalta. Konsernissa seurataan arvioiden ja oletusten toteutumista sekä näiden taustalla olevien tekijöiden muutoksia säännöllisesti yhdessä tytäryhtiöiden johdon kanssa käyttä- mällä useita, sekä sisäisiä että ulkoisia tietoläh- teitä. Mahdolliset arvioiden ja oletusten muutok- set merkitään kirjanpitoon sillä tilikaudella, jon- ka aikana arvioita ja oletuksia korjataan ja kai- killa tämän jälkeisillä kausilla.

Ne keskeiset tulevaisuutta koskevat oletukset ja sellaiset tilikauden päättymispäivän arvioihin liit- tyvät keskeiset epävarmuustekijät, jotka aihe- uttavat merkittävän riskin konsernin varojen ja velkojen kirjanpitoarvojen muuttumisesta olen- naisesti seuraavan tilikauden aikana on esitet- ty alla. Konsernin johto on katsonut näiden til- inpäätöksen osa-alueiden olevan keskeisimmät, sillä niitä koskevat laatimisperiaatteet ovat kon- sernin näkökulmasta monimutkaisimmat ja niid- en soveltaminen edellyttää eniten merkittävi- en arvioiden ja oletusten käyttämistä esimerkik- si omaisuuserien arvostamisessa. Lisäksi näillä tilinpäätöksen osa-alueilla käytettyjen oletusten ja arvioiden mahdollisten muutosten vaikutusten on arvioitu olevan suurimmat.

### Liiketoimintojen yhdistämisessä hankittujen hyödykkeiden käyvän arvon määrittäminen

Merkittävässä liiketoimintojen yhdistämisessä konserni on käyttänyt ulkopuolista neuvonan- tajaan arvioitaessa aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden käypiä arvoja. Aineellisten hyö- dykkeiden osalta on tehty vertailuja vastaavi- en hyödykkeiden markkinahintoihin ja arvioitu hankittujen iästä, kulumisesta ja muista vastaa- vista tekijöistä johtuva arvon vähentyminen. Ai- neettomien hyödykkeiden, pääasiassa liikearvo- jen, brändien ja tavaramerkkien, käyvän arvon määrittäminen perustuu arvioihin hyödykkeisiin liitty- vistä rahavirroista, sillä markkinoilta ei ole ollut saatavissa tietoja vastaavanlaisten hyödykkei- den kaupoista.

Johto uskoo käytettyjen arvioiden ja oletusten olevan riittävän tarkkoja käyvän arvon määri- tyksen pohjaksi. Lisäksi konsernissa käydään läpi vähintään jokaisena tilinpäätöspäivänä mahdol-

liset viitteet sekä aineellisten että aineettomienkin hyödykkeiden arvonalentumisesta.

### **Arvonalentumistestaus**

Konsernissa testataan vuosittain mahdollisen arvonalentumisen varalta liikearvo ja kesken-eräiset aineettomat hyödykkeet sekä arvioidaan viitteitä mahdollisesta arvonalentumisesta edellä laatimisperiaatteissa esitetyllä tavalla. Rahavirtaa tuottavien yksiköiden kerrytettävissä olevat rahamäärät on määritetty käyttöarvoon perustuvien laskelmien avulla. Näiden laskelmien laatiminen edellyttää arvioiden käyttämistä.

Rahavirtaennusteet pohjautuvat johdon hyväksymiin ennusteisiin, jotka kattavat kolmen vuoden ajanjakson. Käyttöarvon laskennassa käytetyt keskeiset muuttujat ovat budjetoitu myyntivolyymi, budjetoitu liikevaihto ja liikevoitto. Arvioidut myynti- ja tuotantomäärät perustuvat olemassa olevaan käyttöomaisuuteen. Lisätietoja liikearvoista ja arvonalentumistestauksesta on annettu liitetietojen kohdassa 14. Liikearvon arvonalentumistestaus.

### **Käyttöön otetut uudet standardit ja standardien muutokset**

Konsernitilinpäätös on laadittu noudattaen samoja laadintaperiaatteita kuin vuonna 2008 lukuun ottamatta seuraavia uusia standardeja,

**IAS 1 (uudistettu), Tilinpäätöksen esittäminen.** Uudistetun standardin mukaan tuottaja kulueriä (ts. "omistajiin liittymättömiä oman pääoman muutoksia") ei saa esittää oman pääoman muutoksia osoittavassa laskelmassa, joten "omistajiin liittymättömät oman pääoman muutokset" on erotettava omistajiin liittyvistä oman pääoman muutoksista ja esitettävä laajassa tuloslaskelmassa. Näin ollen konsernin oman pääoman muutoksia osoittavassa laskelmassa esitetään kaikki omistajiin liittyvät muutokset, kun taas omistajiin liittymättömät oman pääoman muutokset esitetään konsernin laajassa tuloslaskelmassa. Myös vertailutietojen esittämistapa on muutettu vastaamaan uudistettua standardia. Uudistetun standardin mukaan lisäksi silloin, kun yhteisö soveltaa jotakin tilinpäätöksen laatimisperiaatetta takautuvasti, oikaisee tilinpäätöksen eriä takautuvasti tai muuttaa tilinpäätöksen erien luokittelua, sen on esitettävä tase myös aikaisimman vertailukauden alusta.

Laadintaperiaatteen muutos koskee vain esittämistapaa. Vertailutiedot on muunnettu vertailukelpoisiksi standardin siirtymäsääntöjen mukaisesti.

**IFRS 8, Toimintasegmentit.** IFRS 8 korvaa IAS 14:n "Segmenttiraportointi". Uusi standardi edellyttää "johdon lähestymistapaa", joka tarkoittaa, että tilinpäätöksen segmentti-informaatio tuotetaan samalla perusteella kuin sisäinen raportointi.

Tämä ei ole vaikuttanut raportoitavien segmenttien lukumäärään eikä sisältöön, koska segmenttiraportoinnin esittämistapa oli jo aikaisemmin yhteneväinen ylimmälle operatiiviselle päätöksentekijälle tuotetun sisäisen raportoinnin kanssa.

**IAS 23 (uudistettu), Vieraan pääoman menot.** Uudistetun IAS 23:n mukaan vieraan pääoman menot, jotka välittömästi johtuvat ehdot täyttävän omaisuuserän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta, aktivoidaan osaksi omaisuuserän hankintamenoa, jos kyseessä on ehdot täyttävä omaisuuserä, jonka osalta aktivoimisen aloittamispäivä on 1.1.2009 tai sen jälkeen. Aiemmin kaikki vieraan pääoman menot voitiin kirjata välittömästi kuluiksi.

Standardi muuttaa konsernin laadintaperiaatteita, sillä ennen 1.1.2009 kaikki vieraan pääoman menot on kirjattu kuluksi kun ne ovat syntyneet. Vuonna 2009 konsernilla ei ollut vieraan pääoman menoja, jotka olisivat johtuneet ehdot täyttävän omaisuuserän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta.

Standardi muuttaa konsernin laadintaperiaatteita, sillä ennen 1.1.2009 kaikki vieraan pääoman menot on kirjattu kuluksi kun ne ovat syntyneet. Vuonna 2009 konsernilla ei ollut vieraan pääoman menoja, jotka olisivat johtuneet ehdot täyttävän omaisuuserän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta.

**IFRIC 11, IFRS 2 – Konserniyhtiöiden osakkeita ja omia osakkeita koskevat liiketoimet.** Tulkinta sisältää ohjeistusta siitä, käsitelläänkö osakeperusteisia maksuja, joihin liittyy omia osakkeita tai joissa on osallisena konserniin kuuluvia yrityksiä (esim. emoyrityksen osakkeita koskevat optiot), emoyrityksen ja konserniin kuuluvien yritysten erillistilinpäätöksissä omana pääomana maksettavina vai käteisvaroina maksettavina osakeperusteisina liiketoimina.

Tulkinnalla ei ole vaikutusta konsernitilinpäätökseen, koska tulkinta koskee erillistilinpäätöksiä.

**IFRIC 13, Kanta-asiakasohjelmat.** Tulkinnalla selvennetään, että jos tuotteiden tai palvelujen myynnin yhteydessä myönnetään kanta-asiakasetuja (esim. etupisteitä tai ilmaisia tuotteita), kyseessä on useasta eri osasta koostuva järjestely, ja asiakkaalta saatava vastike jaetaan järjestelyn eri osien kesken niiden käypien arvojen perusteella.

Tulkinta ei koske Olvi-konsernia, koska yhdelläkään konserniyhtiöllä ei ole kanta-asiakasohjelmia.

**IFRIC 14, IAS 19 – Etuus pohjaisesta järjestelystä johtuvan omaisuuserän yläraja, vähimmäisrahastointivaatimukset ja näiden välinen yhteys.** Tulkinta sisältää ohjeistusta siitä, miten arvioidaan IAS 19 mukaan taseeseen omaisuuseräksi merkittävän ylijäämän yläraja. Siinä myös selostetaan, kuinka lakisäätöiset tai sopimukseen perustuvat vähimmäisrahastointivaatimukset voivat vaikuttaa eläkkeistä aiheutuvaan omaisuuserään tai velkaan.

Tällä tulkinnalla ei ole vaikutusta konsernin tilinpäätökseen, sillä konsernin eläkejärjestelyt ovat maksupohjaisia.

**IFRS 2 (muutos), Osakeperusteiset maksut – oikeuden syntymisehdot ja peruutukset.** Muutos koskee oikeuden syntymisehtoja ja peruutuksia. Siinä selvennetään, että oikeuden syntymisehdot voivat olla vain työsuorituksen perustuvia ehtoja ja yhtiön tulokseen perustuvia ehtoja. Osakeperusteisten maksujen muita ominaisuuksia ei käsitellä oikeuden syntymisehtoina. Nämä ominaisuudet otetaan henkilöstön ja muiden osapuolten kanssa toteutuneissa transaktioissa huomioon myöntämispäivän käyvässä arvossa, mikä tarkoittaa, että ne eivät vaikuta arvioituun määrään, johon lopulta syntyy oikeus tai myöhempään arvostukseen. Kaikkia peruutuksia käsitellään kirjanpidossa samalla tavalla riippumatta siitä, johtuuko peruuttaminen yhtiöstä itsestään vai muista osapuolista. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 1 ja IAS 32 (muutos), Lunastusvelvoitteiset rahoitus-instrumentit ja yhteisön purkautuessa syntyvät velvoitteet.** Standardin muutokset edellyttävät tietyt ominaisuudet täyttävien, lunastusvelvoitteisten oman pääoman ehtoisten rahoitusinstrumenttien luokittelua omaksi pääomaksi, kun ne aiemmin on käsitelty rahoitusvelkoina. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 1 ja IAS 27 (muutos), Tytäryrityksiin, yhteisessä määräysvallassa oleviin yksiköihin ja osakkuusyrityksiin tehtyjen sijoitusten alkuperäisen hankintamenon määrittäminen IFRS:n käyttöön oton yhteydessä.** IFRS-tilinpäätöksen ensilaatijat saavat muutetun standardin mukaan käyttää erillistilinpäätöksessään joko käypää arvoa tai aiemman tilinpäätöskäytännön mukaista kirjanpitoarvoa oletushankintamenona määrittäessään tytäryrityksiin, yhteisessä määräysvallassa oleviin yksiköihin ja osakkuusyrityksiin tehtyjen sijoitusten alkuperäistä hankintamenoa.

Muutoksella ei ole vaikutusta konsernitilinpäätökseen, koska konserni ei ole IFRS-tilinpäätöksen ensilaatija.

**IAS 39 (muutos), Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen – Suojauskohteiksi hyväksyttävät erät.** Muutos kieltää inflaation määrittämisen kiinteäkorkoisen velkainstrumentin suojattavaksi komponentiksi. Lisäksi muutos kieltää aika-arvon sisällyttämisen yksipuoliseen suojattuun riskiin silloin kuin optioita määrätään suojausinstrumenteiksi. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 7 (muutos), Rahoitusinstrumenteista annettavien liitetietojen parantaminen.** Muutos lisää vaatimuksia käyvistä arvoista ja maksuvalmiusriskistä liitetiedoissa annettavista tiedoista. Erityisesti vaaditaan käypien arvojen erittelyä niiden määrittämiseen perustuvien hierarkiatasojen mukaisesti. Laadintaperiaatteen muutos johtaa vain liitetietojen lisääntymiseen.

**IASB julkaisi toukokuussa 2008 parannuksia 34 standardiin osana vuosittaisia parannuksia standardeihin (Improvements to IFRSs). Seuraavassa on esitetty ne muutokset, jotka konserni otti käyttöön vuonna 2009, mutta niillä ei ole ollut olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen:**

**IAS 1 (muutos), Lyhytaikaiset varat ja lyhytaikaiset velat.** Muutoksessa selvennetään, että vain osa IAS 39:n ”Rahoitus-instrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen” mukaisesti kaupankäyntitarkoituksessa pidettäviksi luokiteltavista rahoitus-varoista ja -veloista kuuluu lyhytaikaisiin varoihin. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 16 ja IAS 7 (muutos), Omaisuuserien vuokralle antaminen ja myöhemmin tapahtuva myynti.** Yhteisöt, joiden tavanomaiseen toimintaan kuuluu omaisuuserien antamista vuokralle ja niiden myöhemmin tapahtuvaa myyntiä, esittävät näistä omaisuuseristä saadut myyntituotot liikevaihtona ja siirtävät omaisuuserän kirjanpitoarvon vaihto-omaisuuteen, kun omaisuuserä tulee myytäväksi.

Muutoksella ei ole vaikutusta konsernitilinpäätökseen, koska minkään konserniyhtiön tavanomaiseen toimintaan ei kuulu omaisuuserien antamista vuokralle ja niiden myöhemmin tapahtuvaa myyntiä.

**IAS 19 (muutos), Työsuhde-etuudet.** Muutos selventää, että järjestelyn muutos, joka muuttaa tulevien palkankorotusten vaikutusta luvattuihin etuuksiin, on järjestelyn supistaminen.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 20 (muutos), Julkisten avustusten kirjanpidollinen käsittely ja julkisesta tuesta tilinpäätöksessä esitettävät tiedot.** Muutoksen perusteella hyöty, joka koituu markkinakorkoa pienemmällä korolla julkiselta vallalta saadusta lainasta, määritetään IAS 39:n "Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen" mukaisen kirjanpitoarvon ja saatujen maksujen erotuksena, ja hyöty käsitellään IAS 20:n mukaisesti. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 23 (muutos), Vieraan pääoman menot.** Vieraan pääoman menojen määritelmää on muutettu siten, että korkokulut lasketaan käyttäen IAS 39:ssä "Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen" määriteltyä efektiivisen koron menetelmää.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 27 (muutos), Konsernitilinpäätös ja erillistilinpäätös.** Kun IAS 39:n "Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen" mukaisesti kirjanpidossa käsitelty tytäryhtiösijoitus luokitellaan myytävänä olevaksi IFRS 5:n "Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät ja lopetetut toiminnot" mukaisesti, IAS 39:n soveltamista jatketaan.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 28 (muutos), Sijoitukset osakkuusyhtiöihin.** Jos sijoitusta osakkuusyhtiöön käsitellään kirjanpidossa IAS 39:n "Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen" mukaisesti, siitä tarvitsee esittää vain osa IAS 28:n edellyttämistä tiedoista IAS 32:n "Rahoitusinstrumentit: esittämistapa" ja IFRS 7:n "Rahoitusinstrumentit: tilinpäätöksessä esitettävät tiedot" edellyttämien tietojen lisäksi.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 28 (muutos), Sijoitukset osakkuusyhtiöihin.** Muutoksen mukaan sijoitusta osakkuusyhtiöön käsitellään arvonalentumistapauksessa yhtenä omaisuuseränä, eikä arvonalentumistappiota kohdisteta sijoitukseen sisältyviin yksittäisiin omaisuuseriin, esimerkiksi lii-

kearvoon. Arvonalentumisten peruutukset kirjaetaan sijoituksen kirjanpitoarvon oikaisuksi siihen määrään asti kuin osakkuusyhtiöstä kertyttävissä oleva rahamäärä kasvaa.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 31 (muutos), Osuudet yhteisyrityksissä.** Muutos selventää, että jos sijoitusta yhteisyritykseen käsitellään kirjanpidossa IAS 39:n mukaisesti, siitä vaaditaan esitettäväksi vain osa IAS 31:n edellyttämistä tiedoista IAS 32:n "Rahoitusinstrumentit: esittämistapa" ja IFRS 7:n "Rahoitusinstrumentit: tilinpäätöksessä esitettävät tiedot" edellyttämien tietojen lisäksi. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 36 (muutos), Omaisuuserien arvon alentuminen.** Silloin kun käypä arvo vähenettynä myynnistä aiheutuville menoilla on laskettu diskontattujen rahavirtojen perusteella, tilinpäätöksessä tulisi esittää samat tiedot kuin käyttöarvolaskelmia käytettäessä.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 38 (muutos), Aineettomat hyödykkeet.** Muutoksen mukaan ennakkomaksu saadaan merkitä taseeseen vain silloin, kun maksu on suoritettu ennen kuin tavaraihin on saatu oikeus tai palvelut on vastaanotettu.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 38 (muutos), Aineettomat hyödykkeet.** Muutoksella poistetaan sanamuoto, jonka mukaan menetelmä, joka johtaa tasapoistoja pienempään poistoon, on perusteltu "vain harvoin jos koskaan".

Muutoksella ei tällä hetkellä ole vaikutusta konsernin toimintaan, sillä kaikista aineettomista hyödykkeistä tehdään tasapoistot.

**IAS 40 ja IAS 16 (muutos), Kiinteistöjen luokittelu.** Kiinteistö, jota parhaillaan rakennetaan tai kunnostetaan käytettäväksi sijoituskiihteistönä tulevaisuudessa, kuuluu IAS 40:n soveltamisalaan. Näin ollen tällainen kiinteistö arvostetaan käypään arvoon, jos sovelletaan käyvän arvon mallia. Jos rakenteilla olevan sijoituskiihteistön käypä arvo ei kuitenkaan ole luotettavasti määritettävissä, kiinteistö arvostetaan hankintamenoon, kunnes rakennustyö valmistuu tai käyvän arvon luotettava määrittäminen tulee mahdolliseksi.

Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 41 (muutos), Maatalous.** Muutetun standardin mukaan diskontattuihin rahavirtoihin perustuvissa käypää arvoa koskevissa laskelmissa on käytettävä markkinoilla määräytyvää diskonttauskorkoa, ja standardista poistetaan kieltö, jonka mukaan biologista muuttumista ei saanut ottaa huomioon käypää arvoa laskettaessa. Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**Niiden standardien ja tulkintojen lisäksi, jotka on esitetty vuoden 2008 tilinpäätöksessä, konserni ottaa käyttöön seuraavat vuonna 2009 julkaistut standardit, tulkinat ja muutokset olemassa oleviin standardeihin ja tulkintoihin vuoden 2010 tilinpäätöksessään:**

**IFRIC 18, Omaisuuserien siirrot asiakkailta.** Tulkinta selvittää IFRS -standardien vaatimuksia koskien sellaisia sopimuksia, joissa yhteisö saa asiakkailta aineellisen käyttöomaisuushyödykkeen, jota yhteisön on käytettävä liittääkseen asiakas johonkin verkkoon tai mahdollistaakseen asiakkaalle joidenkin tavaroiden tai palveluiden toimituksen.

Tulkinnalla ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRIC 9 ja IAS 39 (muutos) \*, Kytkettyjen johdannaisten uudelleenarviointi luokittelun muutoksen yhteydessä.** Muutokset selventävät, että siirrettäessä rahoitusvaroja pois käy pään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavien ryhmästä, tulee kaikki kytketyt johdannaiset arvioida uudelleen ja tarvittaessa käsitellä erillään pääsopimuksesta.

Muutoksilla ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 2 (muutos)\*, Osakeperusteiset maksut – käteisvaroina maksettavat osakeperusteiset liiketoimet konsernissa.** Muutos selventää tuotteita tai palveluita vastaanottavan yhteisön velvollisuutta noudattaa IFRS 2:n määräyksiä, vaikka yhteisö ei olisi velvollinen luovuttamaan käteisvaroja osakeperusteisesti. Tulkinnalla ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 1 (muutos)\*, Ensimmäinen IFRS-standardien käyttöönotto – lisähelputuksia ensilaatijalle.** Muutos lisää helputuksia, joita IFRS-standardeja ensi kertaa soveltavat yhtiöt voivat käyttää.

Muutoksella ei ole vaikutusta konsernitilinpäätökseen, koska konserni ei ole IFRS-tilinpäätöksen ensilaatija.

**IASB julkaisi huhtikuussa 2009 parannuksia kahteentoista standardiin osana vuosittaisia parannuksia standardeihin. Seuraavassa on esitetty ne muutokset, jotka konserni ottaa käyttöön vuonna 2010 ja joilla konsernin johto arvioi voivan olla vaikutusta konsernin tilinpäätökseen\*:**

**IFRS 2 (muutos), IFRS 2 – Osakeperusteiset maksut – soveltamisala.** Muutos vahvistaa, että IFRS 2:n soveltamisalan ulkopuolelle jäävät uudistetussa IFRS 3 -standardissa määriteltyjen liiketoimintojen yhdistämisten lisäksi liiketoiminnasta annetut vastikkeet yhteisyrityksen muodostamisessa sekä saman määräysvallan alaisia yksikköjä koskevat liiketoimet. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 5 (muutos), Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät ja lopetetut toiminnot.**

Muutos selventää, että IFRS 5 sisältää vaatimukset tiedoista, jotka on esitettävä myytävänä olevaksi luokitelluista pitkäaikaisista omaisuuseristä (tai luovutettavien erien ryhmistä) tai lopetetavista toiminnoista. Siinä myös selvennetään, että IAS 1:n mukaisia yleisiä vaatimuksia on kuitenkin noudatettava, erityisesti IAS 1:n kappaletta 15 (oikean kuvan antaminen) ja kappaletta 125 (arvioihin liittyvät epävarmuustekijät) Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 8 (muutos), Toimintasegmentit.** Muutos selventää, että yhteisön on esitettävä segmentin varat tilinpäätöksessään ainoastaan, mikäli kyseistä tietoa raportoidaan säännöllisesti ylimmälle operatiiviselle päätöksentekijälle. Lisäksi standardiin on tehty vähäisiä teknisiä muutoksia.

Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 1 (muutos), Tilinpäätöksen esittäminen.** Muutos selventää, että velan mahdollinen suorittaminen omaa pääomaa liikkeeseen laske-malla ei vaikuta velan luokitteluun lyhyt- tai pitkäaikaiseksi. Lyhytaikaisen velan määritelmää täsmennettiin, ja velka saadaan luokitella pitkäaikaiseksi (edellyttäen, että yhteisöllä on ehdoton oikeus lykätä käteisvaroja tai muita varoja luovuttamalla tapahtuvaa suorittamista vähintään 12 kuukauden päähän tilikauden päättymisestä) riippumatta siitä, että vastapuoli voisi koska tahansa vaatia velan suorittamista osakekeina. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 7 (muutos), Rahavirtalaskelma.** Muutoksen perusteella ainoastaan ne maksut, joiden seurauksena kirjataan omaisuuserä taseeseen, voidaan luokitella investointien rahavirroiksi. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 17 (muutos), Vuokrasopimukset.** Muutos poistaa erityisohjeistuksen, joka koskee maa-alueen luokittelua rahoitusleasing- tai muuksi vuokrasopimukseksi. Tämän seurauksena maa-alueet tulee luokitella rahoitusleasing- tai muuksi vuokrasopimukseksi noudattaen yleisiä IAS 17 -standardin luokittelukriteereitä. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 18 (muutos), Tulouttaminen.** Muutoksella on lisätty IAS 18 -standardin liitteeseen ohjeistusta sen määrittämisestä, toimiiko yhteisö päämiehenä vai agenttina. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 36 (muutos), Omaisuuserien arvonalentuminen.** Muutos selventää, että rahavirtaa tuottava yksikkö (tai yksikköjen ryhmä), jolle liikearvo kohdistetaan arvonalentumistestausta varten, voi olla korkeintaan IFRS 8 -standardissa määritellyn toimintasegmentin suuruinen. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 38 (muutos), Aineettomat hyödykkeet.** Muutos selkeyttää liiketoimintojen yhdistämisessä hankitun aineettoman hyödykkeen käyvän arvon määrittämistä koskevaa ohjeistusta, ja sen mukaan aineettomien hyödykkeiden yhdistäminen yhdeksi omaisuuseräksi on sallittua, jos kaikilla on sama taloudellinen vaikutusaika. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 38 (muutos), Aineettomat hyödykkeet.** Muutos selventää kuvausta arvostusmenetelmistä, joita yhteisöt tavallisesti käyttävät määrittäessään käypää arvoa sellaisille liiketoimintojen yhdistämisessä hankituille aineettomille hyödykkeille, joilla ei käydä kauppaa toimivilla markkinoilla. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 39 (muutos), Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen.** Muutos selventää, että ennaikaisen takaisinmaksun mahdollistavat optiot, joiden toteutushinta kompensoi lainanantajan tulevien korkotuottojen mene-

tystä pienentämällä uudelleensijoitusriskin aiheuttamaa taloudellista tappiota, liittyy läheisesti päävelkasopimukseen. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 39 (muutos), Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen.** Muutos kappaleen 2 (g) poikkeukseen IAS 39 -standardin soveltamisalassa selventää, että (a) IAS 39 ei sovellu sitoviin (termiini) sopimuksiin hankkijan ja myyjän välillä hankinnan kohteen ostamiseksi jonain päivänä tulevaisuudessa, ja että termiinin juoksuajan ei tulisi ylittää kohtuullista ajanjaksoa joka tavallisesti tarvitaan, jotta saadaan vaadittavat hyväksynnät transaktion loppuun saattamiseksi; ja (b) kyseistä poikkeusta ei tule soveltaa optiosopimuksiin, jotka toteutettaessa synnyttävät määräysvallan yhteisössä eikä vastaaviin sijoituksiin osakkuusyhtiöissä tai samanlaisiin transaktioihin. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 39 (muutos), Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen.** Muutos selventää, että voitot ja tappiot rahavirran suojausinstrumentista suojattaessa tulevia rahavirtoja tulee siirtää omasta pääomasta tilikauden tulokseen sillä tilikaudella, jolla suojattu ennakoitu rahavirta vaikuttaa tilikauden tulokseen. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRIC 9 (muutos), Kytkeytyjen johdannais-**  
**ten uudelleenarviointi.** Muutos IFRIC 9:n soveltamisalaa selventää, että IFRIC 9 ei koske mahdollista kytkettyjen johdannaisien uudelleenarviointia hankintahetkellä, kun sopimus hankitaan osana saman määräysvallan alaisen yritysten liiketoimintojen yhdistämistä tai yhteisyrittäksen muodostamista. Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRIC 16 (muutos), Ulkomaiseen yksikköön tehdyn nettosijoituksen suojaukset.** Muutoksen mukaan ulkomaiseen yksikköön tehdyn nettosijoituksen suojauksessa ehdot täytävä suojausinstrumentti voi olla missä tahansa konserniyhtiössä, mukaan lukien ulkomainen yksikkö, johon tehty nettosijoitus on suojauksen kohteena olettaen, että suojaussuhde, dokumentointi ja tehokkuustestaus täyttävät IAS 39 -standardin vaatimukset. Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vaikutusta konsernitilinpäätökseen.



**Konserni ottaa käyttöön vuonna 2011 tai myöhemmin seuraavat standardit, tulkin-  
nat ja muutokset olemassa oleviin standar-  
deihin:**

**IAS 32 (muutos), Rahoitusinstrumentit:  
esittämistapa – Liikkeeseen laskettujen oi-  
keuksien luokittelu.** Muutos selventää, kuinka  
kirjanpidossa olisi käsiteltävä tiettyjä oikeuksia,  
kun liikkeeseen lasketut instrumentit ovat muun  
valuutan kuin liikkeeseenlaskijan toimintavaluu-  
tan määräisiä. Jos tällaisia instrumentteja laske-  
taan liikkeeseen tasasuhteisesti liikkeeseenlas-  
kijan olemassa oleville osakkeenomistajille kiin-  
teää määrää käteisvaroja vastaan, ne olisi luoki-  
teltava omaksi pääomaksi, vaikka niiden toteu-  
tushinta ilmaistaan muun valuutan kuin liikkeee-  
seenlaskijan toimintavaluutan määräisenä. Kon-  
serni ottaa muutoksen käyttöön vuoden 2011 ti-  
linpäätöksessään.

Konsernin johto on selvittämässä tulkinnan vai-  
kutusta konsernitilinpäätökseen.

**IAS 24 (uudistettu)\*, Lähipiiriä koskevat  
tiedot tilinpäätöksessä.** Uudistettu standar-  
di yksinkertaistaa julkiseen valtaan sidoksissa  
olevia yhteisöjä koskevia liitetietovaatimuksia ja  
täsmentää lähipiirin määritelmää.

Konserni ottaa uudistetun standardin käyttöön  
vuoden 2011 tilinpäätöksessään. Muutoksella  
ei tule olemaan vaikutusta konsernitilinpäätök-  
seen.

**IFRIC 19\*, Velan maksaminen liikkeeseen  
lasketuilla omilla oman pääoman ehtoisil-  
la instrumenteilla.** Tulkinta selventää kirjan-  
pitokäsittelyä sellaisissa tilanteissa, joissa velan  
ehdot neuvotellaan uudelleen ja uusien ehtojen  
seurauksena velka maksetaan liikkeeseen laske-  
tuilla omilla oman pääoman ehtoisilla instrumen-  
teilla. IFRIC 19 vaatii voiton tai tappion kirjaa-

mista tilikauden tulokseen. Kirjattavan voiton  
tai tappion määrä on rahoitusvelan kirjanpito-  
arvon ja liikkeeseen laskettujen oman pääoman  
ehtoisten instrumenttien käyvän arvon erotus.  
Konserni ottaa tulkinnan käyttöön vuoden 2011  
tilinpäätöksessään.

Muutoksella ei tule olemaan vaikutusta konser-  
nitilinpäätökseen.

**IFRIC 14 (muutos)\*, Vähimmäisrahoitoin-  
tivaatimusten mukaisia suorituksia koske-  
vat ennakkomaksut.** Muutoksen tarkoitus on  
korjata IFRIC 14 -tulkinnan ei-toivottu seuraus.  
Tulkinnan seurauksena yhteisöt eivät ole jois-  
sain olosuhteissa voineet kirjata joitain vähim-  
mäisrahoitintivaatimuksiin perustuvia ennak-  
komaksuja omaisuuseräksi taseeseen. Muutos  
poistaa kyseisen seurauksen. Konserni ot-  
taa muutoksen käyttöön vuoden 2011 tilinpää-  
töksessään. Muutoksella ei tule olemaan vaiku-  
tusta konsernitilinpäätökseen.

**IFRS 9\*, Rahoitusvarat – luokittelu ja ar-  
vostaminen.** Standardi edustaa ensimmäistä  
vaihetta IASB:n projektissa, jonka tarkoituk-  
sena on korvata IAS 39 uudella rahoitusinstru-  
menttistandardilla. Standardi käsittelee rahoit-  
usvarojen luokittelua ja arvostamista. Projek-  
tin seuraavat vaiheet koskevat rahoitusvelkojen  
luokittelua ja arvostamista, rahoitusvarojen ar-  
vonalentumistestausmenetelmiä sekä suojaus-  
laskentaa koskevan ohjeistuksen kehittämistä.  
Konserni ottaa standardin käyttöön vuoden 2013  
tilinpäätöksessään. Standardilla tulee olemaan  
merkittäviä vaikutuksia rahoitusinstrumenttien  
kirjanpitokäsittelyyn ja konsernin johto on sel-  
vittämässä standardin vaikutusta konsernitilin-  
päätökseen.

\*Kyseistä standardia/tulkintaa tai muutosta ei vielä ole hyväk-  
sytty sovellettavaksi EU:ssa.

# Konsernitilinpäätöksen liitetiedot

## 1. Segmentti-informaatio

Segmentti-informaatio esitetään konsernin maantieteellisen segmenttijaon mukaisesti. Toimintasegmentit on määritelty perustuen raportteihin, joita konsernin ylin johto käyttää strategisessa päätöksenteossa.

Raportoitavien toimintasegmenttien liikevaihto syntyy pääasiassa erilaisten juomien valmistuksesta ja tukkumyynnistä. Liikevaihtoon sisältyy vähäisessä määrin myös anniskeluravintoloille annettua juomalaitepalvelua.

Konsernin johto arvioi toimintasegmenttien tulosta liikevoiton (EBIT) perusteella. Korkotuettoja ja -kuluja ei kohdisteta segmenteille, koska konsernin rahoitus hoidetaan keskitetysti emoyhtiö Olvi Oyj:n toimesta.

Maantieteellisten segmenttien tuotteita tai palveluita tuotetaan tietyssä taloudellisessa ympäristössä, jonka riskit ja kannattavuus poikkeavat muiden maantieteellisten segmenttien taloudellisen ympäristön riskeistä ja kannattavuudesta. Liiketoimintasegmentit koostuvat varojen ryhmistä ja liiketoiminnoista, joiden tuotteisiin tai palveluihin liittyvät riskit ja kannattavuus poikkeavat muista liiketoimintasegmenteistä.

Segmentin varat ja velat ovat sellaisia liiketoiminnan eriä, joita segmentti käyttää liiketoiminnassaan tai jotka ovat järkevällä perusteella kohdistettavissa segmenteille. Kohdistamattomat erät sisältävät vero- ja rahoituseriä sekä koko konsernille yhteisiä eriä. Investoinnit koostuvat aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden ja aineettomien hyödykkeiden lisäyksistä, joita käytetään useammalla kuin yhdellä tilikaudella.

### Maantieteelliset toimintasegmentit

Konsernin maantieteelliset toimintasegmentit ovat: Suomi, Viro, Latvia, Liettua ja Valko-Venäjä. Toimintasegmentit esitetään varojen sijainnin lisäksi asiakkaiden sijainnin mukaan.

### Siirtohinnoittelu

Segmenttien välinen liiketoiminta hinnoitellaan markkinaehtoperiaatteen mukaisesti. Siirtohinnoittelumenetelmänä käytetään pääasiassa kustannusvoittolisämenetelmää, jossa tuotteen tai palvelun siirtohintaa määritellään lisäämällä tuotannosta aiheutuviin kustannuksiin tarkoituksenmukainen voittolisä.



Maantieteelliset segmentit 2009 varojen sijainnin mukaan							
1000 EUR	Suomi	Viro	Latvia	Liettua	Valko-Venäjä	Eliminointi	Konserni
<b>TUOTOT</b>							
Ulkoinen myynti	104 316	60 578	26 897	22 617	29 756	0	244 165
Sisäinen myynti	195	4 616	3 139	2 027	532	-10 508	0
Liikevaihto yhteensä	104 511	65 194	30 036	24 644	30 288	-10 508	244 165
<b>TULOS</b>							
Segmentin liikevoitto	9 596	10 156	1 019	909	5 797	286	27 763
Korkotuotot							2 315
Korkokulut							-3 069
Tuloverot							-4 001
Tilikauden voitto							23 009
<b>MUUT TIEDOT</b>							
Segmentin varat	151 135	96 534	36 495	28 233	33 311	-144 584	201 123
Kohdistamattomat yritystason varat							36 074
Konsernin varat yhteensä							237 197
Segmentin velat	38 669	8 645	3 039	2 822	4 243	46 026	103 444
Kohdistamattomat yritystason velat							21 467
Konsernin velat yhteensä							124 911
Investoinnit	4 489	3 321	1 694	1 561	8 274	0	19 340
Kohdistamattomat yritystason investoinnit							29 068
Investoinnit yhteensä							48 408
Poistot	5 803	4 211	3 271	2 214	2 111	-79	17 530
Maantieteelliset segmentit 2008 varojen sijainnin mukaan							
1000 EUR	Suomi	Viro	Latvia	Liettua	Valko-Venäjä	Eliminointi	Konserni
<b>TUOTOT</b>							
Ulkoinen myynti	105 445	64 113	29 951	22 615			222 124
Sisäinen myynti	846	7 882	1 415	1 209	0	-11 352	0
Liikevaihto yhteensä	106 291	71 995	31 366	23 825		-11 352	222 124
<b>TULOS</b>							
Segmentin liikevoitto	4 252	11 618	1 281	32	0	295	17 478
Korkotuotot							247
Korkokulut							-3 420
Tuloverot							-1 631
Tilikauden voitto							12 674
<b>MUUT TIEDOT</b>							
Segmentin varat	118 349	98 418	39 405	29 178	38 627	-163 878	160 100
Kohdistamattomat yritystason varat						84 112	
Konsernin varat yhteensä							244 212
Segmentin velat	28 767	9 258	4 332	3 341	9 918	-1 645	53 972
Kohdistamattomat yritystason velat						84 518	
Konsernin velat yhteensä							138 490
Investoinnit	13 528	3 361	10 066	4 557	0	0	31 512
Kohdistamattomat yritystason investoinnit							12 045
Investoinnit yhteensä							43 557
Poistot	5 573	4 523	2 193	1 936	0	-70	14 155
Maantieteelliset segmentit 2009 asiakkaan sijainnin mukaan							
1000 EUR	Suomi	Viro	Latvia	Liettua	Valko-Venäjä	Muut/ Eliminointi	Konserni
<b>TUOTOT</b>							
Ulkoinen myynti	99 571	59 962	27 008	23 035	28 287	6 301	244 165
Sisäinen myynti	1 351	2 310	2 973	3 681	194	-10 508	0
Liikevaihto yhteensä	100 922	62 272	29 980	26 717	28 481	-4 208	244 165

**Maantieteelliset segmentit 2008 asiakkaan sijainnin mukaan**

1000 EUR	Suomi	Viro	Latvia	Liettua	Valko- Venäjä	Muut/ Eliminointi	Konserni
Ulkoinen myynti	103 006	64 270	29 948	22 526		2 375	222 124
Sisäinen myynti	132	1 481	5 160	4 580		-11 352	0
Liikevaihto yhteensä	103 137	65 751	35 108	27 106		-8 977	222 124

**2. Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät**

1000 EUR	2009	2008
Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät	0	429
Yhteensä	0	429

Myytävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät muodostuivat pääosin emoyhtiön käytöstä poistetusta täyttölinjasta.

**3. Liiketoiminnan muut tuotot**

1000 EUR	2009	2008
Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden myyntivoitot	71	-16
Vuokratuotot	106	100
Muut	4 171	921
<b>Yhteensä</b>	<b>4 348</b>	<b>1 005</b>

Muut liiketoiminnan tuotot sisältävät pääosin Lidskoe Pivo -tytäryhtiön kertaluonteisia, vanhentuneiden velkojen tulouttamisesta aiheutuneita tuottoja.

**4. Liiketoiminnan muut kulut**

1000 EUR	2009	2008
Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden myyntitappiot ja romutukset	135	4
Vuokratulot	2 528	2 542
Ulkopuoliset palvelut	37 37	36 425
Muut	24 603	25 281
<b>Yhteensä</b>	<b>64 640</b>	<b>64 251</b>

Muut liiketoiminnan kulut koostuvat pääasiassa energia- ja korjauskuluista sekä hallinnon, markkinoinnin ja kiinteistöjen hoitokuluista sekä muista sosiaalikulusta.

**5. Poistot ja arvonalentumiset**

1000 EUR	2009	2008
Poistot aineellisista hyödykkeistä:		
Rakennukset	3 195	2 814
Koneet ja kalusto	12 654	10 183
Muut aineelliset hyödykkeet	1 347	787
Poistot aineellisista hyödykkeistä yhteensä	17 196	13 784
Poistot aineettomista hyödykkeistä:		
Aineettomat oikeudet	-0	0
Muut aineettomat hyödykkeet	334	372
Poistot aineettomista hyödykkeistä yhteensä	334	372
<b>Yhteensä</b>	<b>17 530</b>	<b>14 155</b>

**6. Työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut**

1000 EUR	2009	2008
Palkat	29 688	26 492
Eläkekulut - maksupohjaiset järjestelyt	2 524	2 482
Muut henkilösivukulut	3 018	3 009
<b>Yhteensä</b>	<b>35 230</b>	<b>31 983</b>
<b>Konsernin henkilökunta keskimäärin tilikaudella</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Suomi	377	431
Viro	337	388
Latvia	206	231
Liettua	195	206
Valko-Venäjä	961	
<b>Yhteensä</b>	<b>2 076</b>	<b>1 256</b>

Tiedot johdon työsuhde-etuuksista ja lainoista esitetään liitetiedoissa 30 Lähipiiritapahtumat.

## 7. Tutkimus- ja kehittämismenot

Tuloslaskelmaan sisältyy kuluksi kirjattuja tutkimus- ja kehittämismenoja 257 tuhatta euroa vuonna 2009 (451 tuhatta euroa vuonna 2008), joka on 0,1 % (0,2 %) liikevaihdosta laskettuna.

## 8. Rahoitustuotot

1000 EUR	2009	2008
Osinkotuotot pysyvien vastaavien sijoituksista	3	5
Korkotuotot pankkitalletuksista	2 203	74
Muut korko- ja rahoitustuotot	110	169
<b>Yhteensä</b>	<b>2 315</b>	<b>247</b>

Korkotuottoihin pankkitalletuksista sisältyy valuuttakurssivoittoja 1 646 tuhatta euroa (0 euroa v. 2008).

## 9. Rahoituskulut

1000 EUR	2009	2008
Korkokulut rahoitusleasingsopimuksista	280	245
Korkokulut jaksotettuun hankintamenoan arvostettavista rahoitusveloista	2 758	3 090
Nettotappiot korkojohdannaisista	32	84
<b>Yhteensä</b>	<b>3 069</b>	<b>3 420</b>

## 10. Tuloverot

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Tilikauden verotettavaan tuloon perustuva vero		3 882	882
Laskennalliset verot, AB Ragutis -yhtiön kertyneistä tappioista kirjatun verosaamisen purkaminen		0	362
Laskennalliset verot, johdannaisten käyvän arvon muutos	19	-8	-24
Laskennalliset verot, poistoeron muutos	19	167	305
Laskennalliset verot, vaihto-omaisuuden sisäinen kate		-4	-2
Laskennalliset verot, osakepalkkiot, veron purku		-33	111
Laskennalliset verot, rahoitusleasing	19	-3	-4
<b>Yhteensä</b>		<b>4 001</b>	<b>1 631</b>

Tuloslaskelman verokulun ja konsernin kotimaan verokannalla (26 %) laskettujen verojen välinen täsmäytyslaskelma:

1000 EUR	2009	2008
Tulos ennen veroja	27 009	14 305
Verot laskettuna kotimaan verokannalla	7 022	3 719
Ulkomaisten tytäryritysten poikkeavien verokantojen vaikutus	-3 054	-2 111
Vähennyskeltomien erien verovaikutus	33	26
Verot edelliseltä tilikaudelta	0	-3
<b>Verot tuloslaskelmassa</b>	<b>4 001</b>	<b>1 631</b>

## 11. Osakekohtainen tulos

Laimentamaton osakekohtainen tulos lasketaan jakamalla emoyrityksen osakkeenomistajille kuuluva tilikauden voitto tilikauden aikana ulkona olevien osakkeiden lukumäärän painotetulla keskiarvolla. Painotettua keskiarvoa laskettaessa osakkeiden lukumäärästä vähennetään yhtiön hallussa olevien omien osakkeiden lukumäärä.

Olvi Oyj:n hallussa oli 31.12.2009 yhteensä 12400 omaa A-osaketta. Yhtiön hallussa olevista omista osakkeista on tarkempi selvitys liitetiedossa 21. Omaa pääomaa koskevat liitetiedot.

	2009	2008
Emoyhtiön omistajille kuuluva tilikauden voitto (1000 EUR)	22 297	12 684
Osakkeiden lukumäärän painotettu keskiarvo tilikauden aikana (1000)	10 379	10 379
Omien osakkeiden vaikutus (1000)	-8	-11
Osakkeiden lukumäärän painotettu keskiarvo osakekohtaisen tuloksen laskemiseksi (1000)	10 371	10 368
Laimentamaton osakekohtainen tulos (EUR/osake)	2,15	1,22

Laimennusvaikutuksella oikaistua osakekohtaista tulosta laskettaessa osakkeiden lukumäärän painotetussa keskiarvossa otetaan huomioon kaikkien kauden aikana ulkona olevien potentiaalisten optioiden osakkeiksi muuttamisesta johtuva laimentava vaikutus. Laimennusvaikutuksella oikaistua osakkeiden painotettua keskiarvoa laskettaessa osakkeiden lukumäärästä vähennetään yhtiön hallussa olevien omien osakkeiden lukumäärä. Laimennusvaikutusta laskettaessa otetaan huomioon myös optioiden vaihdolla saatavilla varoilla hankittavien omien osakkeiden määrä. Olvi-konsernilla

ei ollut optioita vuosien 2005-2009 aikana, joten laimennusvaikutuksella oikaistua osakekohtaista tulosta ei esitetä.

## 12. Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet

1000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskener. hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	1 851	76 599	167 033	11 314	6 660	263 457
Lisäykset	0	2 299	13 021	1 869	8 369	25 558
Siirto myytävänä oleviksi luokiteltuihin pitkäaikaisiin varoihin	0	0	0	0	0	0
Vähennykset	0	-1 092	-5 797	-1 082	-8 295	-16 267
Kurssierot	-0	-20	-37	-5	4	-58
Hankintameno 31.12.2009	1 851	77 786	174 219	12 095	6 738	272 690
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	0	26 778	97 802	6 849	0	131 430
Poistot	0	3 195	12 654	1 347	0	17 196
Vähennykset	0	-15	-967	-199	0	-1 181
Kurssierot	0	-3	-17	-4	0	-23
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009	0	29 955	109 473	7 993	0	147 421
Kirjanpitoarvo 1.1.2009	1 851	49 821	69 230	4 465	6 660	132 027
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	1 851	47 831	64 747	4 102	6 738	125 269

Muut aineelliset hyödykkeet ovat pääasiassa autoja, laitepalvelun laitteita ja toimistokalusteita.

1000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskener. hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2008	1 854	65 102	121 401	5 741	13 471	207 569
Lisäykset	0	11 652	46 818	5 843	12 450	76 762
Siirto myytävänä oleviksi luokiteltuihin pitkäaikaisiin varoihin	0	0	-429	0	0	-429
Vähennykset	0	0	-483	-223	-19 192	-19 898
Kurssierot	-2	-155	-273	-47	-69	-547
Hankintameno 31.12.2008	1 851	76 599	167 033	11 314	6 660	263 457
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2008	0	23 540	82 643	3 679	0	109 862
Poistot	0	2 814	10 183	787	0	13 784
Vähennykset	0	440	5 072	2 406	0	7 918
Kurssierot	0	-15	-95	-24	0	-134
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2008	0	26 778	97 802	6 849	0	131 430
Kirjanpitoarvo 1.1.2008	1 854	41 562	38 758	2 062	13 471	97 706
Kirjanpitoarvo 31.12.2008	1 851	49 821	69 230	4 465	6 660	132 027

Muut aineelliset hyödykkeet ovat pääasiassa autoja, laitepalvelun laitteita ja toimistokalusteita.

## Rahoitusleasingisopimukset

Aineellisiin käyttöomaisuushyödykkeisiin sisältyy rahoitusleasingisopimuksilla hankittua omaisuutta seuraavasti:

1000 EUR	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Yhteensä
31.12.2009			
Hankintameno	3 011	2 701	5 711
Kertyneet poistot	-1 128	-1 558	-2 687
Kirjanpitoarvo	1 882	1 142	3 025
31.12.2008			
Hankintameno	2 625	3 806	6 431
Kertyneet poistot	-1 212	-2 082	-3 294
Kirjanpitoarvo	1 749	890	2 639

### 13. Aineettomat hyödykkeet

1000 EUR	Liikearvot	Kehittämismenot	Aineettomat oikeudet	Muut aineettomat hyödykkeet	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	15 720	111	9 546	8 616	33 993
Lisäykset	6 433	0	3	314	6 751
Vähennykset	0	-51	0	-2	-53
Kurssierot	0	0	0	-0	-0
Hankintameno 31.12.2009	22 153	60	9 549	8 928	40 690
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	4 977	60	9 213	7 976	22 227
Poistot	0	0	-0	334	334
Kurssierot	0	0	0	-0	-0
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009	4 977	60	9 213	8 311	22 560
Kirjanpitoarvo 1.1.2009	10 743	51	333	639	11 766
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	17 176	-0	336	617	18 130

Aineettomat oikeudet koostuvat lähinnä tavaramerkeistä.  
Muut aineettomat hyödykkeet ovat pääasiassa tietokoneohjelmia.

1000 EUR	Liikearvot	Kehittämismenot	Aineettomat oikeudet	Muut aineettomat hyödykkeet	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2008	15 655	59	9 543	8 282	33 539
Lisäykset	68	52	4	524	648
Vähennykset	-3	0	-1	-183	-187
Kurssierot	0	0	0	-7	-7
Hankintameno 31.12.2008	15 720	111	9 546	8 616	33 993
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2008	4 977	59	9 213	7 610	21 859
Poistot	0	1	0	371	372
Kurssierot	0	0	0	-4	-4
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2008	4 977	60	9 213	7 976	22 227
Kirjanpitoarvo 1.1.2008	10 679	0	330	673	11 681
Kirjanpitoarvo 31.12.2008	10 743	51	333	639	11 766

Aineettomat oikeudet koostuvat lähinnä tavaramerkeistä.  
Muut aineettomat hyödykkeet ovat pääasiassa tietokoneohjelmia.

### 14. Liikearvon arvonalentumistestaus

Liikearvoista merkittävin on Viron segmentille kohdistuva liikearvo, jonka kirjanpitoarvo on 8 146 tuhatta euroa. Liettuan segmentille kohdistetun liikearvon kirjanpitoarvo on 2 241 tuhatta euroa, Latvian segmentille on kohdistettu 291 tuhatta euroa ja Valko-Venäjän segmentille 6 498 tuhatta euroa.

Arvonalentumistestauksessa käytetyt tulevaisuuden rahavirta-arviot perustuvat konsernin johdon hyväksymiin maantieteellisten segmenttien taloudellisiin suunnitelmiin. Käytetyt rahavirta-arviot perustuvat lähtökohtaisesti kolmen seuraavan vuoden taloudellisiin suunnitelmiin.

Arvioidessaan tulevia rahavirtoja johto on myös verrannut aikaisempia taloudellisia suunnitelmia sekä toteutunutta kehitystä.

Diskonttaus korkona on käytetty pääoman tuottovaatimusta (WACC) ennen veroja Virossa ja Liettuaissa 10,48 prosenttia (2008 11,82 prosenttia) sekä Latviassa 11,33 prosenttia (2008 11,82 prosenttia).

Arvioidut myynti- ja tuotantomäärät perustuvat olemassa olevaan käyttöomaisuuteen.

Arvioitaessa segmenttien kerrytettävissä olevia rahamääriä, johdon mielestä minkään käytetyn keskeisen muuttujan jokseenkin mahdollinen muutos kohtuullisesti arvioituna ei johtaisi tilanteeseen, jossa segmenttien kerrytettävissä olevat rahamäärät alittaisivat niiden kirjanpitoarvon.

Arvonalentumistestauksien herkkyysohjelmien perusteella ei tällä hetkellä ole tarvetta arvonalentumiskirjauksiin. Hallitus seuraa aktiivisesti Baltian maiden tilanteen kehitystä ja sen mahdollisia vaikutuksia.

## 15. Myytävissä olevat sijoitukset

Muut rahoitusvarat sisältävät pääasiassa konserniyhtiön toimintaa palvelevia noteeraamattomia yritysosakkeita. Myytävissä olevat sijoitukset arvostetaan käypään arvoon. Jos käypää arvoa ei ole luotettavasti saatavissa, arvostus tehdään hankintamenoon.

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Kirjanpitoarvo 1.1.		288	285
Lisäykset		0	3
<b>Kirjanpitoarvo 31.12.</b>	26	<b>288</b>	<b>288</b>

## 16. Saamiset

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Lainasaamiset	26	14	14
Muut pitkäaikaiset saamiset		129	336
<b>Yhteensä</b>		<b>143</b>	<b>350</b>

Muut pitkäaikaiset saamiset koostuvat pääosin pankkitakaustalletuksista.

## 17. Vaihto-omaisuus

1000 EUR		2009	2008
Aineet ja tarvikkeet		25 379	24 065
Keskeneräiset tuotteet		1 800	1 772
Valmiit tuotteet / tavarat		7 834	6 607
Muu vaihto-omaisuus		342	1 256
<b>Yhteensä</b>		<b>35 355</b>	<b>33 700</b>

Epäkuranttiusvähennyksiä vaihto-omaisuudesta vuonna 2009 on tehty 835 tuhatta euroa (4 481 tuhatta euroa vuonna 2008).

## 18. Myyntisaamiset ja muut saamiset

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Myyntisaamiset	26	44 213	42 635
Siirtosaamiset	26	3 710	3 477
Muut saamiset	26	780	2 727
<b>Yhteensä</b>		<b>48 703</b>	<b>48 839</b>

Siirtosaamisiin sisältyvät olennaiset erät liittyvät vuokrien, markkinoinnin ja myynnin, vakuutusten ja hallinnon kulujen jaksottamiseen sekä alennus- ja markkinarahapanostuksiin.

Konserni on kirjannut tilikauden aikana luottotappioita myyntisaamisista 901 tuhatta euroa (199 tuhatta euroa vuonna 2008).

Saamisiin ei liity merkittäviä luottoriskikeskittymiä.

## Myyntisaamisten ikäjakauma

1000 EUR		2009	2008
Erääntymättömät		39 172	39 342
Alle 1 kk erääntyneet		2 540	2 452
Yli 1 alle 3 kk erääntyneet		1 319	454
Yli 3 alle 6 kkk erääntyneet		501	107
Yli 6 kk erääntyneet		682	281
<b>Yhteensä</b>		<b>44 213</b>	<b>42 635</b>

## Myyntisaamiset valuutoittain

	2009	2009	2008	2008
		1000 EUR		1000 EUR
EUR	26 355	26 355	22 876	22 876
EEK	106 418	6 801	105 443	6 739
LVL	2 347	3 308	2 413	3 407
LTL	12 441	3 603	15 581	4 513
BYR	16 944 666	4 114	15 293 391	5 101
RUB	1 329	31	0	0

## 19. Laskennalliset verosaamiset ja -velat

### Pitkäaikaiset laskennalliset verosaamiset

1000 EUR	2009	2008
Laskennalliset verosaamiset 1.1.	1 065	472
Johdon osakepalkkiot, laskennallisen veron muutos	33	-111
Johdannaisten arvostaminen käypään arvoon, laskennallisen veron muutos	8	24
AB Ragutis -yhtiön kertyneistä tappioista kirjatus verosaamisen purkaminen	0	-362
OAOLidskoe Pivo -yhtiön laskennallisen veron muutos	-202	1 036
Vaihto-omaisuuden sisäisen katteen laskennallisen veron muutos	4	6
<b>Pitkäaikaiset laskennalliset verosaamiset 31.12.</b>	<b>909</b>	<b>1 065</b>

Konsernin käyttämättömät verotukselliset tappiot, joista ei ole kirjattu verosaamista, olivat tilikauden lopussa 8 462 (9 291) tuhatta euroa.  
Latvian verotuksellisten tappioiden vanhentumisaika on 8 vuotta. Liettuassa ei ole tappioiden vanhentumisaikaa.

### Pitkäaikaiset laskennalliset verovelat

1000 EUR	2009	2008
Laskennalliset verovelat 1.1.	1 421	1 113
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet, laskennallisen veron muutos	156	305
Rahoitusleasing, laskennallisen veron muutos	3	3
<b>Pitkäaikaiset laskennalliset verovelat 31.12.</b>	<b>1 580</b>	<b>1 421</b>

Laskennallisista verovelosta 1 579 tuhatta euroa on aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden laskennallista veroa.

AS A. Le Coqin jakamattomista voittovaroista 64 191 tuhatta euroa vuonna 2009 ei ole kirjattu laskennallista verovelkaa, sillä IAS 12, 39 mukaiset kriteerit täyttyvät.

## 20. Rahavarat

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Käteinen raha ja pankkitilit	26	8 402	15 748
Yhteensä		8 402	15 748

Rahavirtalaskelman mukaiset rahavarat muodostuvat käteisvaroista ja pankkitileillä olevista varoista.

## 21. Oma pääomaa koskevat liitetiedot

Alla on esitetty osakkeiden lukumäärien täsmäytyslaskelma:

1000 EUR	K-osak- keiden lukumäärä (1000)	A-osak- keiden lukumäärä (1000)	Osake- pääoma	Ylikurssi- rahasto	Omat osakkeet	Yhteensä
1.1.2008	1 866	8 482	20 759	857	-722	20 894
Omien osakkeiden luovutus		30			659	659
31.12.2008	1 866	8 512	20 759	857	-63	21 553
Omien osakkeiden hankinta		-10			-159	-159
31.12.2009	1 866	8 502	20 759	857	-222	21 394

Osakkeiden enimmäismäärä on 6,0 miljoonaa K- ja 24,0 miljoonaa A-osaketta (6,0 miljoonaa K- ja 24,0 miljoonaa A-osaketta 2008). K-osakkeiden vähimmäismäärä on 1,5 miljoonaa kappaletta. Osakkeiden nimellisarvo on 2,00 euroa per osake. Konsernin enimmäisosakepääoma on 60,0 miljoonaa euroa (60,0 miljoonaa euroa vuonna 2008) ja vähimmäispääoma 15,0 (15,0) miljoonaa euroa. Kaikki liikkeeseen lasketut osakkeet on maksettu täysimääräisesti.

Seuraavassa on esitetty oman pääoman rahastojen kuvaukset:

### Ylikurssirahasto

Ylikurssirahasto muodostuu osakeantien yhteydessä osakkeiden nimellisarvon ylittävästä merkintähinnasta.

### Vararahasto

Vararahasto on muodostunut yhtiöjärjestykseen aiemmin sisältyneen veloitteen vuoksi tehdyistä rahastosiirroista.

## Muuntoerot

Muuntoerot-rahasto sisältää ulkomaisten tytäryritysten tilinpäätösten muuntamisesta syntyneet muuntoerot.

## Omat osakkeet

Olvi Oyj:n yhtiökokous päätti 7.4.2009 valtuuttaa Olvi Oyj:n hallituksen yhden vuoden kuluessa yhtiökokouksesta lukien päättämään yhtiön omien A-osakkeiden hankkimisesta voitonjakokelpoisilla varoilla enintään 245 000 A-osaketta.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 29.5.2009 yhtiökokouksen sille myöntämän valtuutuksen perusteella hankkia yhteensä enintään 10 000

kappaletta yhtiön omia A-osakkeita. Omat osakkeet hankittiin julkisella kaupankäynnillä Nasdaq OMX Helsinki Oy:ssä pörssin sääntöjen ja listayhtiöiden omia osakkeita koskevan ohjeistuksen mukaisesti kaupankäyntihetken markkinahintaan. Hankinta toteutettiin 8.6.-23.6.2009 välisenä aikana. Osakkeita ostettiin 10 000 kappaletta keskihintaan 15,96 euroa kappale. Osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 159 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n hallitus ei ole vuonna 2009 käyttänyt yhtiökokouksen sille antamaa omien A-osakkeiden luovuttamisvaltuutustaan.

Olvi Oyj:n hallussa oli vuoden 2008 lopussa 2 400 kappaletta Olvi Oyj:n A-osakkeita, joten vuoden 2009 lopussa yhtiön hallussa oli yhteensä 12 400 kappaletta omia A-osakkeita. Omien osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 222 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n hallussa olevien omien A-osakkeiden osuus osakepääomasta oli 0,12 prosenttia ja osuus kaikkien osakkeiden yhteen lasketusta äänimäärästä 0,03 prosenttia. Hallussa olevien osakkeiden osuus A-osakkeista ja A-osakkeiden äänimäärästä oli 0,15 prosenttia.

## Osingot

Tilinpäätöspäivän jälkeen hallitus on ehdottanut jaettavaksi osinkoa 0,80 euroa/osake vuodelta 2009 sekä K- että A-sarjan osakkeelle, yhteensä 8,3 miljoonaa euroa. Osinko esitetään maksettavaksi huhtikuussa 2010. Osinkoa vuodelta 2008 maksettiin 0,50 euroa/osake, yhteensä 5,2 miljoonaa euroa. Osinko maksettiin 20.4.2009.

## 22. Osakeperusteiset maksut

Olvi Oyj:n hallitus päätti 26.1.2006 Olvi-konsernin avainhenkilöitä koskevasta osakepohjaisesta kannustinjärjestelmästä.

Osakepalkkiojärjestelmä on osa konsernin avainhenkilöiden kannustin- ja sitouttamisjärjestelmää ja sen tarkoituksena on yhdistää omistajien ja avainhenkilöiden tavoitteet yhtiön arvon nostamiseksi. Järjestelmässä on kaksi ansaintajaksoa, joista ensimmäinen alkoi 1.1.2006 ja päättyi 31.12.2007 ja toinen alkoi 1.1.2008 ja päättyy

31.12.2010. Järjestelmästä maksettavien palkkioiden määrä on sidottu Olvi-konsernin liikevaihtoon ja liikevoittoprosenttiin liikevaihdosta laskettuna.

Palkkiot maksetaan osittain Olvi Oyj:n A-osakkeina ja osittain rahana. Rahana maksettava osuus kattaa osakepalkkioista aiheutuvat verot ja veronluonteiset maksut. Ensimmäisen ansaintajakson palkkiot maksettiin huhtikuussa 2008. Osakkeisiin liittyy kielto luovuttaa osakkeita kahden vuoden kuluessa osakkeiden saamisesta.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 17.12.2007 toisen ansaintajakson tavoitteista ja järjestelmän piiriin kuuluvista henkilöistä. Samalla osakepalkkiojärjestelmän perusteella annettavien osakkeiden enimmäismäärä korotettiin 40 000 osakkeesta 80 000 osakkeeseen. Toisen ansaintajakson mahdolliset palkkiot maksetaan huhtikuussa 2011. Toiselta ansaintajaksolta palkkiona saaduista osakkeista saa luovuttaa 50 prosenttia yhden vuoden ja 100 prosenttia kahden vuoden kuluttua osakkeiden saamisesta. Osinko-oikeus alkaa sen jälkeen, kun osakkeet on siirretty avainhenkilöiden arvo-osuustileille.

Tämän kannustinjärjestelmän perusteella voi toiselta ansaintajaksolta vuonna 2011 tulla maksettavaksi tavoitteiden täydellisen saavuttamisen perusteella 48 000 Olvi Oyj:n A-osaketta.

Järjestelmän kohderyhmään kuuluu tällä hetkellä 20 avainhenkilöä.

Tammi-joulukuussa 2009 Olvi-konsernissa kirjattiin siirtovelkoihin ansaintajaksoon 2008-2010 liittyviä kuluja yhteensä 195 (0 vuonna 2008) tuhatta euroa. Tällä kannustinjärjestelmällä ei ole laimennusvaikutusta.

Olvi-konsernilla ei ole optioita.



**23. Rahoitusvelat**

1000 EUR	Liitetieto	Tasearvot Käyvät arvot		Tasearvot Käyvät arvot	
		2009	2009	2008	2008
Pitkäaikainen vieras pääoma					
Lainat rahoituslaitoksilta	26	26 300	25 649	31 314	30 778
Eläkelainat	26	7 600	6 852	8 550	6 280
Rahoitusleasingvelat	26	2 172	2 172	2 468	2 468
Muut velat	26	29	29	29	29
<b>Yhteensä</b>		<b>36 101</b>	<b>34 702</b>	<b>42 362</b>	<b>39 556</b>
Lyhytaikainen vieras pääoma					
Lainat rahoituslaitoksilta	26	24 112	24 112	37 293	37 293
Eläkelainat	26	950	950	950	950
Rahoitusleasingvelat	26	1 177	1 177	1 598	1 598
<b>Yhteensä</b>		<b>26 238</b>	<b>26 238</b>	<b>39 840</b>	<b>39 840</b>

Velat ovat pääosin vaihtuvakorkoisia. 31.12.2009 tasearvoltaan 19,8 (5,1) milj. euron määräiset vuosina 2010 - 2018 erääntyvät lainat on muutettu koronvaihtosopimuksilla kiinteäkorkoisiksi.

Konsernin rahoitusvelat 31.12.2009 syntyvät lainoista rahoituslaitoksilta, eläkeyhtiöltä sekä rahoitusleasingvelasta. Rahoitusleasing-sopimukset ovat tyypillisesti 36 - 48 kk:n sopimuksia, joissa on kiinteä, sopimusajan kattava maksuerä.

Pitkäaikaisten lainojen käypä arvo on määritetty diskonttaamalla tulevat ennakoituiden kassavirrat nykyhetken käyttäen korkoa, jolla konserni saisi vastaavaa lainaa tilinpäätöshetkellä. Tilinpäätöspäivän markkinakorot olivat 0,99 - 2,97 %, jonka päälle on diskonttauksessa lisätty yrityskohtainen marginaali.

Lyhytaikaisten rahoitusvelkojen sekä rahoitusleasingvelkojen kirjanpitoarvo vastaa niiden käypää arvoa.

Rahoitusvelkojen korkojen vaihteluvälit	2009	2008
Lainat rahoituslaitoksilta	1,39% - 5,96%	3,55% - 6,27%
Koronvaihtosopimukset	0,93% - 5,92%	4,38% - 4,99%
Rahoitusleasingvelat	2,50% - 19,10%	4,00% - 6,50%
Muut velat	0,20% - 1,01%	2,39% - 4,78%

**Rahoitusleasingvelkojen erääntymisaajat**

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Rahoitusleasingvelat - vähimmäisvuokrien kokonaismäärä			
Yhden vuoden kuluessa		1 177	1 689
Yli yhden vuoden, mutta alle viiden vuoden kuluessa		2 172	2 686
Yli viiden vuoden kuluessa		0	1
	26	3 348	4 377
Rahoitusleasingvelat - vähimmäisvuokrien nykyarvo			
Yhden vuoden kuluessa		1 177	1 689
Yli yhden vuoden, mutta alle viiden vuoden kuluessa		2 172	2 686
Yli viiden vuoden kuluessa		0	1
	26	3 348	4 377
Rahoitusleasingvelkojen kokonaismäärä	26	3 348	4 377

Konsernin muut korolliset velat erääntyvät seuraavasti:

1000 EUR	2009	2008
v. 2009		38 243
v. 2010	25 062	8 413
v. 2011	6 179	5 413
v. 2012	5 150	4 413
v. 2013	5 150	4 413
v. 2014	4 650	4 795
Myöhemmin	12 800	12 447
<b>Yhteensä</b>	<b>58 991</b>	<b>78 136</b>

## 24. Ostovelat ja muut velat

1000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Lyhytaikaiset			
Ostovelat	26	25 525	23 065
Siirtovelat	26	11 858	9 249
Muut velat	26	24 784	24 147
<b>Yhteensä</b>		<b>62 168</b>	<b>56 461</b>

Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät liittyvät jälkihyvitteisiin ja palkanmaksuvelvoitteisiin.

### Ostovelkojen jakaantuminen valuutoittain

1000 EUR	2009	2009 1000 EUR	2008	2008 1000 EUR
EUR	18 174	18 136	14 370	14 366
EEK	57 921	3 702	67 599	4 320
LVL	647	912	690	974
LTL	5 050	1 463	2 524	731
RUR	1 237	29	0	0
USD	776	539	264	190
CHF	15	10	1	1
BYR	3 024 972	734	7 602 300	2 483

## 25. Rahoitusriskien hallinta

Konserni altistuu normaalissa liiketoiminnassaan useille rahoitusriskeille: markkinariskille (joka sisältää valuuttariskin, rahavirran ja käyvän arvon korkoriskin sekä hyödykeriskin), luottoriskille sekä maksuvalmiusriskille.

Olvi-konsernin riskienhallinnan tavoitteena on minimoida rahoitusmarkkinoiden muutosten haitalliset vaikutukset konsernin taloudelliseen tulokseen, omaan pääomaan ja maksuvalmiuteen.

Konsernin riskienhallinnan yleiset periaatteet hyväksyy emoyhtiön hallitus ja niiden käytännön toteutuksesta vastaa emoyhtiön johto yhdessä tytäryhtiöiden johdon kanssa.

Olvi-konsernin rahoitukseen liittyvät asiat hoidetaan keskitetysti emoyhtiö Olvi Oyj:n toimesta.

### I Markkinariski

#### I 1. Valuuttariski

Olvi-konserni toimii kansainvälisesti ja sen liiketoimintaan liittyy valuuttakurssivaihteluista aiheutuvia riskejä.

Valuuttakurssiriskit syntyvät kaupallisista transaktioista eli ostojen ja myyntien rahavirroista sekä ulkomaisiin tytäryhtiöihin tehdyistä sijoituksista ja tytäryhtiöiden tase-erien muuntamisesta euroiksi.

Konsernin pääasialliset kaupankäyntivaluutat ovat EUR, EEK, LVL, LTL ja BYR.

Liiketoiminnan luonteen vuoksi tilauksen ja toimituksen välinen aika on lyhyt ja valuuttariski liiketoiminnassa jää sen vuoksi pieneksi.

Konsernin varsinaisesta liiketoiminnasta ei syntynyt valuuttakurssitappioita vuonna 2009 (74 tuhatta euroa vuonna 2008).

Rahoitustuottoihin sisältyy valuuttakurssivoittoja 1 646 tuhatta euroa (0 euroa vuonna 2008).

Konsernilla on ulkomaisia tytäryhtiösijoituksia Viroon, Latviaan, Liettuaan ja Valko-Venäjälle. Viron EEK ja Liettuan LTL on sidottu

kiinteästi euroon, mutta Latvian ja Valko-Venäjän sijoitusten osalta konserni on altistunut riskille, joka syntyy, kun LVL- ja BYR -määräiset tytäryhtiösijoitukset muunnetaan emoyhtiön toimintavaluuttaan.

Taloudellisen laman johdosta Baltian maiden ja Valko-Venäjän valuuttoihin kohdistuu suuri riski valuuttojen devalvoitumisesta, joka toteutuessaan laskisi merkittävästi Olvi-konsernin euromääräistä liikevoittoa.

Jos kaikkien tytäryhtiöiden kotivaluutat (EEK, LVL, LTL, BYR) olisivat olleet euroon nähden 20 % heikompia kaikkien muiden tekijöiden pysyessä ennallaan, konsernin liikevoitto olisi ollut 2 980 tuhatta euroa pienempi.

Konserni ei ole vuosien 2009 ja 2008 aikana tehnyt aktiivista valuuttasuojauksia. Valuuttasuojauksen tarvetta arvioidaan säännöllisesti.

## **I 2. Rahavirran ja käyvän arvon korkoriski**

Konsernin korkoriski aiheutuu pitkäaikaisista veloista. Lainat altistavat konsernin käyvän arvon korkoriskille.

Konsernin tulot sekä operatiiviset rahavirrat ovat pääosiltaan riippumattomia markkinakorkojen vaihteluista.

Konserni on hajauttanut lainanottonsa kiinteä- ja vaihtuvakorkoisiin lainoihin. Lisäksi konserni käyttää koronvaihtosopimuksia

korkoriskin vähentämiseksi korkomarkkinatilanteen niin edellyttäessä. Yleensä pitkäaikaiset lainat nostetaan vaihtuvakorkoisina ja muutetaan tarvittaessa koronvaihtosopimusten avulla kiinteäkorkoisiksi, jolloin saadaan alempi korko kuin nostamalla lainat suoraan kiinteäkorkoisina. Konsernin tavoitteena on pitää noin 50% lainoista kiinteäkorkoisina.

Tilinpäätöspäivänä kiinteäkorkoisten lainojen osuus korollisista lainoista oli 27,4 (15,9 vuonna 2008) prosenttia. Vaihtuvakorkoisia lainoja oli koronvaihtosopimuksilla muutettu kiinteäkorkoisiksi 15,3 (5,9) prosenttia. Vaihtuvakorkoisten lainojen osuus kaikista korollisista lainoista oli 57,3 (78,2) prosenttia. Korollisten lainojen pääomilla painotettu keskimääräinen maturiteetti oli 5,4 (5,3) vuotta. Konsernin lainat vuonna 2009 ja 2008 olivat euromääräisiä.

Rahoitusleasingsopimusten maksuveloitteiden määrä 31.12.2009 oli 3,3 miljoonaa euroa (vuonna 2008 4,4 miljoonaa euroa). Konserni ei sovelle IAS 39:n mukaista suojauslaskentaa.

## **Korkoriskien herkkyysanalyysi IFRS 7:n mukaan**

Korkoriskianalyysia laadittaessa on käytetty seuraavia oletuksia:

Herkkyysanalyysi edustaa kohtuullisen mahdollisena pidetyn muutoksen (= +/- 2 %) vaikutusta nettovoittoon ennen veroja. Korkotason muutoksen vaikutus on laskettu vuoden lopun korollisen vaihtuvakorkoisen lainan määrälle, ts. nettovelan on oletettu pysyvän vuoden lopun tasolla koko tilikauden ajan.

Vaihtuvakorkoinen nettovelka oli 31.12.2009 oli 33 812 tuhatta euroa (59 767). Korkotason kahden (2) prosentin muutos merkitsisi +/- 676 tuhannen euron muutosta rahoituskuluihin. Muutoksella ei ole oleellista merkitystä konsernin nettotulokseen ennen veroja eikä konsernin taseeseen.

## **I 3. Hyödykeriski**

Olvi-konserni altistuu toiminnassaan hyödykeriskille, joka liittyy tuotantopanosten saatavuuteen ja hinnanvaihteluihin. Konserni pyrkii vähentämään näitä riskejä solmimalla sekä konsernitasolla että paikallisesti vuosisopimuksia kriittisimmistä raaka-aineista, pakkaustarvikkeista sekä palveluista tunnettujen ja pitkäaikaisten sopimuskuumpaneiden kanssa.

## **II Luottoriski**

Konsernin luottoriski liittyy tukkumyynti- ja HoReCa (hotelli, ravintola, catering)- asiakkaisiin, joilta on avoimia myyntisaatavia.

Konsernin asiakkaiden luottokelpoisuusvaatimukset tarkistetaan säännöllisesti vuosittain ja aina uusien asiakkaiden sopimusten solmimisvaiheessa. Konserni luotottaa vain sellaisia yrityksiä, joiden luottotiedot ovat moitteettomat. Myyntisaatavien määrää seurataan asiakkaittain säännöllisesti, ja tarvittaessa asiakkaan luottokelpoisuus määritellään uudelleen. Konsernilla ei ole merkittäviä saatavien luottoriskikeskittymiä, koska sen myyntisaamiset hajaantuvat laajan asiakaskunnan kesken eri maantieteellisille alueille. Suurin asiakas muodostaa 13,6 prosenttia (17,1 vuonna 2008) konsernin kokonaismyynnistä.

Vaikea taloudellinen lama on lisännyt luottotappioriskiä erityisesti Baltiassa. Konserni on sen johdosta tehostanut luotonvalvontaa, perintää ja lisännyt asiakkaiden luottokelpoisuusvaatimuksia.

Tilikauden 2009 aikana kirjattujen luottotappioiden määrä oli 901 tuhatta euroa (199 tuhatta euroa vuonna 2008). Kassanhallintaan liittyvät sijoitukset ovat likvideissä ja lähtökohtaisesti alhaisen riskin omaavissa rahamarkkinainstrumenteissa. Myyntisaamisten ikäjakauma on esitetty liitetiedossa 18 Myyntisaamiset ja muut saamiset.

### III Maksuvalmiusriski

Olvi-konsernin emoyhtiö ja tytäryhtiöt laativat kuukausittain rullaavasti kassaennusteet, joiden pohjalta konserni arvioi liiketoiminnan vaatimaa rahoituksen määrää, jotta konsernilla olisi tarpeeksi likvidejä varoja operatiivisen toiminnan ja investointien rahoittamiseksi sekä erääntyvien lainojen takaisinmaksamiseksi.

Rahoituksen saatavuus ja joustavuus pyritään takaamaan keskittämällä konsernin rahavarojen hoito emoyhtiölle. Konserni käyttää rahoituksen hankinnassa useita pankkeja ja rahoitusmuotoja. Rahoituksen saatavuus ja joustavuus pyritään takaamaan shekkililimiitin ja luottolimiittien avulla. Konsernin käytettävissä oleva shekkililimiitti on 5 miljoonaa euroa ja luottolimiitti 24 miljoonaa euroa. Osa limiiteistä on voimassa toistaiseksi ja osa uusitaan vuodeksi kerrallaan.

Emoyhtiö Olvi Oyj on vuonna 2002 laskenut liikkeelle 20 miljoonan euron yritystodistusohjelman, jolla lyhytaikainen tarve maksuvalmiuden varmistamiseksi voidaan myös turvata nopeasti ja kustannustehokkaasti. Olvi Oyj:llä oli yritystodistusohjelmalla nostettua lyhytaikaista lainaa tilinpäätösvaiheessa 9,5 miljoonaa euroa (v. 2008 0 miljoonaa euroa).

Konsernilla oli 31.12.2009 rahavaroja 8 402 tuhatta euroa (vuonna 2008 15 748 tuhatta euroa). Konsernin maksuvalmius tilinpäätösajankohtana oli hyvä. Current ratio 31.12.2009 oli 1,1 (1,0 vuonna 2008).

Liitetiedossa 23 Rahoitusvelat on esitetty rahoitusvelkojen maturiteettijakaumat.

### IV Pääomariskin hallinta

Olvi-konsernin pitkän aikavälin tavoitteena on tuottaa mahdollisimman suuri lisäarvo sijoitetulle pääomalle, ottaen huomioon eri sidosryhmien konserniin kohdistamat odotukset. Pääoman hallinnan peruseriaatteena on säilyttää Olvi-konsernin vahva taloudellinen asema ja varmistaa, että konsernin rahoitustarpeet voidaan tyydyttää kustannustehokkaasti kriittisissäkin rahoitusmarkkinatilanteissa.

Tavoitteena on myös optimaalisen pääomarakenteen säilyttäminen pääomakustannusten hallitsemiseksi ja alentamiseksi.

Pääomarakenteen säilyttämiseksi tai muuttamiseksi konserni voi muuttaa osakkeenomistajille maksettavien osinkojen määrää, palauttaa pääomaa osakkeenomistajille, laskea liikkeeseen uusia osakkeita, ostaa omia osakkeita ja mitätöidä ne tai myydä omaisuutta vähentääkseen velkojaan.

Pääomaa seurataan velkaantumisasasteen (gearing) avulla. Velkaantumisaste lasketaan jakamalla nettovelat koko oman pääoman määrällä. Nettovelat lasketaan siten, että korollisten lainojen kokonaismäärästä vähennetään rahavarat. Oma pääoma lasketaan lisäämällä emoyhtiön omistajille kuuluvaan omaan pääomaan vähemmistöosuus.

<b>Velkaantumisasteet olivat seuraavat:</b>	<b>2009</b>	<b>2 008</b>
<b>1000 eur</b>		
Korolliset velat yhteensä (liitetieto 23)	62 339	82 202
- vähennetään rahavarat (liitetieto 20)	-8 402	-15 748
Nettovelat	53 937	66 454
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma	109 522	94 104
Vähemmistön osuus	2 764	11 618
Oma pääoma yhteensä	112 286	105 722
Velkaantumisaste (gearing)	48,0	62,9

Velkaantumisasteen alentuminen vuonna 2009 johtui pääasiassa korollisten velkojen vähentymisestä.

### 26. Rahoitusvarojen ja -velkojen käyvät arvot

Olvi-konsernin rahoitusvarojen ja -velkojen käyvät arvot eivät poikkea oleellisesti niiden kirjanpitoarvoista. Koronvaihtosopimusten nimellisarvot olivat vuonna 2009 19,8 miljoonaa euroa ja vuonna 2008 5,1 miljoonaa euroa.

#### Rahoitusvarat

Noteeraamattomat osakesijoitukset on kirjattu hankintahintaan, koska niiden arvostaminen käypään arvoon arvostusmenetelmiä käyttäen ei ole ollut mahdollista. Saamisten alkuperäinen kirjanpitoarvo vastaa niiden käypää arvoa.

## Rahoitusvelat

Koronavaihtosopimusten käyvät arvot on määritetty tulevien kassavirtojen nykyarvomenetelmällä, jonka tukena ovat tilinpäätöspäivän markkinakorot ja muu markkinainformaatio. Rahalaitoslainojen, rahoitusleasingvelkojen, ostovelkojen ja muiden velkojen käyvät arvot eivät oleellisesti poikkea niiden tasearvoista.

### 27. Liiketoiminnan rahavirtojen oikaisut

1000 EUR	2009	2008
Liiketoimet, joihin ei liity maksutapahtumaa:		
Poistot	17 530	14 156
Muut oikaisut	3 167	4 815
<b>Yhteensä</b>	<b>20 697</b>	<b>18 971</b>

Muut oikaisut sisältävät lähinnä tuloverot ja rahoitustuotot ja -kulut.

### 28. Muut vuokrasopimukset

#### Konserni vuokralle ottajana

1000 EUR	2009	2008
Ei-purettavissa olevien muiden vuokrasopimusten perusteella maksettavat vähimmäisvuokrat:		
Yhden vuoden kuluessa	821	945
Yli yhden vuoden, mutta alle viiden vuoden kuluessa	842	1 431
Yli viiden vuoden kuluttua	120	170
<b>Yhteensä</b>	<b>1 782</b>	<b>2 545</b>

Konserni on vuokrannut toimitiloja ja varastoterminaalitiloja eri puolilta Suomea sekä tuotantokoneita ja -laitteita.

#### Konserni vuokralle antajana

1000 EUR	2009	2008
Ei-purettavissa olevien muiden vuokrasopimusten perusteella saatavat vähimmäisvuokrat:		
Yhden vuoden kuluessa	1 008	929
<b>Yhteensä</b>	<b>1 008</b>	<b>929</b>

Konserni vuokraa asiakkailleen juomien jakelu- ja kylmälaitteita. Saatujen vuokratuottojen määrä ei ole merkittävä koko konsernin liiketoiminnalle.

### 29. Vakuudet ja vastuusitoumukset

1000 EUR	2009	2008
Annetut pantit ja vastuusitoumukset		
Omasta puolesta	6 376	6 227
Muiden puolesta	810	5
Päällystevastuut	3 317	6 402
Muut vastuut	1 980	1 980
Velat, joiden vakuudeksi annettu kiinnityksiä		
Rahalaitoslainat		
Omasta puolesta	0	1 594
Muiden puolesta	0	0

Päällystevastuu on Olvi Oyj:n osuus kierrätettävien juomapakkausten koko kannasta Ekopulloyhdistys ry:n määrittelemien osuuksien mukaan, vähennettynä Olvi Oyj:n varastossa olevilla päällysteillä 31.12.2009.

Ekopulloyhdistys ry hallinnoi uudelleentäytettävien juomapakkausten kantaa. Jokainen järjestelmään kuuluva jäsen ylläpitää Ekopulloyhdistysry:lle ilmoittamansa tarpeen edellyttämää päällystekantaa kunkin käyttämänsä päällystetyypin osalta.

### 30. Lähipiiritapahtumat

Konsernin emo- ja tytäryhtiösuhteet ovat seuraavat:

	<b>Omistusosuus (%)</b>	<b>Osuus äänivallasta (%)</b>
Emoyhtiö Olvi Oyj, Iisalmi, Suomi		
AS A. Le Coq, Tartto, Viro	100,00	100,00
A/S Cēsu Alus, Cēsis, Latvia	99,30	99,30
AB Ragutis, Kaunas, Liettua	99,57	99,57
OAO Lidskoe Pivo, Lida, Valko-Venäjä	87,84	87,84

### Johdon työsuhde-etuudet

#### Hallituksen ja konserniin kuuluvien yhtiöiden toimitusjohtajien palkat ja muut lyhytaikaiset työsuhde-etuudet

<b>1000 EUR</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Toimitusjohtajat	620	995
Hallituksen puheenjohtaja	222	209
Muut hallituksen jäsenet	110	109
<b>Yhteensä</b>	<b>952</b>	<b>1 31</b>

Olvi Oyj:n hallitus on päättänyt Olvi-konsernin avainhenkilöitä koskevasta osakepohjaisesta kannustusjärjestelmästä. Tämä on selitetty tarkemmin liitetiedossa 22.

Johdolle ei ole myönnetty lainoja.

### 31. Tilintarkastuksesta aiheutuneet kulut

<b>1000 EUR</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Varsinaisesta tilintarkastuksesta johtuvat palkkiot	132	131
Muut palvelut	109	51
<b>Yhteensä</b>	<b>241</b>	<b>182</b>

### 32. Hankitut liiketoiminnot

#### Tilikauden 2009 tapahtumat

Olvi Oyj allekirjoitti 2.10.2008 sopimuksen, jolla se hankki enemmistöosuuden valkovenäläisestä OAO Lidskoe Pivo -panimon osakekannasta. Kauppa toteutettiin OAO Lidskoe Pivon Olvi Oyj:lle suuntaamalla osakeannilla.

Osakkeet rekisteröitiin Olvi Oyj:n nimiin 24.12.2008. Kaupan jälkeen Olvi Oyj omistaa 51 prosenttia OAO Lidskoe Pivo -panimon osakepääomasta ja äänivallasta. Osakkeiden kauppahinta oli 11,9 miljoonaa euroa, minkä lisäksi osakkeiden hankintamenoon sisällytettiin asianajajien ja muiden asiantuntijoiden palkkiot 0,1 miljoonaa euroa. Hankinta on kirjattu alustavana IFRS 3:n vuoden aikarajaa noudattaen.

	<b>1000 EUR</b>
Osakkeiden hinta suunnatussa osakeannissa	11 926
Hankinnasta aiheutuneet menot	119
Kokonaishankintameno yhteensä	12 045

Hankinnasta syntyi 68 tEUR:n liikearvo, joka perustuu OAO Lidskoe Pivo -panimon hankinnasta odotettavissa oleviin synergiahyötyihin.

OAO Lidskoe Pivo -panimo on yhdistelty Olvi-konserniin 31.12.2008, joten hankinnalla ei ole ollut vaikutusta Olvi-konsernin tuloslaskelmaan eikä vuoden 2008 tulokseen. OAO Lidskoe Pivo -panimon tase on yhdistelty Olvi-konserniin 31.12.2008 tilanteessa hankintamenomenetelmällä.

Valko-Venäjä muodosti Olvi-konsernin raportoinnissa oman maantieteellisen segmentin 1.1.2009 lähtien.

Hankintamenolaskelmaa korjattiin, koska OAO Lidskoe Pivo -yhtiön aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden käypä arvo tarkentui vuoden 2009 aikana 3 205 tuhatta euroa

pienemmäksi. Lisäksi vuoden 2009 aikana yhtiön hankintamenoa kasvatti alkuperäiseen hankintaan liittyvä lisäkauppahinta, joka oli yhteensä 4 797 tuhatta euroa.

Uusi liikearvo näiden muutosten jälkeen 31.12.2009 oli 6 498 tuhatta euroa.

**Hankittujen varojen ja vastaanotettujen velkojen korjatut arvot ovat seuraavat:**

1000 EUR	Muutos	Yhdistämisessä	Yhdistämisessä	Kirjanpitoarvot
		kirjatut käyvät arvot 31.12.2009	kirjatut käyvät arvot 31.12.2008	ennen yhdistämistä 31.12.2008
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	-3 205	15 025	18 230	16 997
Myytavissä olevat sijoitukset		2	2	
Aineettomat hyödykkeet		3	3	1
Laskennalliset verosaatavat		1 036	1 036	
Vaihto-omaisuus		3 995	3 995	8 931
Lyhytaikaiset saatavat		5 885	5 885	1 827
Rahavarat		10 444	10 444	10 444
Pitkäaikaiset korottomat velat		-4	-4	
Pitkäaikaiset korolliset velat		-1 337	-1 337	-4 687
Lyhytaikaiset korottomat velat		-9 914	-9 914	-5 503
Lyhytaikaiset korolliset velat		-4 854	-4 854	-1 616
Nettovarat	-3 203	20 283	23 486	26 394
Vähemmistöosuus 49 %	1 569	-9 940	-11 509	
Konsernin osuus nettovaroista	-1 633	10 343	11 977	
Hankintameno	4 797	16 842	12 045	
Liikearvo	6 430	6 498	68	
Rahana maksettu kauppahinta			12 045	
Hankitun tytäryrityksen rahavarat			-10 444	
Rahavirtavaikutus			1 601	

Tilikauden 2009 aikana Olvi Oyj lisäsi omistustaan OAO Lidskoe Pivo -panimosta 36,84 prosenttiyksiköllä ostamalla yrityksen henkilökunnalta julkisella ostotarjouksella yhteensä 27 847 osaketta 4,8 miljoonalla eurolla. Hankinnasta muodostui konsernireserviä 3,7 miljoonaa euroa, joka on kirjattu konsernin omaan pääomaan.

Olvi Oyj:n omistusosuus OAO Lidskoe Pivo -panimosta 31.12.2009 oli 87,84 prosenttia.

# OLVI-KONSERNI

## Konsernin taloudellista kehitystä kuvaavat tunnusluvut 2005-2009

TOIMINNAN LAAJUUS JA KANNATTAVUUS					
1000 EUR	2009 IFRS	2008 IFRS	2007 IFRS	2006 IFRS	2005 IFRS
Liikevaihto **)	244 165	222 124	205 188	169 434	147 519
Muutos, %	9,9	8,3	21,1	14,9	14,4
Liikevoitto	27 763	17 478	23 101	18 481	12 962
% liikevaihdosta	11,4	7,9	11,3	10,9	8,8
Rahoitustuotot ja -kulut	-754	-3 172	-1 767	-1 244	-1 726
Voitto ennen veroja	27 009	14 305	21 334	17 237	11 236
% liikevaihdosta	11,1	6,4	10,4	10,2	7,6
Taseen loppusumma	237 197	244 212	186 997	155 993	140 396
Tulorahoitus-%	16,6	12,1	15,0	15,1	14,5
Sijoitetun pääoman tuotto-% (ROI)	16,6	11,0	18,7	16,7	12,4
Oman pääoman tuotto-% (ROE)	21,1	13,0	22,8	20,5	15,0
Omavaraisuusaste, %	47,3	43,3	47,7	49,6	47,9
Maksuvalmius (current ratio)	1,1	1,0	1,1	1,2	1,4
Velkaantumisaste (gearing), %	48,0	62,9	45,6	47,3	49,6
Bruttoinvestoinnit käyttöomaisuuteen	48 408	43 557	25 426	20 933	17 442
% liikevaihdosta	19,8	19,6	12,4	12,4	11,8
Nettoinvestoinnit käyttöomaisuuteen	47 448	43 112	23 416	19 751	16 627
% liikevaihdosta	19,4	19,4	11,4	11,7	11,3
Henkilöstö keskimäärin:					
Olvi Oyj	377	434	389	346	333
Viron, Latvian, Liettuan ja Valko-Venäjän henkilöstö	1 698	835	822	780	741
Henkilöstö yhteensä	2 075	1 269	1 211	1 126	1 074
OSAKEKOHTAISET TUNNUSLUVUT					
	2009 IFRS	2008 IFRS	2007 IFRS	2006 IFRS	2005 IFRS
Tulos/osake (EPS), euroa	2,15	1,22	1,83	1,43	0,95
Optiolainan laimennusvaikutuksella oikaistu tulos/osake, euroa	2,15	1,22	1,83	1,42	0,95
Oma pääoma/osake, euroa	10,56	9,07	8,61	7,46	6,48
*) Osinko/tulos, %	37,21	40,9	43,7	45,5	89,2
Hinta/voitto-suhde (P/E)	12,3	12,7	13,1	14,0	22,1

Osakekohtaisia tunnuslukuja laskettaessa on huomioitu rahastoannin aiheuttama osakemäärän kaksinkertaistuminen vuonna 2006.

\*) Vuoden 2009 tunnuslukua laskettaessa on osinkona käytetty hallituksen yhtiökokoukselle tekemää esitystä.

\*\*) Vuoden 2006 liikevaihto on muutettu vertailukelpoiseksi vuoden 2007 kanssa.



# OLVI OYJ

## EMOYHTIÖN TULOSLASKELMA (FAS)

		1.1. - 31.12.2009		1.1. - 31.12.2008	
	Liitetieto	1000 EUR	%	1000 EUR	%
<b>LIIKEVAIHTO</b>	1	<b>104 511</b>	<b>100,0</b>	<b>106 291</b>	<b>100,0</b>
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys(+)/vähennys(-)		1 464	1,4	352	0,3
Valmistus omaan käyttöön		62	0,1	106	0,1
Liiketoiminnan muut tuotot	2	368	0,4	596	0,6
Materiaalit ja palvelut	3	37 797	36,2	40 040	37,7
Henkilöstökulut	4	18 189	17,4	19 014	17,9
Poistot ja arvonalentumiset	8	5 237	5,0	5 106	4,8
Liiketoiminnan muut kulut	9	35 653	34,1	38 980	36,7
<b>LIIKEVOITTO</b>		<b>9 529</b>	<b>9,1</b>	<b>4 205</b>	<b>4,0</b>
Rahoitustuotot ja -kulut	10	-831	-0,8	101	0,1
<b>VOITTO ENNEN TILINPÄÄTÖSSIIRTOJA JA VEROJA</b>		<b>8 698</b>	<b>8,3</b>	<b>4 306</b>	<b>4,1</b>
Tilinpäätössiirrot	11	-642	-0,6	-1 173	-1,1
Tuloverot	12	-2 089	-2,0	-969	-0,9
<b>TILIKAUDEN VOITTO</b>		<b>5 967</b>	<b>5,7</b>	<b>2 164</b>	<b>2,0</b>

# OLVI OYJ

## EMOYHTIÖN TASE (FAS)

	Liitetieto	31.12.2009 1000 EUR	%	31.12.2008 1000 EUR	%
<b>VASTAAVAA</b>					
<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>					
	Aineettomat hyödykkeet	13	691	768	
	Aineelliset hyödykkeet	13	29 524	30 960	
	Osuudet saman konsernin yrityksissä	14	75 674	47 292	
	Muut sijoitukset	14	278	278	
	<b>PYSYVÄT VASTAAVAT YHTEENSÄ</b>		<b>106 167</b>	<b>79 299</b>	<b>46,5</b>
<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>					
	Vaihto-omaisuus	16	13 032	9 970	
	Pitkäaikaiset saamiset	17	20 420	52 575	
	Lyhytaikaiset saamiset	17	28 696	24 881	
	Rahat ja pankkisaamiset		2 502	3 766	
	<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT YHTEENSÄ</b>		<b>64 651</b>	<b>91 193</b>	<b>53,5</b>
	<b>VASTAAVAA YHTEENSÄ</b>		<b>170 817</b>	<b>170 492</b>	<b>100,0</b>
<b>VASTATTAVAA</b>					
<b>OMA PÄÄOMA</b>					
	Osakepääoma		20 759	20 759	
	Ylikurssirahasto		857	857	
	Vararahasto		127	127	
	Edellisten tilikausien voitto		34 528	37 714	
	Tilikauden voitto		5 967	2 164	
	<b>OMA PÄÄOMA YHTEENSÄ</b>	<b>18</b>	<b>62 238</b>	<b>61 620</b>	<b>36,1</b>
	<b>TILINPÄÄTÖSSIIRTOJEN KERTYMÄ</b>	<b>19</b>	<b>6 767</b>	<b>6 125</b>	<b>3,6</b>
<b>VIERAS PÄÄOMA</b>					
	Pitkäaikainen vieras pääoma		33 929	39 277	
	Lyhytaikainen vieras pääoma		67 883	63 470	
	<b>VIERAS PÄÄOMA YHTEENSÄ</b>	<b>20</b>	<b>101 812</b>	<b>102 746</b>	<b>60,3</b>
	<b>VASTATTAVAA YHTEENSÄ</b>		<b>170 817</b>	<b>170 492</b>	<b>100,0</b>

EMOYHTIÖN RAHAVIRTALASKELMA

	Liitetieto	2009 1000 EUR	2008 1000 EUR
<b>Liiketoiminnan rahavirta</b>			
Voitto ennen satunnaisia eriä		8 698	4 306
Oikaisut:			
Suunnitelman mukaiset poistot ja arvonalentumiset		8	5 106
Rahoitustuotot ja -kulut		10	831
Muut oikaisut			-45
Rahavirta ennen käyttöpääoman muutosta		14 721	9 276
Käyttöpääoman muutos:			
Lyhytaikaisten korottomien myynti- ja muiden saamisten lisäys (-)/vähennys (+)		-4 530	2 175
Vaihto-omaisuuden lisäys (-)/vähennys (+)		-3 062	1 540
Lyhytaikaisten korottomien velkojen lisäys (+)/vähennys (-)		9 486	-3 897
Maksetut korot		-2 907	-2 692
Saadut korot		140	171
Maksetut verot		-1 373	-3 054
<b>Liiketoiminnan rahavirta (A)</b>		<b>12 474</b>	<b>3 519</b>
<b>Investointien rahavirta</b>			
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin hyödykkeisiin		-3 297	-12 533
Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden luovutustulot		137	117
Investoinnit muihin sijoituksiin		-25 344	-35 502
<b>Investointien rahavirta (B)</b>		<b>-28 505</b>	<b>-47 918</b>
<b>Rahoituksen rahavirta</b>			
Lainojen nostot		20 912	78 005
Lainojen takaisinmaksut		-34 317	-44 875
Omien osakkeiden hankinta		18	343
Maksetut osingot		18	-8 288
Pitkäaikaisten lainasaamisten vähennys (+)		33 510	20 392
<b>Rahoituksen rahavirta (C)</b>		<b>14 766</b>	<b>25 185</b>
<b>Rahavarojen lisäys (+)/vähennys (-) (A+B+C)</b>		<b>-1 264</b>	<b>-19 214</b>
<b>Rahavarat 1.1.</b>		<b>3 766</b>	<b>2 588</b>
<b>Rahavarat 31.12.</b>		<b>2 502</b>	<b>3 766</b>
<b>Rahavarojen muutos</b>		<b>-1 264</b>	<b>1 178</b>

# Emoyhtiön tilinpäätöksen laatimisperiaatteet

Olvi Oyj:n tilikausi on 1.1. – 31.12. Tilinpäätös on laadittu Suomen kirjanpitolain mukaisesti (FAS).

## Pysyvät vastaavat

Aineettomat ja aineelliset hyödykkeet on merkitty taseeseen välittömään hankintamenuon vähennettynä tehdyillä suunnitelman mukaisilla poistoilla. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu tasapoistoina käyttöomaisuushyödykkeiden taloudellisen vaikutusajan perusteella.

Suunnitelman mukaiset poistoajat:

Rakennukset	20 vuotta
Väestönsuoja	4 vuotta
Tehdaskoneet ja laitteet	8 vuotta
Muu käyttöomaisuus	5 vuotta

## Vaihto-omaisuus

Vaihto-omaisuus on arvostettu fifo-periaatteen mukaisesti hankintamenuon tai sitä alempaan todennäköiseen luovutushintaan. Hankintamenu määritetään raaka- ja tarveaineiden osalta painotetun keskihinnan menetelmällä. Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden arvoon on sisällytetty muutuvien menojen lisäksi niiden osuus hankinnan ja valmistuksen kiinteistä menoista.

## Tutkimus- ja tuotekehitysmenot

Tutkimus- ja tuotekehitysmenot kirjataan tuloslaskelmaan kuluiksi. Uusien tai kehittyneempien tuotteiden suunnittelusta johtuvat kehittämismenot aktivoidaan taseeseen aineettomiksi hyödykkeiksi siitä lähtien, kun tuote on teknisesti toteutettavissa, se voidaan hyödyntää kaupallisesti ja tuotteesta odotetaan saatavan vastaista taloudellista hyötyä. Aiemmin kuluksi kirjattuja kehittämismenoja ei aktivoida enää myöhemmin. Hyödykkeestä kirjataan poistot siitä lähtien, kun se on valmis käytettäväksi.

## Henkilöstön eläketurva

Henkilöstön eläketurva on järjestetty lainmukaisella TEL -vakuutuksella ulkopuolisessa eläkevakuutusyhtiössä. Eläkevakuutusmaksut on jaksotettu vastaamaan tilinpäätöksen suoriteperusteisiä palkkoja.

## Johdannaissopimukset

Emoyhtiön johdannaissopimukset ovat koronvaihtosopimuksia, jotka arvostetaan käypään arvoon. Käyvän arvon muutokset kirjataan tuloslaskelman rahoituseriin.

## Laskennalliset verot

Laskennallinen verovelka tai -saaminen on laskettu verotuksen ja tilinpäätöksen välisille väli-aikaisille eroille käyttäen tilinpäätöshetkellä vahvistettua seuraavien vuosien verokantaa. Taseeseen sisältyy laskennallinen verovelka kokonaisuudessaan ja laskennallinen verosaaminen arvioidun todennäköisen saamisen suuruisena.

## Ulkomaan rahan määräiset erät

Ulkomaan rahan määräiset liiketapahtumat on kirjattu tilikauden aikana tapahtumapäivän kurssiin ja tilinpäätöshetkenä olevat ulkomaan rahan määräiset saamiset ja velat on arvostettu tilinpäätöspäivän keskurssiin.

## Omat osakkeet

Hankitut omat osakkeet kirjataan edellisten tilikausien kertyneiden voittovarojen vähennykseksi.

# EMOYHTIÖN TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

## Tuloslaskelman ja taseen liitetiedot (1000 eur)

<b>1. Liikevaihto markkina-alueittain</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Suomi		100 935	102 967
Viro		840	1 444
Muu vienti		2 736	1 880
Yhteensä		104 511	106 291
<b>2. Liiketoiminnan muut tuotot</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Käyttöomaisuuden myyntivoitot		46	9
Muut		322	586
Yhteensä		367 665	595 849
<b>3. Materiaalit ja palvelut</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Aineet ja tarvikkeet (tavarat):			
Ostot tilikauden aikana		36 316	34 402
Varaston muutos		-1 597	1 892
Ulkopuolisilta ostetut palvelut		3 079	3 746
Yhteensä		37 797	40 040
<b>4. Henkilöstökulut</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Palkat ja palkkiot		14 580	15 160
Henkilöstörahaston voittopalkkio		30	0
Eläkekulut		2 524	2 482
Muut henkilösivukulut		1 055	1 372
Yhteensä		18 189	19 014
<b>5. Johdon palkat ja palkkiot</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Toimitusjohtaja		245	406
Hallituksen puheenjohtaja		222	209
Muut hallituksen jäsenet		110	109
Yhteensä		578	724
<b>6. Emoyhtiön henkilökunta keskimäärin tilikaudella</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Kokopäiväiset	toimihenkilöt	118	122
	työntekijät	184	230
Osa-aikaiset	toimihenkilöt	1	1
	työntekijät	74	78
Yhteensä		377	431
<b>7. Tilintarkastajien palkkiot</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Varsinaisesta tilintarkastuksesta johtuvat palkkiot		61	60
Muut palvelut		46	47
Yhteensä		107	107
<b>8. Poistot ja arvonalentumiset</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Suunnitelman mukaiset poistot aineellisista ja aineettomista hyödykkeistä		5 237	5 106
Yhteensä		5 237	5 106
<b>9. Liiketoiminnan muut kulut</b>		<b>2009</b>	<b>2008</b>
Myyntirahdit		14 324	15 788
Markkinoinnin ja myynnin kulut		9 806	11 627
Muut muuttuvat kulut		4 569	4 779
Muut		6 955	6 786
Yhteensä		35 653	38 980

10. Rahoitustuotot ja -kulut	2009	2008				
Osinkotuotot saman konsernin yrityksiltä	132	0				
Tuotot pitkäaikaisista sijoituksista yhteensä	3	5				
Muut korko- ja rahoitustuotot						
Samana konsernin yrityksiltä	1 335	3 069				
Muilta	138	180				
Yhteensä	1 473	3 249				
Osinkotuotot sekä muut korko- ja rahoitustuotot yhteensä	1 608	3 254				
Korkokulut ja muut rahoituskulut						
Muille	2 439	3 152				
Yhteensä	2 439	3 152				
Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä	-831	101				
11. Tilinpäätössiirrot	2009	2008				
Suunnitelman mukaisten ja verotuksessa tehtyjen poistojen erotus	642	1 173				
Yhteensä	642	1 173				
12. Tuloverot	2009	2008				
Tuloverot varsinaisesta toiminnasta	2 130	885				
Edellisten tilikausien verot	0	-3				
Laskennallisen veron muutos	-41	87				
Yhteensä	2 089	969				
13. Pysyvät vastaavat						
Aineettomat hyödykkeet						
	Perustamis- menot	Aineettomat oikeudet	Kehittämismenot	Muut aineettomat hyödykkeet	Yhteensä	
Hankintameno 1.1.2009	6	8 774	52	8 059	16 892	
Lisäykset	0	0	0	208	208	
Vähennykset	0	0	-51	0	-51	
Hankintameno 31.12.2009	6	8 774	1	8 267	17 049	
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	6	8 774	1	7 343	16 124	
Poistot	0	0	0	234	234	
Kertyneet poistot 31.12.2009	6	8 774	1	7 577	16 358	
Kirjanpitoarvo 1.1.2009	0	0	51	717	768	
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	0	0	0	691	691	
Aineelliset hyödykkeet						
	Maa- ja vesialueet	Rakennukset	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakko- maksut ja kesken- eräiset hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	1 078	24 336	77 736	28	2 156	105 334
Lisäykset	0	603	3 281	23	287	4 193
Vähennykset	0	0	-50	-2	-574	-627
Hankintameno 31.12.2009	1 078	24 939	80 967	49	1 868	108 901
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	0	16 193	58 182	0	0	74 374
Poistot	0	1 039	3 963	0	0	5 002
Kertyneet poistot 31.12.2009	0	17 232	62 145	0	0	79 377
Kirjanpitoarvo 1.1.2009	1 078	8 143	19 555	28	2 156	30 960
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	1 078	7 708	18 822	49	1 868	29 524
Tuotantotoimintaan liittyvien koneiden ja laitteiden tasearvo 31.12.			<b>31.12.2009</b>	<b>31.12.2008</b>		
			17 921	18 642		

**14. Sijoitukset**

	<b>Osakkeet konserni- yrityksissä</b>	<b>Muut osakkeet</b>	<b>Sijoitukset yhteensä</b>
Hankintameno 1.1.2009	48 910	278	49 188
Lisäykset	29 068		29 068
Vähennykset	-686		-686
Hankintameno 31.12.2009	77 292	278	77 570
Arvonalentumiset 1.1.2009	1 618	0	1 618
Arvonalentumiset 31.12.2009	1 618	0	1 618
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	75 674	278	75 952

**15. Konserniyritykset**

	<b>Konsernin omistusosuus-%</b>	<b>Emoyhtiön omistusosuus-%</b>
AS A. Le Coq, Tartto, Viro	100,00	100,00
A/S Cēsu Alus, Cesis, Latvia	99,30	99,30
AB Ragutis, Kaunas, Liettua	99,57	99,57
OA O Lidskoe Pivo, Lida, Valko-Venäjä	87,84	87,84

**16. Vaihto-omaisuus**

	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Aineet ja tarvikkeet	9 392	7 795
Keskeneräiset tuotteet	712	497
Valmiit tuotteet / tavarat	2 928	1 678
Yhteensä	13 032	9 970

**17. Saamiset****2009****2008****Pitkäaikaiset saamiset**

Lainasaamiset samaan konserniin kuuluvilta yrityksiltä	20 291	52 470
Vakuudeksi annettuja talletuksia	109	105
Siirtosaamiset	20	0

**Pitkäaikaiset saamiset yhteensä****20 420****52 575****Lyhytaikaiset saamiset**

Saamiset samaan konserniin kuuluvilta yrityksiltä		
Myyntisaamiset	491	73
Siirtosaamiset	283	0
Saamiset samaan konserniin kuuluvilta yrityksiltä	774	73
Saamiset muilta kuin konserniyhtiöiltä		
Myyntisaamiset	26 082	22 126
Muut saamiset	2	1
Siirtosaamiset	1 774	2 658
Laskennalliset verosaamiset	64	23
Yhteensä	27 922	24 808

**Lyhytaikaiset saamiset yhteensä****28 696****24 881****Saamiset yhteensä****49 116****77 457****Laskennalliset verosaamiset**

Laskennalliset verosaamiset 1.1.	23	110
Johdon osakepalkkiot, laskennallisen veron muutos	33	-111
Johdannaisten arvostaminen käypään arvoon, laskennallisen veron muutos	8	24
<b>Laskennalliset verosaamiset 31.12.</b>	<b>64</b>	<b>23</b>

18. Oma pääoma	2009	2008
Osakepääoma 1.1.	20 759	20 759
Osakepääoman korotus	0	0
Osakepääoma 31.12.	20 759	20 759
Ylikurssirahasto 1.1.	857	857
Rahastoanti	0	0
Ylikurssirahasto 31.12.	857	857
Vararahasto 1.1. ja 31.12.	127	127
Edellisten tilikausien voitto 1.1.	39 878	45 262
Osingonjako	-5 190	-8 291
Omien osakkeiden hankinta / luovutus	-160	743
Edellisten tilikausien voitto 31.12.	34 528	37 714
Tilikauden voitto	5 967	2 164
<b>Oma pääoma yhteensä</b>	<b>62 238</b>	<b>61 620</b>

#### Olvi Oyj:n osakepääoma jakautuu osakelajeittain seuraavasti:

	2009 kpl	2009 euroa	2009 ääniä	2008 kpl	2008 euroa	2008 ääniä
K-sarja (20 ääntä/osake), rekisteröity	1 866 128	3 732 256	37 322 560	1 866 128	3 732 256	37 322 560
K-osakkeet yhteensä	1 866 128	3 732 256	37 322 560	1 866 128	3 732 256	37 322 560
A-sarja (1 ääni/osake), rekisteröity	8 513 276	17 026 552	8 513 276	8 513 276	17 026 552	8 513 276
A-osakkeet yhteensä	8 513 276	17 026 552	8 513 276	8 513 276	17 026 552	8 513 276
Yhteensä 31.12.	10 379 404	20 758 808	45 835 836	10 379 404	20 758 808	45 835 836

#### Omat osakkeet

Olvi Oyj:n yhtiökokous päätti 7.4.2009 valtuuttaa Olvi Oyj:n hallituksen yhden vuoden kuluessa yhtiökokouksesta lukien päättämään yhtiön omien A-osakkeiden hankkimisesta voitonjakokelpoisilla varoilla enintään 245 000 A-osaketta.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 29.5.2009 yhtiökokouksen sille myöntämän valtuutuksen perusteella hankkia yhteensä enintään 10 000 kappaletta yhtiön omia A-osakkeita. Omat osakkeet hankittiin julkisella kaupankäynnillä Nasdaq OMX Helsinki Oy:ssä pörssin sääntöjen ja listayhtiöiden omia osakkeita koskevan ohjeistuksen mukaisesti kaupankäyntihetken markkinahintaan. Hankinta toteutettiin 8.6.-23.6.2009 välisenä aikana. Osakkeita ostettiin 10 000 kappaletta keskihintaan 15,96 euroa kappale. Osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 159 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n hallitus ei ole vuonna 2009 käyttänyt yhtiökokouksen sille antamaa omien A-osakkeiden luovuttamisvaltuutustaan.

Olvi Oyj:n hallussa oli vuoden 2008 lopussa 2 400 kappaletta Olvi Oyj:n A-osakkeita, joten vuoden 2009 lopussa yhtiön hallussa oli yhteensä 12 400 kappaletta omia A-osakkeita. Omien osakkeiden hankintahinta oli yhteensä 222 tuhatta euroa.

Olvi Oyj:n hallussa olevien omien A-osakkeiden osuus osakepääomasta oli 0,12 prosenttia ja osuus kaikkien osakkeiden yhteenlasketusta äänimäärästä 0,03 prosenttia. Hallussa olevien osakkeiden osuus A-osakkeista ja A-osakkeiden äänimäärästä oli 0,15 prosenttia.

Omien osakkeiden hankintahinnat esitetään oman pääoman vähennyksenä ja luovutukset oman pääoman lisäyksenä.

#### 19. Tilinpäätössiirtojen kertymä

Tilinpäätössiirtojen kertymä muodostuu kertyneestä poistoerosta.



<b>20. Vieras pääoma</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
<b>Pitkäaikainen vieras pääoma</b>		
Lainat rahoituslaitoksilta	26 300	30 000
Eläkelainat	7 600	8 550
Muut velat	29	29
<b>Yhteensä</b>	<b>33 929</b>	<b>38 579</b>
Velat samaan konserniin kuuluville yrityksille:		
Muut velat	0	698
<b>Yhteensä</b>	<b>0</b>	<b>698</b>
<b>Pitkäaikainen vieras pääoma yhteensä</b>	<b>33 929</b>	<b>39 277</b>
<b>Lyhytaikainen vieras pääoma</b>		
Lainat rahoituslaitoksilta	24 112	33 817
Eläkelainat	950	0
Ostovelat	15 407	11 687
Siirtovelat	9 146	4 701
Muut velat	18 064	13 224
<b>Yhteensä</b>	<b>67 679</b>	<b>63 429</b>
Velat samaan konserniin kuuluville yrityksille:		
Ostovelat	204	40
<b>Yhteensä</b>	<b>204</b>	<b>40</b>
<b>Lyhytaikainen vieras pääoma yhteensä</b>	<b>67 883</b>	<b>63 470</b>
<b>Vieras pääoma yhteensä</b>	<b>101 812</b>	<b>102 746</b>
<b>Siirtovelat</b>		
Henkilöstökuluvaraukset	4 415	3 502
Lainojen korkovaraus	357	826
Lidskoe Pivo -tytäryhtiön maksamattomat osakkeet	3 724	0
Muut siirtovelat	651	374
<b>Siirtovelat yhteensä</b>	<b>9 146</b>	<b>4 701</b>
Korottomien velkojen määrä 31.12.	42 821	30 351
Velat, jotka erääntyvät myöhemmin kuin viiden vuoden kuluttua:		
Lainat rahoituslaitoksilta	12 800	16 950

## **21. Osakeperusteiset maksut**

Olvi Oyj:n hallitus päätti 26.1.2006 Olvi-konsernin avainhenkilöitä koskevasta osakepohjaisesta kannustusjärjestelmästä.

Osakepalkkiojärjestelmä on osa konsernin avainhenkilöiden kannustus- ja sitouttamisjärjestelmää ja sen tarkoituksena on yhdistää omistajien ja avainhenkilöiden tavoitteet yhtiön arvon nostamiseksi.

Järjestelmässä on kaksi ansaintajaksoa, joista ensimmäinen alkoi 1.1.2006 ja päättyi 31.12.2007 ja toinen alkoi 1.1.2008 ja päättyy

31.12.2010. Järjestelmästä maksettavien palkkioiden määrä on sidottu Olvi-konsernin liikevaihtoon ja liikevoittoprosenttiin liikevaihdosta laskettuna.

Palkkiot maksetaan osittain Olvi Oyj:n A-osakkeina ja osittain rahana. Rahana maksettava osuus kattaa osakepalkkioista aiheutuvat verot ja veronluonteiset maksut. Ensimmäisen ansaintajakson palkkiot maksettiin huhtikuussa 2008. Osakkeisiin liittyy kielto luovuttaa osakkeita kahden vuoden kuluessa osakkeiden saamisesta.

Olvi Oyj:n hallitus päätti 17.12.2007 toisen ansaintajakson tavoitteista ja järjestelmän piiriin kuuluvista henkilöistä. Samalla osakepalkkiojärjestelmän perusteella annettavien osakkeiden enimmäismäärä korotettiin 40 000 osakkeesta 80 000 osakkeeseen. Toisen ansaintajakson mahdolliset palkkiot maksetaan huhtikuussa 2011. Toiselta ansaintajaksolta palkkiona saaduista osakkeista saa luovuttaa 50 prosenttia yhden vuoden ja 100 prosenttia kahden vuoden kuluttua osakkeiden saamisesta. Osinko-oikeus alkaa sen jälkeen, kun osakkeet on siirretty avainhenkilöiden arvo-osuustileille.

Tämän kannustusjärjestelmän perusteella voi toiselta ansaintajaksolta vuonna 2011 tulla maksettavaksi tavoitteiden täydellisen saavuttamisen perusteella 48 000 Olvi Oyj:n A-osaketta.

Järjestelmän kohderyhmään kuuluu tällä hetkellä 20 avainhenkilöä.

Tammi-joulukuussa 2009 Olvi-konsernissa kirjattiin ansaintajaksoon 2008-2010 liittyviä kuluja yhteensä 195 (0 vuonna 2008) tuhatta euroa. Tällä kannustusjärjestelmällä ei ole laimennusvaikutusta.

Olvi-konsernilla ei ole optioita.

<b>22. Annetut vakuudet, vastuusitoumukset ja muut vastuut</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	
<b>Annetut pantit ja vastuusitoumukset</b>			
Omasta puolesta			
Kiinnitykset maa-alueisiin ja rakennuksiin	1 134	1 134	
<b>Muut taseen ulkopuoliset vastuut</b>			
Päällystevastuut	3 317	6 402	
Vuokravastuut liikehuoneistoista ja tonteista	575	845	
Muut vastuut	2 724	2 477	
<b>Annetut vakuudet, vastuusitoumukset ja muut vastuut yhteensä</b>	<b>7 750</b>	<b>10 859</b>	
<b>23. Leasingvastuut</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	
Yhden vuoden kuluessa erääntyvät	841	929	
Myöhemmin erääntyvät	1 462	1 643	
Yhteensä	2 303	2 572	
<b>24. Johdannaissopimukset</b>	<b>Nimellisarvo</b>	<b>Käypä arvo</b>	<b>Käypä arvo</b>
Johdannaiset	19 800	120	88

Johdannaissopimusten merkitys liiketoiminnalle on vähäinen. Johdannaissopimukset ovat lainojen koronvaihtosopimuksia ja ne päättyvät 2008 ja 2010.

## Osakkeet ja osakepääoma 31.12.2009

	Osakkeita	%	Ääniä	%
K-sarjan osakkeet, rekisteröity	1 866 128	18,0	37 322 560	81,4
A-sarja osakkeet, rekisteröity	8 513 276	82,0	8 513 276	18,6
<b>Yhteensä</b>	<b>10 379 404</b>	<b>100,0</b>	<b>45 835 836</b>	<b>100,0</b>

Rekisteröity osakepääoma, 1000 EUR 20 759

Osakkeille maksettiin osinkoa 0,50 euroa/osake vuodelta 2008 (0,80 euroa/osake vuodelta 2007), yhteensä 5,2 (8,3) miljoonaa euroa. Osingot maksettiin 21.4.2009.

A- ja K-osakkeen nimellisarvo/EUR	2,00
Ääniä / A-sarjan osake	1
Ääniä / K-sarjan osake	20

Osakkeilla on sama oikeus osinkoon.

Yhtiöjärjestykseen sisältyy K-sarjan osakkeita koskeva lunastuslauseke.

## OSAKKEENOMISTUKSEN JAKAUMA JA TIEDOT OSAKKEENOMISTAJISTA

### Suurimmat omistajat 31.12.2009

	K-sarja	A-sarja	Yhteensä	%	Äänimäärä	%
1. Olvi-säätiö	1 181 952	421 286	1 603 238	15,45	24 060 326	52,49
2. Hortling Heikki Wilhelm *)	450 712	87 380	538 092	5,18	9 101 620	19,86
3. Hortling Kalle Einari kuolinpesä	93 552	12 624	106 176	1,02	1 883 664	4,11
4. Hortling Timo Einari	82 912	17 304	100 216	0,97	1 675 544	3,66
5. Skandinaviska Enskilda Banken, hall.rek.		845 900	845 900	8,15	845 900	1,85
6. Hortling-Rinne Marit	51 144	1 050	52 194	0,50	1 023 930	2,23
7. Nordea Pankki Suomi Oyj, hall.rek.		606 529	606 529	5,84	606 529	1,32
8. Keskinäinen Eläkevakuutusyhtiö Ilmarinen		450 000	450 000	4,34	450 000	0,98
9. Autocarrera Oy Ab		221 891	221 891	2,14	221 891	0,48
10. Kamprad Ingvar		206 000	206 000	1,98	206 000	0,45
11. Vidgren Kalle Einari		178 113	178 113	1,72	178 113	0,39
12. Pensionsförsäkringsaktiebolaget Veritas Eläkevakuutusosakeyhtiö		148 800	148 800	1,43	148 800	0,32
13. Säästöpankki Kotimaa -sijoitusrahasto		126 800	126 800	1,22	126 800	0,28
14. Svenska Handelsbanken Ab (publ), Filialverksamheten i Finland		116 026	116 026	1,12	116 026	0,25
15. Laakkonen Hannu		108 036	108 036	1,04	108 036	0,24
16. Sijoitusrahasto Evli Select		94 014	94 014	0,91	94 014	0,21
17. Fondita Nordic Micro Cap Placeringsf		94 000	94 000	0,91	94 000	0,21
18. Lahti Ari		90 000	90 000	0,87	90 000	0,20
19. Odin Finland		85 816	85 816	0,83	85 816	0,19
20. Laakkonen Mikko		76 376	76 376	0,74	76 376	0,17
Muut	57 000	4 525 331	4 582 331	43,66	4 642 451	10,13
<b>Yhteensä</b>	<b>1 866 128</b>	<b>8 513 276</b>	<b>10 379 404</b>	<b>100,00</b>	<b>45 835 836</b>	<b>100,00</b>

\*) Osakkeenomistus sisältää omissa ja määräysvallassa olevien nimissä olevat osakkeet.

Olvi Oyj:llä oli arvo-osuusjärjestelmässä 31.12.2009 7 289 (6 427) osakkeenomistajaa, joista 6 (7) hallintarekisteröityjä.

## Sisäpiiri

Olvi Oyj on ottanut Helsingin Pörssin laatiman ja suositteleman sisäpiiriohjeen käyttöön 1.9.2005.

## Yhtiön johdon omistus

Olvi Oyj:n hallituksen jäsenet ja toimitusjohtaja omistivat 31.12.2009 yhteensä 450 712 K-osaketta ja 99 380 A-osaketta, jotka edustavat 5,3 prosenttia kaikista osakkeista ja 19,9 prosenttia äänimäärästä.

Yhtiön johdolla ei ole optioita.

## Omistusmääräjakauma 31.12.2009

Arvo-osuuksien lukumäärä	Omistajien lukumäärä	% omistajista	Arvo-osuusmäärä	% arvo-osuuksista	Äänimäärä	% äänistä
1 - 1000	6 556	89,94	1 528 656	14,73	1 533 520	3,35
1 001 - 10 000	659	9,04	1 683 839	16,22	1 790 239	3,91
10 001 - 1 000 000	73	1,00	5 545 071	53,42	18 433 151	40,22
1 000 001 - 999 999 999 999	1	0,01	1 603 238	15,45	24 060 326	52,49
Yhteistilillä			18 600	0,18	18 600	0,04
Yhteensä	7 289	100,00	10 379 404	100,00	45 835 836	100,00

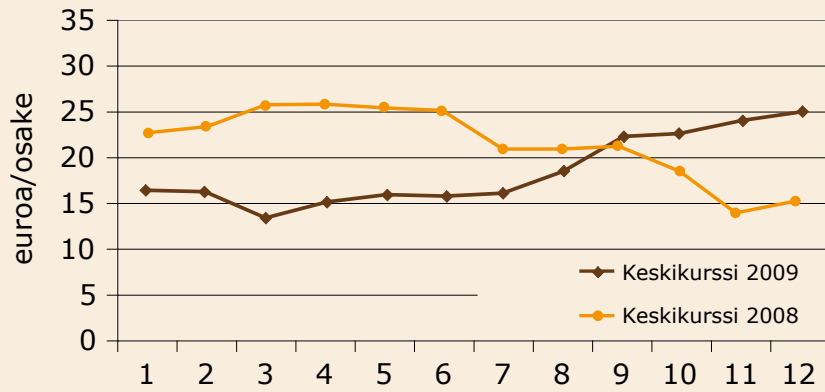
## Sektorijakauma 31.12.2009

	Omistajia lukumäärä	% omistajista	Arvo-osuusmäärä	% arvo-osuuksista	Hallintarekisteröity arvo-osuusmäärä	% arvo-osuuksista	Äänimäärä	% äänistä
Yritykset	353	4,84	2 420 019	23,32	1 100	0,01	24 878 207	54,28
Rahoitus- ja vakuutuslaitokset	37	0,51	573 748	5,53	1 571 616	15,14	2 145 364	4,68
Julkisyhteisöt	8	0,11	754 552	7,27			754 552	1,65
Voittoa tavoittelemattomat yhteisöt	77	1,06	290 755	2,80			290 755	0,63
Kotitaloudet	6 776	92,96	4 551 527	43,85			16 579 135	36,17
Ulkomaat	38	0,52	197 487	1,90			1 169 223	2,55
Yhteistilillä		0,00	18 600	0,18			18 600	0,04
Yhteensä	7 289	100,00	8 806 688	84,85	1 572 716	15,15	45 835 836	100,00

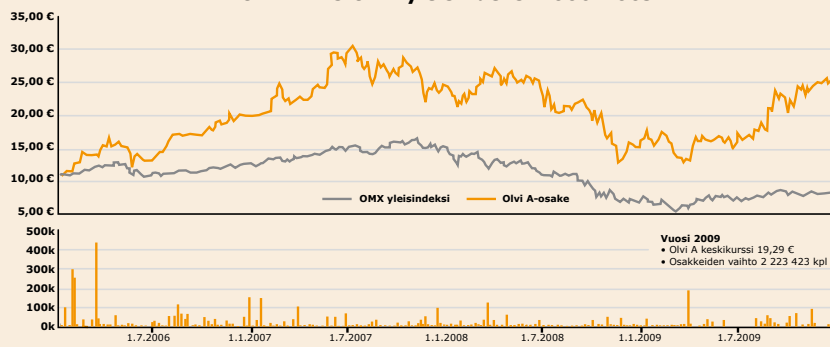
## Ulkomaiset ja hallintarekisteröidyt omistukset 31.12.2009

	Omistajia lukumäärä	% omistajista	Arvo-osuusmäärä	% arvo-osuuksista	Äänimäärä	% äänistä
Ulkomaiset yhteensä	38	0,52	197 487	1,90	1 169 223	2,55
Hallintarekisteröidyt (kotim.) yhteensä	6	0,08	1 572 716	15,15	1 572 716	3,43
Yhteensä	44	0,60	1 770 203	17,05	2 741 939	5,98

### OLVI A-OSAKKEEN KURSSIKEHITYS vuosina 2009 ja 2008



### OLVI A vs OMX yleisindeksi 2006-2009



Emoyhtiön taloudellista kehitystä kuvaavat tunnusluvut 2005-2009

<b>TOIMINNAN LAAJUUS JA KANNATTAVUUS</b>					
<b>1000 EUR</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>	<b>2005</b>
Liikevaihto	104 511	106 291	96 546	79 458	73 509
Muutos, %	-1,7	10,1	21,5	8,1	6,1
Liikevoitto	9 529	4 205	8 490	7 012	4 120
% liikevaihdosta	9,1	4,0	8,8	8,8	5,6
Rahoitustuotot ja -kulut	-831	101	1 869	2 099	1 557
Tulos ennen satunnaisia eriä	8 698	4 306	10 359	9 111	5 678
% liikevaihdosta	8,3	4,1	10,7	11,5	7,7
Tulos ennen varauksia ja veroja	8 698	4 306	10 359	9 111	5 678
% liikevaihdosta	8,3	4,1	10,7	11,5	7,7
Taseen loppusumma	170 817	170 492	148 996	131 862	126 186
Tulorahoitus-%	11,3	7,9	12,2	13,9	12,0
Sijoitetun pääoman tuotto-% (ROI)	8,3	5,8	10,9	9,7	6,8
Oman pääoman tuotto-% (ROE)	9,9	4,9	10,4	9,5	6,1
Omavaraisuusaste, %	39,4	38,8	47,4	53,5	54,0
Maksuvalmius (current ratio)	0,7	0,6	0,8	0,9	1,2
Velkaantumisaste (gearing), %	84,0	103,7	56,2	48,1	43,7
Bruttoinvestoinnit käyttöomaisuuteen	3 822	25 572	7 786	1 562	4 106
% liikevaihdosta	3,7	24,1	8,1	2,0	5,6
Nettoinvestoinnit käyttöomaisuuteen	3 032	25 683	7 773	1 522	4 002
% liikevaihdosta	2,9	24,2	8,1	1,9	5,4
Henkilöstö keskimäärin	377	434	389	346	333
<b>OSAKEKOHTAISET TUNNUSLUVUT</b>					
	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>	<b>2005</b>
Tulos/osake (EPS), euroa	0,64	0,32	0,71	0,63	0,40
Optiolainan laimennusvaikutuksella oikaistu tulos/osake, euroa	0,64	0,32	0,71	0,63	0,40
Oma pääoma/osake, euroa	6,49	6,37	6,83	7,11	6,91
*) Nimellisosinko/osake, euroa	0,80	0,50	0,80	0,65	0,85
*) Efektiivinen osinkotuotto, %	3,02	2,6	3,3	3,3	4,0
*) Osinko/tulos, %	125,0	155,4	112,9	103,3	214,1
Hinta/voitto-suhde (P/E)	41,6	48,4	33,9	31,7	53,1
A-osakkeen kurssi					
- kauden lopussa, euroa	26,49	15,59	24,00	20,00	21,10
- ylin kurssi, euroa	26,49	27,00	30,80	20,19	21,60
- alin kurssi, euroa	12,8	12,50	19,50	10,50	13,30
- keskimurssi, euroa	19,29	20,82	24,14	14,70	16,43
A-osakkeiden vaihto, kpl	2 223 423	1 622 708	2 286 279	3 052 970	1 912 335
A-osakekannasta, %	26,1	19,1	26,9	35,9	44,9
MEUR					
A-osakekannan markkina-arvo 31.12.,	225,5	132,7	204,3	170,3	89,8
K-osakekannan markkina-arvo 31.12.,	49,4	29,1	44,8	37,3	19,7
Yhtiön markkina-arvo yhteensä	275,0	161,8	249,1	207,6	109,5
Osakkeiden lukumäärä					
- osakeantioikaistu keskimääräinen lukumäärä tilikauden aikana **)	10 371 470	10 368 444	10 358 296	10 376 311	10 292 806
- optiolainan laimennusvaikutuksella oikaistu keskimääräinen lukumäärä **)	10 371 470	10 368 444	10 358 296	10 413 050	10 378 178
- osakeantioikaistu lukumäärä tilikauden lopussa **)	10 367 004	10 377 004	10 347 404	10 363 404	10 379 404

\*) Nimellisosingon määrää ei ole muutettu vertailukelpoiseksi rahastoannin vaikutuksesta.

Nimellisosinko on maksettu osinko kulloisenkin vuoden osakemäärälle. Vuoden 2006 tunnuslukuja laskettaessa on osinkona käytetty hallituksen yhtiökokoukselle tekemää esitystä. Osakekohtaisia tunnuslukuja laskettaessa on huomioitu rahastoannin aiheuttama osakemäärän kaksinkertaistuminen vuonna 2006.

\*\*) Olvi Oyj:n hallussa olevat omat osakkeet on vähennetty

## Tunnuslukujen laskentaperusteet

Tulorahoitus-%	= 100 x	$\frac{\text{Liikevoitto+poistot+rahoitustuotot ja -kulut+satunnaiset tuotot ja kulut-verot}}{\text{Liikevaihto}}$
Sijoitetun pääoman tuotto-% (ROI)	= 100 x	$\frac{\text{Voitto ennen veroja+korko- ja muut rahoituskulut}}{\text{Taseen loppusumma-korottomat velat (keskimäärin)}}$
Oman pääoman tuotto-% (ROE)	= 100 x	$\frac{\text{Voitto ennen veroja-verot}}{\text{Oma pääoma+vähemmistöosuus+vapaaehtoiset varaukset ja poistoero laskennallisella verovelalla vähennettynä (keskimäärin vuoden aikana)}}$
Omavaraisuusaste, %	= 100 x	$\frac{\text{Oma pääoma+vähemmistöosuus+vapaaehtoiset varaukset ja poistoero laskennallisella verovelalla vähennettynä}}{\text{Taseen loppusumma-saadut ennakot}}$
Maksuvalmius (current ratio)	=	$\frac{\text{Rahoitusomaisuus+vaihto-omaisuus}}{\text{Lyhytaikainen vieras pääoma}}$
Velkaantumisaste (gearing), %	= 100 x	$\frac{\text{Korolliset velat+saadut ennakomaksut-rahast ja muut likvidit varat}}{\text{Oma pääoma+vapaaehtoiset varaukset ja poistoero laskennallisella verovelalla vähennettynä}}$
Tulos/osake (EPS)	=	$\frac{\text{Voitto ennen veroja-verot+/- vähemmistöosuus}}{\text{Tilikauden keskimääräinen, osakeantioikaistu osakkeiden lukumäärä}}$
Oma pääoma/osake	=	$\frac{\text{Oma pääoma+vapaaehtoiset varaukset ja poistoero laskennallisella verovelalla ja vähemmistöosuudella vähennettynä}}{\text{Osakkeiden osakeantioikaistu lukumäärä 31.12.}}$
Osinko/osake	=	$\frac{\text{Tilikauden osinko/osake}}{\text{Osakeantien oikaisukerroin}}$
Efektiiivinen osinkotuotto, %	= 100 x	$\frac{\text{Osakeantioikaistu osinko/osake}}{\text{Osakkeen osakeantioikaistu tilikauden viimeinen kaupantekokurssi}}$
Hinta/voitto-suhde (P/E)	=	$\frac{\text{Osakkeen osakeantioikaistu tilikauden viimeinen kaupantekokurssi}}{\text{Tulos/osake}}$
Osinko/tulos, %	= 100 x	$\frac{\text{Osakekohtainen osinko}}{\text{Osakekohtainen tulos}}$
Osakekannan markkina-arvo tilikauden lopussa	=	$\text{Osakkeiden osakeantioikaistu lukumäärä tilikauden lopussa x A-osakkeen kurssi tilikauden lopussa}$

## Hallituksen esitys voittoa koskeviksi toimenpiteiksi

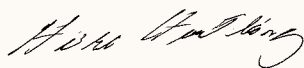
Emoyhtiö Olvi Oyj:n jakokelpoiset varat olivat 40,5 miljoonaa euroa, josta tilikauden 1.1. - 31.12.2009 voitto oli 6,0 miljoonaa euroa.

Yhtiön hallitus esittää varsinaiselle yhtiökokoukselle voitonjakokelpoisten varojen käyttämistä seuraavasti:

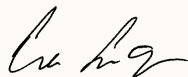
- osinkona jaetaan vuodelta 2009 0,80 euroa sekä K- että A-sarjan osakkeelle eli yhteensä 8,3 miljoonaa euroa. Osinko on 37,2 prosenttia Olvi-konsernin osakekohtaisesta tuloksesta. Osinko esitetään maksettavaksi huhtikuussa 2010.
- emoyhtiön vapaaseen omaan pääomaan jätetään 32,2 miljoonaa euroa.

Päiväys ja allekirjoitus

Iisalmessa 6. päivänä maaliskuuta 2010



Heikki Hortling  
hallituksen  
puheenjohtaja



Esa Lager  
hallituksen  
varapuheenjohtaja



Lauri Ratia  
hallituksen jäsen



Heikki Sinnemaa  
hallituksen jäsen



Harri Sivula  
hallituksen jäsen



Lasse Aho  
toimitusjohtaja

64

## Tilinpäätösmerkintä

Suoritetusta tilintarkastuksesta on tänään annettu kertomus.

Iisalmessa 15. päivänä maaliskuuta 2010

PricewaterhouseCoopers Oy



Pekka Loikkanen  
KHT



# Olvi Oyj:n hallituksen jäsenet 2009

## Heikki Hortling

Syntynyt 1951  
Kauppatieteiden maisteri  
Hallituksen puheenjohtaja vuodesta 1998  
alkaen  
Olvi Oyj:n hallituksen varapuheenjohtaja  
1987–1997

Keskeiset jäsenyydet muissa yhteisöissä:  
Iisalmen Puhelin Oy, hallituksen jäsen  
Ylä-Savon Pääomarahasto Oy, hallituksen  
jäsen

## Esa Lager

Syntynyt 1959  
Oikeustieteen kandidaatti  
Kauppatieteiden maisteri  
Outokumpu Oyj:n talous- ja rahoitusjohtaja  
Olvi Oyj:n hallituksen jäsen vuodesta  
2002 alkaen  
Olvi Oyj:n hallituksen puheenjohtaja  
14.4.2004–2.9.2004  
Olvi Oyj:n hallituksen varapuheenjohtaja

## Heikki Sinnemaa

Syntynyt 1949  
Varatuomari  
Olvi Oyj:n hallituksen jäsen vuodesta  
2004 alkaen

Keskeiset jäsenyydet muissa yhteisöissä:  
Olvi-säätiö, hallituksen puheenjohtaja  
Iisalmen Puhelin Oy, hallituksen  
varapuheenjohtaja  
T. Makkonen Oy, hallituksen jäsen vuodesta  
2008 alkaen

## Lauri Ratia

Syntynyt 1946  
Diplomi-insinööri  
Olvi Oyj:n hallituksen jäsen vuodesta 1999  
lähtien

Keskeiset jäsenyydet muissa yhteisöissä:  
Edita Oyj, hallituksen puheenjohtaja vuodesta  
2005 alkaen  
Sponda Oyj, hallituksen puheenjohtaja  
vuodesta 2007 alkaen  
Medisize Oy, hallituksen puheenjohtaja  
vuodesta 2007 alkaen  
OJSC LSR Group, Pietari, Venäjä, hallituksen  
jäsen vuodesta 2007 alkaen 30.6.2009 saakka  
Inspecta Oy, hallituksen jäsen vuodesta 2007  
alkaen  
Samesor Oy, hallituksen jäsen vuodesta 2008  
alkaen, puheenjohtaja 1.11.2009 alkaen  
VR-Yhtymä Oy, hallituksen puheenjohtaja  
vuodesta 2008 alkaen  
YIT Oyj, hallituksen jäsen vuodesta 2009  
alkaen

## Harri Sivula

Syntynyt 1962  
HTM  
Onninen Oy:n toimitusjohtaja vuodesta 2006  
Olvi Oyj:n hallituksen jäsen vuodesta 2007  
alkaen

Keskeiset jäsenyydet muissa yhteisöissä:  
Atria Oyj, hallituksen jäsen vuodesta 2009  
alkaen